Hojii Ergamootaa

Seensa
1 Yaa Tewofilos, ani waan Yesuus hojjechuu
fi barsiisuu jalqabe hunda kitaaba koo kan
jalqabaa keessatti barreesseera.
2 Wanni kunis waan erga Yesuus ergamoota
filate sanaaf karaa hafuura qulqulluutiin ajaja
kennee booddee hamma gaafa inni Samiitti ol
fudhatameetti ta'ee dha.
3 Innis du'a isaa booddee namoota kanatti
of argisiisee waan akka inni jiraataa ta'e
mirkaneessu baay'ees dhi'eesse; bultii afurtama
isaanitti mul'atee waa'ee mootummaa Waaqaa
dubbate.
4 Utuu isaan wajjin jiruus akkana jedhee
isaan ajaje; "Waadaa Abbaa kootii kan waa'ee
isaa narraa dhageessan sana eeggadhaa malee
Yerusaalemii hin ba'inaa.
5 Yohannis bishaaniin cuupheetii; isin garuu
bultii xinnoo booddee Hafuura Qulqulluudhaan
ni cuuphamtu."
6 Isaanis yommuu walitti qabamanitti, "Yaa
Gooftaa, ati yeroo kanatti Israa'eliif mootummaa
ni deebiftaa?" jedhanii isa gaafatan.
7 Inni immoo akkana isaaniin jedhe; "Yeroo
yookaan guyyaa Abbaan aangoo isaatiin mur-
teesse beekuun hojii keessan miti.
8 Yeroo hafuurri Qulqulluun isin irra bu'utti
garuu humna ni argattu; isinis Yerusaalem
keessatti, Yihuudaa hundaa fi Samaariyaa

keessatti, hamma qarqara lafaattis dhuga baatota koo ni taatu."

Yesuus Gara Samiitti Ol Fudhatame

9 Erga inni waan kana dubbatee booddee utuma isaan ilaalanuu ol fudhatame; duumessis ija isaanii duraa isa dhokse.
10 Yeroo inni ol ba'aa turettis, utuma isaan xiyyeeffatanii gara Samii ilaalaa jiranuu namoonni uffata adaadii uffatan lama isaan bira dhadhaabatan.
11 Akkanas jedhaniin; "Yaa namoota Galiilaa, isin maaliif as dhadhaabattanii gara Samii ilaaltu? Yesuus innumti isin biraa samiitti ol fudhatame kun, akkuma isin utuu inni samiitti ol ba'uu argitan kana deebi'ee ni dhufa."

Maatiyaas Iddoo Yihuudaa Filatame

12 Isaanis gaara Tulluu Ejersaa jedhamu irraa Yerusaalemitti deebi'an; gaarri kunis Yerusaalem irraa gara deemsa guyyaa Sanbata* tokkoo fagaata.
13 Isaanis yommuu Yerusaalem ga'anitti kutaa darbii kan keessa jiraachaa turan sanatti ol ba'an; isaanis:

Phexrosii fi Yohannis, Yaaqoobii fi Indiriiyaas,
Fiiliphoosii fi Toomaas,
Bartaloomewoosii fi Maatewos,
Yaaqoob ilma Alfewoos, Simoon isa Hinaafticha jedhamuu fi Yihuudaa ilma Yaaqoob turan.

---

* **1:12** Deemsa guyyaa Sanbata – Deemsi guyyaa Sanbataa gara kiiloo meetira tokkoo ti.

14 Hundi isaaniis dubartootaa fi Maariyaam
haadha Yesuus wajjin, obboloota isaa wajjinis
utuu gargar hin kutin yaada tokkoon kadhan-
naatti jabaachaa turan.

15 Gidduma sana Phexros ka'ee amantoota
gara 120 ta'an gidduu dhaabate.
16 Akkanas jedhe; "Yaa obboloota, dubbiin
kitaabaa kan Hafuurri Qulqulluun yeroo dheer-
aan dura waa'ee Yihuudaa isa warra Yesuusin
qaban fide sanaa afaan Daawitiitiin dubbate sun
raawwatamuu qaba.
17 Innis miseensa keenyaa fi nama akka ta-
jaajila kana keessatti qooda qabaatuuf filatame
ture."

18 Yihuudaan horii hammina hojjetee argate
sanaan lafa bitate; innis mataan kufee qixxee
lamaanitti tarsa'e; mar'umaan isaa hundinuus
keessaa jige.
19 Namoonni Yerusaalem keessa jiraatan hund-
inuus waan kana dhaga'an; lafa sanas afaan
isaaniitiin *Akeldaamaa* jedhanii waaman. Akel-
daamaa jechuun "Lafa Dhiigaa" jechuu dha.

20 Phexrosis akkana jedhe; "Kitaaba faarfan-
naa keessatti akkana jedhamee barreeffameer-
aatii:

" 'Qe'een isaa haa onu;
namni keessa jiraatu tokko iyyuus hin hafin'†

akkasumas

" 'Aangoo isaa namni biraa haa fudhatu.'‡

† **1:20** Far 69:25 ‡ **1:20** Far 109:8

21 Kanaaf warra yeroo gooftaa Yesuus nu gidduu
ba'ee galaa ture hundumaa nu wajjin turan
keessaa nama tokko filachuun barbaachisaa dha;
22 namni filatamu kun nama cuuphaa Yohan-
nisii jalqabee hamma gaafa Yesuus nu biraa samiitti ol fudhatameetti nu wajjin ture ta'uu qaba. Namoota kanneen keessaa tokko nu wajjin dhuga baatuu du'aa ka'uu Yesuus ta'uu qabaatii."

23 Kanaafis namoota lama dhi'eessan; isaanis Yoosef isa Barsaabaas jedhamu kan Yoosxoos jedhamee beekamu tokkoo fi Maatiyaas.

24 Akkanas jedhanii Waaqa kadhatan; "Yaa Gooftaa garaa nama hundumaa beektu, ati namoota kanneen lamaan keessaa isa kam akka filatte nutti argisiisi;

25 kunis akka inni tajaajilaa fi ergamtummaa Yihuudaan dhiisee gara iddoo ofii isaatti gara gale sana fudhatuuf."

26 Isaanis ixaa buusan; ixaan sunis Maatiyaasiif ba'e. Kanaafuu inni ergamoota kudha tokkotti dabalame.

2

Dhufaatii Hafuura Qulqulluu

1 Yeroo guyyaan Pheenxeqoosxee* ga'etti,
hundi isaanii iddoo tokkotti walitti qabamanii
turan.
2 Akkuma tasaas sagaleen akka bubbee jabaa
bubbisu tokko samii irraa dhufee mana isaan
keessa tataa'aa turan sana hunda guute.
3 Isaanis waan akka arraba ibiddaa† tokko isaa
gargar qoodamee dhufee tokkoo tokkoo isaanii
irra bubbu'u argan.
4 Hundi isaaniis Hafuura Qulqulluudhaan
guutamanii akkuma hafuurri sun isaan dan-
deessisetti afaan gara biraatiin dubbachuu jalqa-
ban.
5 Yeroo sana Yihuudoonni Waaqa sodaatan
saboota samii jala jiran hunda keessaa dhufanii
Yerusaalem keessa jiraachaa turan.
6 Yeroo sagaleen sun dhaga'amettis namoonni
hedduun waan jedhan dhabanii walitti qaba-
man; warri Hafuuraan guutaman sun afaan
tokkoo tokkoo namoota sanaatiin dubbachaa
turaniitii.
7 Isaanis akka malee dinqifatanii akkana jed-
han; "Namoonni dudubbatan kunneen hundi

* **2:1** Guyyaan Pheenxeqoosxee – Guyyaan kun naannoo caamsaa 20 ta'a; innis guyyaa Yihuudoonni ayyaana haamaa midhaanii itti ayyaaneffatan. Pheenxeqoosxee jechuun "Shantamaffaa" jechuu dha; kunis sababii ayyaanni kun erga ayyaanni Faasiikaa darbee guyyaa shantamaa booddee ayyaaneffamuuf. Ayyaanni kun ayyaanota warri Israa'el waggaa keessatti ayyaaneffatan gurguddoo sadan keessaa isa tokko. Isaan guyyaa kanatti kennamuu seeraa yaadatu; yeroo ayyaana kanaatti dhiironni Yihuudootaa gara Yerusaalem dhaquun barbaachisaa ture. † **2:3** Waan akka arraba ibiddaa – Ibiddi mallattoo argamuu Waaqaa ti; murtii Waaqaa wajjinis ni deema.

warra Galiilaati mitii?
8 Yoos akkamiin tokkoon tokkoon keenya isaanii afaanuma keenya kan nu itti dhalanne dubbatan dhageenya ree?
9 Nu warri Phartee,‡ warri Meedii§ fi warri Elaam,* jiraattonni Mesophotaamiyaa,† warri Yihuudaa‡ fi Qaphadooqiyaa§ akkasumas jiraattonni Phonxoosii* fi Asiyaa,†
10 Firiigiyaa‡ fi Phamfiliyaa,§ Gibxii* fi kutaawwan biyya Liibiyaa† kanneen naannoo Qareenaatti‡ argaman, nu warri Roomaadhaa§

‡ **2:9** Phartee – Pharteen naannoo biyya har'a Iraani jedhamtu keessatti gara kaaba ba'aatti argamtuu dha. § **2:9** Meedii – Meediin naannoo biyya har'a Iraan jedhamtu keessatti gara kaaba dhi'aatti argamtuu dha. * **2:9** Elaam – biyya har'a Iraan jedhamtu keessatti gara kaaba dhi'aatti argamti. † **2:9** Mesophotaamiyaa – Biyya har'a Iraaq jedhamtu keessatti, laga Xegroosiitii fi laga Efraaxiis gidduutti argamti. ‡ **2:9** Yihuudaa – naannoon kun Yerusaalem illee ofitti dabalata. § **2:9** Qaphadooqiyaa – lafa Asiyaa xinnoo keessatti naannoo ba'aatti, biyya har'a Turki jedhamtu keessatti argamtuu dha. * **2:9** Phonxoos – mootummaa gama kibbaatiin qarqara galaana gurraachaa gara caalu qabatu. † **2:9** Asiyaa – biyya Roomaa kan dhi'a biyya har'a Turki jedhamtuutti argamtu. ‡ **2:10** Firiigiyaa – bulchiinsa gidduu gala dhi'a Asiyaa xinnoo keessatti kaaba Ajeeniitii fi laga Haaliisi gidduutti argamu. § **2:10** Phamfiliyaa – biyya Roomaa kan kibba Asiyaa xinnootti biyya har'a Turki jedhamtu keessatti argamtu. * **2:10** Gibxi – biyya Roomaa kan lafuma har'a Gibxi jedhamu kana turte. † **2:10** Liibiyaa – Biyya kaaba Afriikaatti argamtu kan gama dhi'aatiin Gibxitti aantu. ‡ **2:10** Qareenaatti – Magaalaa guddittii biyya Roomaa kan Qareenikaatii fi kutaa bulchiinsa Liibiyaa. § **2:10** Roomaa – Magaalaa guddittii teessoo bulchiinsa mootummaa Roomaa.

dhufne,
11 nu Yihuudoonnii fi warri amantii Yihuu-
dootaa fudhanne lamaan, namoonni Qareexii fi
Araboonni kunoo yommuu namoonni kunneen
afaanuma keenyaan dinqii Waaqaa dubbatan
dhageenya!”
12 Hundi isaaniis dinqifatanii, waan jedhanis
wallaalanii, “Kun maal jechuu dha?” jedhanii
wal gaafatan.
13 Namoonni tokko tokko garuu, “Isaan
daadhii wayinii baay’ee dhuganiiru” jedhanii
isaanitti qoosan.

Haasaa Phexros

14 Phexrosis ergamoota Kudha Tokkoo sana
wajjin ka’ee dhaabate; sagalee isaas ol fudhatee
tuuta sanaan akkana jedhe; “Isin yaa namoota
Yihuudaatii fi warri Yerusaalem keessa jiraattan
hundi, mee waan kana beekaa; waan ani isinitti
himu kana hubadhaa dhaga’aa.
15 Yeroon kun waan guyyaa keessaa sa’aatii
sadaffaa ta’eef namoonni kunneen akka isin
yaaddan sana hin machoofne!
16 Kun garuu waan Yoo’eel raajichi dubbatee
dha; innis akkana jedha:
17 “ ‘Bara dhumaa keessa, jedha Waaqayyo,
ani Hafuura koo nama hunda irratti nan dhangalaasa;
ilmaanii fi intallan keessan raajii dubbatu;
dargaggoonni keessan mul’ata argu;
jaarsoliin keessan abjuu abjootu.
18 Bara sana keessa garboota koo warra dhiiraa fi dubartii irratti illee,
Hafuura koo nan dhangalaasa;

isaanis raajii ni dubbatu.
19 Ani ol samii irratti dinqii,
gad lafa irrattis mallattoo,
dhiiga, ibiddaa fi hurrii aaraa nan argisiisa.
20 Utuu guyyaan Gooftaa inni guddichii fi
ulfina qabeessi sun hin dhufin dura,
aduun dukkanatti geeddaramti;
ji'i immoo dhiigatti geeddarama.
21 Namni maqaa Gooftaa waammatu,
hundinuu ni fayya.'*

22 "Yaa namoota Israa'el, dubbii kana
dhaga'aa; akkuma isinuu beektan, Yesuus namni
Naazreeti nama Waaqni dinqii, raajii fi mallattoo
karaa isaatiin isin gidduutti hojjeteen isinii
mirkaneessee dha.
23 Namicha kana Waaqatu akkuma dur mur-
teessee fi akkuma duraan dursee beeku sanatti
dabarsee isinitti kenne. Isinis namoota hamoo
wajjin tokko taatanii fanniftanii isa ajjeeftan.
24 Waaqni garuu dhiphina keessaa isa baasee,
warra du'an keessaa isa kaase; duuti isa irratti
aangoo qabaachuu hin dandeenyeetii.
25 Daawitis akkana jedhee waa'ee isaa dub-
bate:
" 'Ani yeroo hunda Gooftaa of duratti nan argan
ture.
Waan inni mirga koo jiruuf, ani hin raafamu.
26 Kanaaf garaan koo ni gammada; arrabni koos
ni ililcha;
foon koos abdiidhaan jiraata.
27 Ati sii'ool keessatti na hin dhiiftuutii;
qulqullichi kee akka tortoru hin gootu.

---

* **2:21** Yoe 2:28-32

28 Karaa jireenyaa na barsiifteerta;
fuula kee durattis gammachuudhaan na guutta.’†
29 “Yaa obboloota, akka Daawit hangafni ab-
bootii durii sun du’ee awwaalame, awwaalli
isaas hamma har’aatti asuma akka jiru ani ija
jabaadhee isinitti himuu nan danda’a.
30 Innis waan raajii tureef akka Waaqni sanyii
isaa keessaa nama tokko teessoo isaa irra
teessisuuf akka kakatee waadaa galeefii ture
beeke.
31 Innis waa’ee du’aa ka’uu Kiristoos‡, lub-
buun isaa sii’ool keessatti akka hin hafin,
yookaan foon isaas akka hin tortorin duraan
dursee argee dubbate.
32 Yesuusuma kana Waaqni du’aa kaaseera; nu
hundinuu dhuga baatota waan kanaa ti.
33 Kanaaf inni gara mirga Waaqaatti ol ol
jedhee, abdii Hafuura Qulqulluu Abbaa biraa
fuudhee waan isin amma argitanii fi dhageessan
kana dhangalaase.
34 Daawit gara samiitti ol hin baaneetii; inni
mataan isaa garuu akkana jedha:
“ ‘Gooftaan Gooftaa kootiin akkana jedhe;
“Gara mirga koo taa’i;
35 hamma ani diinota kee
ejjeta miilla keetii siif godhutti.” ’§
36 “Kanaafuu Yesuusuma isin fanniftan kana
akka Waaqni Gooftaa fi Kiristoos isa godhe
manni Israa’el hundi dhugumaan haa beeku.”
37 Namoonni sunis yommuu waan kana
dhaga’anitti, garaan isaanii raafamee Phexrosii

† **2:28** Far 16:8-11 ‡ **2:31** yookaan Masiihichaa § **2:35** Far 110:1

fi ergamoota kaaniin, “Yaa obboloota, yoos maal
haa goonu?” jedhan.
38 Phexrosis akkana jedhee deebise; “Tokkoon
tokkoon keessan qalbii jijjiirradhaa; dhiifama
cubbuu keessaniitiifis maqaa Yesuus Kiristoosi-
itiin cuuphamaa; kennaa Hafuura Qulqulluus ni
argattu.
39 Abdiin kunis isinii fi ijoollee keessaniif,
akkasumas warra Waaqni Gooftaan keenya ofitti
waamu kanneen fagoo jiran hundaaf kenname.”
40 Innis dubbii biraa baay’eedhaan dhugaa
ba’ee, “Dhaloota jal’aa kana duraa of oolchaa”
jedhee isaan gorse.
41 Warri dubbii isaa fudhatanis ni cuuphaman;
gaafas nama gara kuma sadiitu isaanitti dabal-
ame.

Tokkummaa Amantootaa

42 Isaanis barsiisa ergamootaatti, jireenya
tokkummaatti, buddeena caccabsuutti, Waaqa
kadhachuuttis ni jabaatan.
43 Namni hundinuus sodaan guutame; dinqii fi
mallattoon baay’een ergamootaan hojjetame.
44 Amantoonni hundinuus wajjin turan; waan
hundas walumaan qabu turan.
45 Qabeenya isaaniitii fi mi’a isaaniis gurgu-
ranii nama rakkina qabu kamiif iyyuu qoodaa
turan.
46 Isaanis guyyuma guyyaan mana qulqullum-
maatti wal ga’aa turan; mana tokkoo tokkoo
isaaniittis buddeena kukkutanii, gammachuu fi
garaa qulqulluudhaan wajjin nyaachaa turan.
47 Waaqas galateeffachaa turan. Namoota
hunda durattis ulfina qabu turan. Gooftaanis

guyyuma guyyaan warra fayyan waldaa isaani-
itti dabalaa ture.

3

Phexros Namicha Naafa Tokko Fayyise

1 Gaaf tokko Phexrosii fi Yohannis yeroo kad-
hannaatti jechuunis waaree booddee sa'aatii
sagalitti mana qulqullummaatti ol ba'aa turan.
2 Namoonnis akka inni warra mana
qulqullummaa seenan waa kadhatuuf jedhanii
namicha dhalootuma isaatii jalqabee naafa
ture tokko guyyuma guyyaan baatanii gara
karra mana qulqullummaa kan "Miidhagaa"
jedhamuutti geessu turan.
3 Innis utuu Phexrosii fi Yohannis mana qulqul-
lummaa seenanuu argee horii isaan kadhate.
4 Phexrosis Yohannis wajjin namicha hubatee
ilaalee, "Mee nu ilaali!" jedheen.
5 Namichis waa isaan irraa argachuu abdatee
hubatee isaan ilaale.
6 Phexrosis, "Ani meetii yookaan warqee hin
qabu; ani garuu waan qabu siifin kenna. Maqaa
Yesuus Kiristoos isa Naazreetiin ol ka'ii deemi!"
jedhe.
7 Phexrosis harka isaa mirgaa qabee ol isa
kaase; yeruma sana miillaa fi gulubiin isaa ni
jabaate.
8 Innis utaalee ka'ee miillaan deemuu jalqabe;
deemaa, utaalaa, Waaqas galateeffachaa isaan
wajjin mana qulqullummaa seene.
9 Namoonni hundinuu yommuu deemuu
isaatii fi Waaqa galateeffachuu isaa arganitti,

10 akka inni namicha karra mana qulqullum-
maa kan, “Miidhagaa” jedhamu sana bira taa’ee
kadhachaa ture sana ta’e hubatan; isaanis waan
isaaf ta’e sanaaf akka malee raajeffatan; ni
dinqifatanis.

Dubbii Phexros Dubbate

11 Namoonni hundinuu yeroo namichi fayye
sun Phexrosii fi Yohannis biraa deebi’uu didetti
dinqisiifatanii utuu isaan iddoo gardaafoo Solo-
moon jedhamu keessa jiranuu fiigaa isaanitti
dhufan.
12 Phexrosis yommuu waan kana argetti
akkana isaaniin jedhe; “Yaa namoota Israa’el
wanni kun maaliif isin dinqa? Akka waan
nu humna yookaan qulqullummaa mataa
keenyaatiin akka namichi kun deemu gooneetti
maaliif ija nutti babaaftu?
13 Waaqni abbootii keenyaa, Waaqni Abra-
haam, Waaqni Yisihaaqii fi Waaqni Yaaqoob
tajaajilaa isaa Yesuusin kabajeera. Isin garuu
akka inni ajjeefamuuf dabarsitanii isa kennitan;
Phiilaaxoos gad isa dhiisuu murteessu iyyuu isin
fuuluma Phiilaaxoos duratti isa haaltan.
14 Isinis isa qulqulluu fi qajeelaa sana gantanii
akka namichi nama ajjeese sun gad isinii dhi-
ifamu kadhattan.
15 Isin burqaa jireenyaa ajjeeftan; Waaqni
garuu warra du’an keessaa isa kaase; nus dhuga
baatota waan kanaa ti.
16 Namichi isin argitanii fi isa beektan kun
maqaa Yesuusitti amanuudhaan jabaate. Maqaa
Yesuusii fi amantii karaa isaatiin dhufutu

akkuma isin hundi argitan kana namicha kanaaf
fayyaa guutuu kenne.
17 “Ammas yaa obboloota, akka isinis utuu
hin beekin akkuma bulchitoonni keessan gochaa
turan sana gootan ani nan beeka.
18 Waaqni garuu waan akka Kiristoos*
dhiphachuuf jiru duraan dursee karaa raajota
hundaatiin dubbate sana akkanaan raawwate.
19 Egaa akka cubbuun keessan haqamuuf, akka
barri haaromfamaa Gooftaa biraa dhufuuf qalbii
jijjiirradhaa gara Waaqaatti deebi’aa;
20 kunis akka inni Kiristoos isiniif filatame
sana jechuunis Yesuusin erguuf.
21 Innis hamma yeroon Waaqni itti waan
hunda iddootti deebisu sun ga’utti samii irra
turuu qaba; Waaqnis bara dheeraadhaan dura
karaa raajota isaa qulqullootaatiin waan kana
dubbatee ture.
22 Museen akkana jedheeraatii; ‘Waaqni
keessan Gooftaan sabuma keessan keessaa raajii
akka kootii tokko isinii kaasa; isinis waan inni
isinitti himu hunda dhaga’aa.
23 Namni raajii sana hin dhageenye kam iyyuu
saba isaa keessaa baafamee ni balleeffama.’†
24 “Saamu’eel irraa jalqabee raajonni isa du-
ubaan dhufanii waa dubbatan hundi duraan
dursanii waa’ee yeroo sanaa labsaniiru.
25 Isin immoo ilmaan raajotaatii fi ilmaan
kakuu Waaqni abbootii keessan wajjin seene
sanaa ti. Innis Abrahaamiin, ‘Sabni lafa ir-
raa hundi karaa sanyii keetiitiin ni eebbifama’‡

* **3:18** yookaan Masiihiin isaa † **3:23** KeD 18:15,18,19 ‡ **3:25** Uma 22:18; 26:4

jedhe.
26 Waaqni yeroo Ilma isaa du'aa kaasetti,
tokkoo tokkoo keessan hammina irraa isin dee-
bisuudhaan isin eebbisuuf jedhee jalqabatti gara
keessanitti isa erge."

4

Phexrosii fi Yohannis Yaa'ii Yihuudootaa Duratti

1 Utuu Phexrosii fi Yohannis namootatti dub-
bachaa jiranuu, luboonni, ajajaan eegdota mana
qulqullummaatii fi Saduuqonni isaanitti dhufan.
2 Sababii ergamoonni sun namoota barsiisanii
du'aa ka'uu karaa Yesuusiitiin argamu labsani-
ifis akka malee aaran.
3 Isaanis Phexrosii fi Yohannisin qabanii
hamma guyyaa itti aanuutti mana hidhaatti
isaan galchan; galgalaa'ee tureetii.
4 Warra dubbicha dhaga'an keessaas baay'eetu
amane; baay'inni warra amanees gara kuma
shaniitti ol ka'e.
5 Guyyaa itti aanuttis bulchitoonni, maangud-
doonnii fi barsiistonni seeraa Yerusaalemitti wal
ga'an.
6 Haannaas lubichi ol aanaan, isa wajjin
immoo Qayyaaffaan, Yohannis, Iskindiroosii fi
namoonni maatii lubicha ol aanaa ta'an kaan
hundi achi turan.
7 Isaanis Phexrosii fi Yohannisin gidduu isaanii
dhaabanii, "Isin humna maaliitiin yookaan
maqaa eenyuutiin waan kana gootan?" jedhanii
gaafachuu jalqaban.

8 Phexrosis Hafuura Qulqulluudhaan guu-
tamee akkana isaaniin jedhe; “Isin yaa bulchi-
tootaa fi maanguddoota uummataa!
9 Har’a waa’ee waan gaarii nama naafa
tokkoof godhameetii fi akka inni itti fayyifame
yoo nu gaafattan,
10 isinii fi namoonni Israa’el hundinuu waan
kana beekaa; namichi kun maqaa Yesuus Kiris-
toos nama Naazreeti kan isin fanniftanii Waaqni
immoo warra du’an keessaa isa kaase sanaatiin
fayyee fuula keessan dura dhaabata.
11 Yesuusis,
“ ‘Dhagaa isin ijaartonni tuffattan
kan dhagaa golee ta’ee dha.’*
12 Fayyinni nama biraa tokko irraa iyyuu hin
argamu; maqaan nu ittiin fayyifamnu kan samii
gaditti namootaaf kenname biraa tokko iyyuu
hin jiruutii.”
13 Namoonni sunis yommuu ija jabina
Phexrosii fi Yohannis arganii akka isaan warra
barumsa hin qabnee fi warra hin beekamne
ta’an hubatanitti ni dinqisiifatan; akka isaan
Yesuus wajjin turanis ni qalbeeffatan.
14 Garuu namicha fayyifame sana isaa
isaanuma wajjin achi dhaabatu arganii waan
dubbatan dhaban.
15 Kanaaf akka isaan waldaa keessaa gad ba’an
ajajanii wajjin mari’achuu jalqaban.
16 Akkanas jedhan; “Jara kana maal haa
goonu? Akka isaan dinqii guddaa hojjetan
namni Yerusaalem keessa jiraatu hundi ni beeka;
nus waan kana waakkachuu hin dandeenyu.

* **4:11** Far 118:22

17 Garuu akka wanni kun hammana caalaa
uummata keessa hin babal'anneef nu akka jarri
kun si'achi maqaa kanaan nama tokkotti illee
hin dubbanne isaan of eeggachiisuu qabna."
18 Isaanis jara waamanii akka isaan gonkumaa
maqaa Yesuusiitiin hin dubbanne yookaan hin
barsiifne isaan ajajan.
19 Phexrosii fi Yohannis garuu deebisanii
akkana jedhan; "Qooda Waaqaa isiniif ajaja-
muun fuula Waaqaa duratti akka qajeelaa ta'ee
fi akka hin ta'in mee isinuu ilaalaa!
20 Nu waan arginee fi waan dhageenye dub-
bachuu dhiisuu hin dandeenyuutii."
21 Isaanis erga ittuma fufanii doorsisanii
booddee jara gad dhiisan. Waan namoonni
sababii waan hojjetame sanaatiif Waaqa galate-
effachaa turaniifis akka itti jara adaban murte-
effachuu hin dandeenye.
22 Umuriin namicha karaa dinqiitiin fayyifame
sanaa waggaa afurtamaa ol tureetii.

Kadhannaa Amantootaa

23 Phexrosii fi Yohannis yeroo gad dhi-
ifamanitti gara saba isaanii dhaqanii waan
luboonni hangafoonnii fi maanguddoonni jed-
haniin hundumaa isaanitti himan.
24 Isaanis yommuu waan kana dhaga'anitti
kadhannaadhaan sagalee isaanii tokkummaan
Waaqatti ol fuudhanii akkana jedhan; "Yaa Goof-
taa Waan Hundaa Olii, situ samii, lafa, galaanaa
fi waan isaan keessa jiru hunda uume.
25 Ati Hafuura Qulqulluun karaa afaan tajaaji-
laa kee abbaa keenya Daawitiitiin akkana jettee
dubbatteerta;

“ ‘Namoonni maaliif akkanumaan mari’atu?
Saboonnis maaliif waan faayidaa hin qabne
yaadu?
26 Mootonni lafaa ka’anii,
bulchitoonnis Gooftichaa fi
dibamaa† isaatiin mormuuf
walitti qabaman.’‡
27 Dhugumaan Heroodisii fi Phonxoos Phiilaax-
oos Namoota Ormaatii fi uummata Israa’el wa-
jjin hojjetaa kee isa qulqulluu, Yesuus isa ati
dibdetti mari’achuuf jedhanii magaalaa kana
keessatti walitti qabaman.
28 Isaanis waanuma humnii fi fedhiin kee akka
wanni kun ta’uuf duraan dursanii murteessan
sana hojjetan.
29 Yaa Gooftaa, egaa doorsisa isaanii ilaaliitii
akka garboonni kee ija jabinaan dubbii kee
dubbataniif dandeettii kenniif.
30 Nama fayyisuu fi maqaa tajaajilaa kee qulqul-
lichaa, maqaa Yesuusiitiin mallattoo fi dinqii
hojjechuuf harka kee diriirfadhu.”
31 Erga isaan Waaqa kadhatanii booddee lafti
isaan itti wal ga’an sun ni sosochoote; isaan
hundinuus hafuura qulqulluudhaan guutamanii
ija jabinaan dubbii Waaqaa dubbatan.

Qabeenyi Amantootaa Kan Hunda Isaanii Ta’e

32 Amantoonni hundinuus garaa tokkoo fi
yaada tokko qabu turan; waan qaban hundas
walumaan qoodachaa turan malee namni tokko
iyyuu akka waan qabeenyi inni qabu kam iyyuu
kan mataa isaa qofa ta’eetti hin lakkoofne.

---

† **4:26** yookaan Masiihii ‡ **4:26** Far 2:1,2

33 Ergamoonnis du'aa ka'uu Gooftaa Yesuus
humna guddaadhaan dhugaa ba'aa turan;
ayyaanni guddaanis hunduma isaanii irra ture.
34 Rakkataan tokko iyyuu isaan gidduu hin
turre. Warri lafa yookaan mana qaban hund-
inuu gurguranii maallaqa fidanii,
35 miilla ergamootaa bira kaa'u turan; maal-
laqni sunis nama rakkina qabu kamiif iyyuu ni
qoodama ture.
36 Yoosef namni gosa Lewwii kan Qophiroositti
dhalate, inni ergamoonni Barnaabaas jedhaniin
tokkos achi ture. Barnaabaas jechuun "ilma
jajjabinaa" jechuu dha.
37 Innis lafa qotiisaa ofii isaa gurguree horii
isaa fidee miilla ergamootaa bira kaa'e.

5

Anaaniyaasii fi Safiiraa

1 Namni Anaaniyaas jedhamu tokko niitii isaa
Safiiraa wajjin lafa gurgurate.
2 Innis utuma niitiin isaa beektuu horii sana
irraa gartokko ofii isaatii hambifatee kan hafe
immoo geessee miilla ergamootaa bira kaa'e.
3 Phexros garuu akkana jedhe; "Yaa
Anaaniyaas, akka ati Hafuura Qulqulluu sobdee
horii lafa gurgurattee argate irraa gartokko
hambifattuuf seexanni maaliif akkas garaa kee
guute?
4 Lafti sun utuu hin gurguramin iyyuu kan kee
ture mitii? Erga gurguramee booddees horiin
sun harkuma kee hin turree? Yoos akka ati waan

akkasii gootu maalitu si yaachise? Ati Waaqa sobde malee nama hin sobne."

5 Anaaniyaasis yommuu waan kana dhaga'etti kufee du'e. Warri waan kana dhaga'an hundinuus sodaa guddaan qabaman.

6 Dargaggoonnis dhufanii, reeffa isaa kafanan; gad baasaniis isa awwaalan.

7 Gara sa'aatii sadii booddee niitiin isaa utuu waan ta'e hin beekin dhuftee ol seente.

8 Phexrosis, "Gatiin isin Anaaniyaas wajjin lafa gurgurattan sana irraa argattan kanumaa? Mee natti himi!" jedhee ishee gaafate.

Isheenis, "Eeyyee kanuma" jette.

9 Phexrosis, "Isin akkam Hafuura Gooftaa qoruuf walii galuu dandeessan? Ilaa! miilli warra dhirsa kee awwaalanii balbala dura ga'eera; sis gad si baasu" jedheen.

10 Isheenis yeruma sana miilla isaa jalatti lafa dhooftee duute; dargaggoonni sunis ol seenanii reeffa ishee argan; gad baasaniis dhirsa ishee biratti ishee awwaalan.

11 Waldaan kiristaanaa hundi, warri waan kana dhaga'an hundinuus sodaa guddaan qabaman.

Ergamoonni Dhukkubsattoota Baay'ee Fayyisan

12 Ergamoonnis mallattoo fi dinqii baay'ee uummata gidduutti hojjetan. Amantoonni hundinuus iddoo gardaafoo Solomoon jedhamutti walitti qabamu turan.

13 Warra hafan keessaa namni tokko iyyuu isaanitti dabalamuuf ija hin jabaanne, uummanni garuu akka malee isaan ulfeessa ture.

14 Hamma duraa caalaas dhiironnii fi dubar-
toonni hedduun Gooftaatti amananii aman-
tootatti dabalaman.
15 Kanaafis akka yommuu Phexros achiin dar-
butti gaaddiddumti isaa iyyuu isaan keessaa
tokko tokko irra bu'uuf jedhanii namoonni
dhukkubsattoota karaatti baasanii siree fi itillee
irra ciciibsan.
16 Namoonnis magaalaawwan naannoo
Yerusaalem jiran keessaa warra dhukkubsatanii
fi warra hafuura xuraa'aan dhiphatan fidanii
achitti wal ga'an; warri geeffaman hundinuus
ni fayyifaman.

Ergamoonni Ari'ataman

17 Lubni ol aanaanii fi miseensonni garee
Saduuqotaa warri isa wajjin turan hundinuu
hinaaffaan guutaman.
18 Isaanis ergamoota qabanii mana hidhaa
uummataa keessa buusan.
19 Garuu ergamaan Gooftaa tokko halkaniin
balbala mana hidhaa banee gad isaan baase.
20 Innis, “Dhaqaa mana qulqullummaa keessa
dhadhaabadhaatii, dubbii jireenya haaraa kana
hunda isaa uummatatti himaa” jedheen.
21 Isaanis akkuma isaanitti himame sanatti
ganama barii mana qulqullummaa seenanii
uummata barsiisuu jalqaban.

Lubni ol aanaanii fi warri isa wajjin turan yommuu achi ga'anitti waldaa Yihuudootaatii fi yaa'ii maanguddoota Israa'el walitti waaman; akka ergamoota sana fidaniifis mana hidhaatti namoota ergan.

22 Qondaaltonni ergaman sun garuu yommuu
mana hidhaa ga'anitti jara achitti hin arganne;
kanaafis deebi'anii,
23 "Mana hidhaa sana isaa sirriitti qollofamee
jiru, eegdotas, utuu isaan balbala dura dhaa-
batanii jiranuu argine; yeroo bannetti garuu
nama tokko illee achi keessatti hin arganne"
jedhan.
24 Ajajaan eegdota mana qulqullummaatii
fi luboonni hangafoonni yommuu oduu kana
dhaga'anitti dinqifachuudhaan waan jedhan
wallaalanii, "Maaltu dhalate immoo?" jedhan.

25 Yommus namichi tokko dhufee, "Jarri isin
mana hidhaatti galchitan sun kunoo, mana
qulqullummaa keessa dhadhaabatanii uummata
barsiisaa jiru!" jedhe.
26 Kana irratti ajajaan sun qondaaltota wajjin
dhaqee ergamoota sana fide; isaanis sababii
uummanni dhagaan nu tuma jedhanii so-
daataniif humnatti hin fayyadamne.

27 Ergamootas fidanii, akka lubni ol aanaan
isaan qoruuf fuula yaa'ii Yihuudootaa dura isaan
dhadhaabachiisan.
28 Lubichi ol aanaanis, "Nu akka isin maqaa
kanaan hin barsiisne jabeessinee isin ajajnee
turre; isin garuu barsiisa keessaniin Yerusaalem
guuttaniirtu; akka nu itti gaafatamtoota dhiiga
namicha kanaa taanu nu gochuu barbaaddu"
jedhe.

29 Phexrosii fi ergamoonni kaan garuu akkana
jedhanii deebisan; "Nu namaaf ajajamuu irra
Waaqaaf ajajamuu qabna!

30 Yesuus isa isin fannoo irratti fanniftanii
ajjeeftan sana Waaqni abbootii keenyaa warra
du'an keessaa isa kaaseera.
31 Waaqni akka inni Israa'eliif qalbii jijji-
irrachuu fi dhiifama cubbuu kennuuf jedhee
bulchaa fi Fayyisaa godhee mirga ofiitti ol ol isa
qabe.
32 Nu dhuga baatota waan kanaa ti; akkasumas
Hafuurri Qulqulluun Waaqni warra isaaf ajaja-
maniif kenne sun dhuga ba'aa waan kanaa ti."

33 Isaanis yommuu waan kana dhaga'anitti
akka malee aariidhaan guggubatanii ergamoota
ajjeesuuf mari'atan.
34 Fariisichi Gamaaliyaal jedhamu, barsiisaan
seeraa kan namni hundi kabaju tokko garuu
waldaa Yihuudootaa keessa dhaabatee akka erg-
amoonni sun yeroof gad baafaman ajaje.
35 Innis akkana isaaniin jedhe; "Yaa namoota
Israa'el, waan jara kana gochuuf deemtan
keessatti of eeggadhaa.
36 Bara dheeraan dura Toyidaas akka waan
nama guddaa ta'eetti of ilaalee kaanaan
namoonni gara dhibba afuriitti hedaman isa
faana bu'an; inni ni ajjeefame; duuka buutonni
isaa ni bittinneeffaman; akkasumaan badanis.
37 Namicha kana booddee immoo Yihuudaan,
namni Galiilaa bara lakkoobsa sabaa keessa
ka'ee nama baay'ee ofitti kutate; innis ni aj-
jeefame; warri isa faana bu'anis ni bittinnaa'an.
38 Kanaafuu dubbii kana keessatti ani isinittin
hima; namoota kana gad dhiisaa! Haa deemani!
Mariin isaanii yookaan hojiin isaanii kun yoo
waan nama irraa dhufe ta'e ni bada.

39 Yoo waan Waaqa irraa dhufe ta'e garuu
jara kana dhowwuu hin dandeessan; isin mataan
keessan iyyuu akka utuu Waaqaan wal loltanuu
hin argamne of eeggadhaa!”
40 Isaanis gorsa isaa fudhatan; ergamoota
sanas ol waamanii garafan; akka isaan maqaa
Yesuusiitiin waa hin dubbannes ajajanii gad
isaan dhiisan.
41 Ergamoonnis akka maqaa sanaaf jedhanii
qaana'aniif waan ga'umsa argataniif akka malee
gammadaa fuula waldaa duraa deeman.
42 Isaanis guyyuma guyyaan mana qulqullum-
maatti, mana namaattis utuu gargar hin kutin
akka Yesuus Kiristoos* ta'e barsiisaa, lallabaas
turan.

6

Namoonni Torba Filatamuu Isaanii

1 Bara sana keessa yommuu baay'inni
barattootaa dabalamaa deemetti Yihuudoonni
Giriikota keessa jiraatan Ibrootatti guunguman;
haadhonni hiyyeessaa* Yihuudootaa nyaata
guyyaa guyyaan hiramu keessatti hacuucamanii
turaniitii.

---

* **5:42** yookaan Masiihii * **6:1** haadhonni hiyyeessaa – Kun garee dubartoota akka malee rakkatanii ti. Yerusaalem keessa haadhota hiyyeessaa kanneen dhirsoonni isaanii bara jireenya isaanii gara caalu magaalaa qulqullittiin ala jiraatanii akka achitti du'anii itti awwaalamaniif jedhanii gara Yerusaalem dhufanii irraa du'an tokko tokkotu ture. Yihuudoonnis garee kana gargaaruuf jedhanii akka maallaqni isaan ittiin nyaata bitatan isaaniif kennamuuf mala tokko qopheessan.

2 Kanaaf ergamoonni kudha lamaan barattoota
hunda walitti qabanii akkana jedhaniin; “Maad-
dii tajaajiluuf jennee dubbii Waaqaa barsiisuu
dhiisuun nuuf qajeelaa miti.
3 Kanaaf yaa obboloota isin namoota maqaa
gaarii qaban kanneen Hafuura Qulqulluu fi
ogummaan guutaman torba gidduu keessanii
filadhaa. Nus itti gaafatama kana isaanitti
kenninee,
4 Waaqa kadhachuu fi dubbii isaa barsiisuutti
jabaannaa.”
5 Wanni isaan jedhanis tuuta sana hunda gam-
machiise. Isaanis Isxifaanos namicha amantii fi
Hafuura Qulqulluudhaan guutame tokko, akka-
sumas Fiiliphoosii fi Phirookoroosin, Niiqaa-
roonaa fi Xiimoonaa, Pharmeenaa fi Niqoolaas
namicha Anxookiiyaa isa amantii Yihuudootaatti
gale sana filatan.
6 Isaanis jara kana fuula ergamootaa dura
dhaaban; ergamoonnis Waaqa kadhataniifii
harka isaan irra kaa’an.
7 Dubbiin Waaqaa ni babal’ate; baay’inni
barattootaas Yerusaalem keessatti akka malee
dabalame; luboonni hedduun amantii kanaaf
ajajaman.

Isxifaanos Qabame

8 Isxifaanos ayyaanaa fi humna Waaqaatiin
guutamee dinqii fi mallattoo gurguddaa namoota
gidduutti hojjette.
9 Miseensonni mana sagadaa warra, “Namoota
bilisooman” jedhamanii, jechuunis Yihuudoonni
Qareenaa fi Iskindiriyaadhaa dhufan akkasumas

Yihuudoonni Kiilqiyaa fi Asiyaadhaa dhufan
tokko tokko Isxifaanosiin mormuu jalqaban.
10 Isaan garuu ogummaa isaa yookaan Hafuura
Qulqulluu inni ittiin dubbatu sanaan mormuu
hin dandeenye.
11 Kanaafuu akka isaan, “Nu utuu Isxifaanos
Musee fi Waaqa irratti dubbii arrabsoo dubbatuu
dhageenyeerra” jedhaniif dhoksaan namoota
tokko tokko sossobatan.
12 Isaanis uummata, maanguddootaa fi barsi-
istota seeraa kakaasan. Isxifaanosiinis qabanii
fuula waldaa Yihuudootaa duratti isa dhi’eessan.
13 Dhuga baatota sobduus qopheeffatan; isaa-
nis akkana jedhan; “Namichi kun iddoo qulqul-
luu kanaa fi seeraan mormuu takkumaa hin
dhiifne.
14 Nu isaa, ‘Yesuus namni Naazreeti kun iddoo
kana ni diiga; seera Museen nuu kennes ni
geeddara’ jedhu dhageenyeerra.”
15 Warri waldaa sana keessa turan hundi ija
babaasanii Isxifaanosin ilaalanii akka fuuli isaa
akkuma fuula ergamaa Waaqaa ta’e argan.

7

Haasaa Isxifaanos

1 Lubni ol aanaanis, “Wanni kun dhugumaa?”
jedhee isa gaafate.
2 Innis akkana jedhee deebise; “Yaa obbolootaa
fi yaa abbootii, mee na dhaga’aa! Waaqni ulfi-
naa, yeroo abbaan keenya Abrahaam Mesopho-
taamiyaa turetti, utuu inni biyya Kaaraan hin
dhaqin isatti mul’ate.

3 Waaqnis, ‘Biyya keetii fi saba kee dhiisiitii
gara biyya ani si argisiisuu dhaqi’* jedheen.
4 “Innis biyya Kaldootaatii ba’ee dhaqee
Kaaraan keessa jiraate. Erga abbaan isaa du’e
immoo Waaqni achii isa baasee biyya isin amma
keessa jiraattan kanatti isa erge.
5 Ta’us Waaqni dhaala tokko illee, lafa taakkuu
tokkittii illee biyya sana keessatti hin kennineef;
garuu Waaqni akka Abrahaamii fi sanyii isaa
warra isaan booddeetiif biyya sana akkuma
qabeenyaatti kennuuf waadaa galeef. Abrahaam
yeroo sana ijoollee tokko illee hin qabu ture.
6 Waaqni akkana jedhee karaa kanaan isatti
dubbate; ‘Sanyiin kee biyya kan isaa hin ta’in
keessatti alagaa ta’a; waggaa dhibba afuris ni
garboomfama; ni cunqurfamas.’
7 Waaqni akkana jedhe; ‘Ani garuu saba isaan
akkuma garbootaatti tajaajilan sana nan adaba;
ergasii immoo isaan biyya sanaa ba’anii lafa
kanatti na waaqeffatu.’†
8 Waaqnis kakuu dhagna qabaa Abrahaamiif
kenne; Abrahaamis abbaa Yisihaaq ta’ee guyyaa
saddeettaffaatti dhagna isa qabe; Yisihaaqis er-
gasii abbaa Yaaqoob ta’e; Yaaqoob immoo abbaa
abbootii gosoota kudha lamaanii ta’e.
9 “Abbootiin sunis waan Yoosefitti hinaafaniif
akka inni biyya Gibxitti garba ta’uuf isa gurgu-
ran; Waaqni garuu isa wajjin ture;
10 rakkina isaa hunda keessaa isa baase; Waaq-
nis fuula Fara’oon mooticha Gibxi duratti ulfinaa
fi ogummaa Yoosefiif kenne; Fara’oonis biyya

* **7:3** Uma 12:1 † **7:7** Uma 15:13,14

Gibxii fi mana mootummaa isaa hunda irratti
bulchaa isa godhe.

11 “Baruma sana biyya Gibxii fi biyya Kana’aan
hundatti beelli bu’ee rakkina guddaa fide; ab-
bootiin keenyas waan nyaatan tokko illee ar-
gachuu hin dandeenye.

12 Yaaqoobis akka Gibxi keessa midhaan jiru
dhageenyaan yeroo jalqabaatiif abbootii keenya
achi erge.

13 Imala isaanii lammaffaa irrattis Yoosef
eenyummaa isaa obboloota isaatti hime;
Fara’oonis waa’ee obboloota Yoosef beeke.
14 Yoosefis ergasii nama ergee abbaa isaa
Yaaqoobii fi maatii isaa hunda jechuunis
walumatti qabaatti nama 75 waamsise.

15 Yaaqoobis Gibxitti gad bu’e; innis, abbootiin
keenyas achitti du’an.

16 Reeffi isaaniis Sheekemitti geeffamee lafa
awwaalaa kan Abrahaam ijoollee Hamoori irraa
horii wayiitiin bitee ture sanatti awwaalame.

17 “Akkuma yeroon waadaa Waaqni Abra-
haamiif gale sun itti raawwatamu dhi’aachaa
dhufeen baay’inni saba keenyaa Gibxi keessatti
akka malee guddate.

18 Ergasii ‘Mootiin waa’ee Yoosef hin beekin
haaraan tokko bulchaa Gibxi ta’e.’
19 Innis akka malee saba keenya cunqurse;
abbootii keenyas akka daa’imman isaanii dhu-
maniif akka isaan gad gatan dirqisiise.

20 “Yeroon Museen dhalates yeruma kana ture;
innis fuula Waaqaa duratti miidhagaa ture; ji’a
sadiifis mana abbaa isaatti kunuunfamee gud-
date.

21 Yommuu inni alatti gatametti intalli
Fara'oon fudhattee akka ilma isheetti isa
guddifatte.
22 Museen ogummaa warra Gibxi hunda
barate; innis dubbii isaatii fi hojii isaatiin jabaa
ture.
23 "Museen yommuu umuriin isaa waggaa 40
guutetti dhaqee obboloota isaa ijoollee Israa'el
ilaaluu murteesse.
24 Museenis utuu namni Gibxi tokko nama
isaanii tokko miidhuu arge. Kanaafis nama
isaanii gargaaruu dhaqee namicha Gibxi sana
ajjeesuun haaloo baaseef.
25 Museen waan sabni isaa akka Waaqni karaa
isaatiin saba Israa'el furu hubatu se'ee ture;
sabni sun garuu hin hubanne.
26 Guyyaa itti aanutti immoo utuu namoonni
Israa'el lama wal lolanuu itti dhufee, 'Jarana,
isin obboloota walii ti; yoos maaliif wal miitu
ree?' jedhee walitti araarsuu yaale.
27 "Namichi hiriyaa isaa miidhaa ture sun
garuu Musee achi of irraa darbatee akkana
jedhe; 'Eenyutu nurratti bulchaa fi abbaa murtii
si godhe?
28 Akkuma kaleessa namicha Gibxi ajjeefte
sana ana illee ajjeesuu barbaaddaa?'‡
29 Museenis waan kana dhageenyaan biyya
Midiyaanitti baqatee galtuu ta'ee achi jiraate;
achittis ilmaan lama dhalche.
30 "Erga waggaan afurtamni darbee booddees
ergamaan Waaqaa tokko gammoojjii naannoo
Tulluu Siinaa keessatti daggala boba'u keessaa
arraba ibiddaa keessaan Museetti mul'ate.

‡ **7:28** Bau 2:14

31 Innis waan kana arginaan waan arge sana
dinqifate. Yommuu ilaaluuf itti dhi'aatettis
sagalee Gooftaa dhaga'e.
32 Sagaleen sunis, 'Ani Waaqa abbootii
keetii, Waaqa Abrahaam, kan Yisihaaqii fi kan
Yaaqoob'§ jedheen. Museenis ni hollate; ilaaluus
ni sodaate.
33 "Gooftaan immoo akkana jedheen; 'Sababii
iddoon ati dhaabatu kun qulqulluu ta'eef kophee
kee baafadhu.
34 Ani akka sabni koo biyya Gibxi keessatti
cunqurfamaa jiru dhugumaan argeera; boo'icha
isaaniis dhaga'ee isaan bilisoomsuuf jedhee gad
bu'eera; egaa kottu Gibxittin deebisee si er-
gaatii.'*
35 "Namni isaan, 'Eenyutu bulchaa fi abbaa
murtii si godhe?' jedhanii tuffatan sun Museed-
huma kana. Isas Waaqni akka inni bulchaa fi
furaa isaanii ta'uuf harka ergamaa Waaqaa kan
daggala keessaan isatti mul'ate sanaatiin erge.
36 Innis Gibxi keessatti, galaana diimaa irratti
akkasumas waggaa 40 gammoojjii keessatti din-
qii fi mallattoo hojjechaa Gibxi keessaa isaan
baase.
37 "Museen kun isuma saba Israa'eliitiin,
'Waaqni sabuma keessan keessaa raajii akka
kootii tokko isinii kaasa'† jedhe sanaa dha.
38 Innis, Ergamaa Waaqaa kan Tulluu Siinaa
irratti isatti dubbate sanaa fi abbootii keenya
wajjin gammoojjii keessatti waldaa keessa ture;
dubbii jiraataas nutti kennuuf fudhate.

§ **7:32** Bau 3:6 * **7:34** Bau 3:5,7,8,10 † **7:37** KeD 18:15

39 “Abbootiin keenya garuu isaaf ajajamuu di-
dan; qooda ajajamuu isa tuffatanii garaa isaani-
itiinis gara Gibxitti deebi’an.
40 Arooniinis, ‘Waaqota nu dura deeman nuu
tolchi; Museen Gibxii nu baase sun maal akka
ta’e hin beeknuutii!’‡ jedhan.
41 Yeroon isaan Waaqa tolfamaa bifa jab-
biitiin qopheeffatanis baruma sana; isaanis
Waaqa sanaaf aarsaa dhi’eessanii waanuma
harka isaaniitiin tolfame sanaaf ayyaana ulfinaa
ayyaaneffatan.
42 Waaqni garuu isaan irraa garagalee akka
isaan humnoota samii irraa waaqeffataniif isaan
dhiise. Kunis waan kitaaba raajotaa keessatti
barreeffame sanaan wal fakkaata; innis akkana
jedha;

“ ‘Yaa mana Israa’el isin waggaa afurtama gammoojjii keessatti
takkumaa aarsaa fi kennaa naaf fiddaniirtuu?
43 Isin fakkii waaqota waaqeffachuuf
tolfattanii jechuunis dunkaana Moolekiitii§ fi
urjii waaqa keessan Reefaan* ol qabdaniirtu.
Kanaafuu ani biyya Baabiloniin gamaattin isin ari’a.’†

44 “Abbootiin keenya gammoojjii keessatti
dunkaana dhuga ba’umsaa of biraa qabu tu-

‡ **7:40** Bau 32:1 § **7:43** Moolek – waaqa tolfamaa warra Kana’aan kan waaqeffatamuu isaa keessa ijoollee gubanii aarsaa dhi’eessuunis jiru. * **7:43** Reefaan – waaqa tolfamaa bara durii kan bulchaa pilaaneettii Saatarni jedhamuuti jedhamee waaqeffatamu. † **7:43** Amo 5:25

ran. Dunkaanni sunis akkuma Waaqni akka
Museen akkuma bifa arge sanaatti hojjetuuf isa
qajeelchetti hojjetamee ture.
45 Abbootiin keenyas dunkaanicha fudhatanii
biyya saba Waaqni isaan duraa ari'ee baase
sanaatti Iyyaasuu wajjin galan; dunkaanni sun
hamma bara Daawitiitti biyya sana ture.
46 Daawitis fuula Waaqaa duratti fudhatama
argatee Waaqa Yaaqoobiitiif mana jireenyaa
ijaaruuf kadhate.
47 Garuu kan mana sana ijaareef Solomoon
ture.
48 "Ta'us Waaqni Waan Hundaa Olii mana
harki namaa ijaare keessa hin jiraatu; kunis
akkuma raajichi akkana jedhee dubbatee dha:
49 " 'Samiin teessoo koo ti;
laftis ejjeta miilla kootii ti.
Yoos isin mana akkamii naaf ijaartu ree?
jedha Gooftaan.
Yookaan lafti boqonnaa kootii eessa ta'a?
50 Waan kana hunda harki koo hin hojjennee?'‡
51 "Yaa namoota mata jabeeyyii nana! garaan
keessan hin amanu; gurri keessanis hin dhaga'u!
Isin yeroo hunda Hafuura Qulqulluun mormitu;
akkuma abbootiin keessan godhan sana isinis
gootu.
52 Raajiin abbootiin keessan hin ari'atin tokko
iyyuu jiraa? Isaan warra duraan dursanii dhu-
faatii isa qajeelaa sanaa himan illee ni ajjeesan;
isinis amma isa dabarsitanii kennitanii ajjeef-
taniirtu;

‡ **7:50** Isa 66:1,2

53 warri karaa ergamoota Waaqaatiin seera
fudhattanii seera sanaaf ajajamuu diddanis
isinuma."

Isxifaanos Dhagaan Tumame

54 Isaanis yommuu waan kana dhaga'anitti
aariin guggubatanii isatti ciniinnatan.
55 Isxifaanos garuu Hafuura Qulqulluun gu-
utamee gara samii ol ilaalee ulfina Waaqaatii
fi Yesuusinis isaa mirga Waaqaa dhaabatee jiru
arge.
56 Innis, "Ani kunoo samiin banamee, Ilma
Namaas isaa mirga Waaqaa dhaabatee jiru nan
arga" jedhe.
57 Kana irratti isaan hundi gurra isaanii qa-
batanii sagalee guddaan iyyaa isatti girrisan.
58 Magaalaa keessaas gad isa baasanii dhagaan
isa tumuu jalqaban. Yeroo sana dhuga baa-
tonni uffata isaanii miilla dargaggeessa Saa'ol
jedhamu tokkoo jala kaa'atan.
59 Isxifaanosis utuu isaan dhagaan isa tumaa
jiranuu, "Yaa Gooftaa Yesuus, hafuura koo fud-
hadhu" jedhee kadhate.
60 Jilbeenfatees sagalee guddaadhaan, "Yaa
Gooftaa, cubbuu kana isaanitti hin lakkaa'in!"
jedhee iyye; innis erga waan kana dubbatee
booddee ni du'e.

8

1 Saa'olis ajjeefamuu Isxifaanos irratti
namootaan walii galee ture.

Ari'atama Waldaa Kiristaanaa

Guyyuma sana waldaa Kiristaanaa ishee
Yerusaalem jirtutti ari'atamni guddaan ka'e;

ergamoota malee warri kaan hundinuu biyya Yihuudaatii fi Samaariyaa hunda keessa bibittinnaa'an.
2 Namoonni Waaqa sodaatanis Isxifaanosin awwaalan; boo'icha guddaas boo'aniif.
3 Saa'ol garuu waldaa kiristaanaa balleessuu jalqabe; innis mana tokko irraa gara mana biraa dhaqee dhiiraa fi dubartii lafa irra harkisee mana hidhaatti galchaa ture.

Fiiliphoos Samaariyaa Keessatti

4 Warri bittinnaa'an sun lafa dhaqan hundatti dubbii sana lallaban.
5 Fiiliphoosis gara magaalaa Samaariyaa tokkootti gad bu'ee achitti Kiristoos lallabe.
6 Namoonni sunis yommuu waan Fiiliphoos dubbatu dhaga'anii dinqii inni hojjetu arganitti hundi isaanii qalbeeffatanii isa dhaga'an.
7 Hafuurri xuraa'aanis sagalee guddaan iyyee nama hedduu keessaa ba'e; warri laamsha'anii fi warri naafatan baay'eenis ni fayyan.
8 Kanaafis gammachuu guddaatu magaalaa sana keessatti ta'e.

Simoon Falfalticha

9 Garuu yeroo sanaan dura namichi Simoon jedhamu tokko magaalaa sana keessatti falfala hojjetee namoota Samaariyaa hunda dinqisiisaa ture; innis akka waan nama guddaa ta'eetti of hedaa ture.
10 Namoonni hundinuu xinnaa guddaan qalbii isaanii gara isaatti deebifatanii, “Namichi kun humna Waaqaa isa ‘humna guddaa’ jedhamu sanaa dha” jedhanii isa saadan.

11 Namoonni sunis sababii inni yeroo dheeraa
falfala isaatiin isaan dinqisiiseef qalbii isaanii
gara isaatti deebifatan.
12 Garuu yommuu Fiiliphoos wangeela waa'ee
mootummaa Waaqaatii fi maqaa Yesuus Kiris-
toos lallabetti amananii dhiiraa dubartiin cu-
uphaman.
13 Simoon mataan isaa iyyuu amanee cu-
uphame. Innis mallattoo fi dinqii arge sana
dinqifachaa Fiiliphoos wajjin deeme.
14 Ergamoonni Yerusaalem turan akka warri
Samaariyaa dubbii Waaqaa fudhatan dhaga'anii
Phexrosii fi Yohannisin isaanitti ergan.
15 Ergamoonni sunis yommuu achi ga'anitti
akka isaan Hafuura Qulqulluu argataniif ni kad-
hataniif;
16 Hafuuri Qulqulluun isaan keessaa nama
tokko irra illee hin buune tureetii; isaan maqaa
Gooftaa Yesuus qofaan cuuphamanii turan.
17 Phexrosii fi Yohannis harka isaanii jara
sana irra kakaa'an; isaanis Hafuura Qulqulluu
argatan.
18 Simoon falfaltichis akka yeroo ergamoonni
harka isaanii nama irra kaa'an Hafuurri Qulqul-
luun namaa kennamu arginaan ergamootaaf
horii kennee,
19 "Akka namni ani harka irra kaa'u hundi Ha-
fuura Qulqulluu argatuuf dandeettii kana anaaf
illee kennaa" jedheen.
20 Phexros garuu akkana jedhee deebiseef;
"Sababii ati kennaa Waaqaa waan horiin
bitachuu dandeessu seeteef horiin kee suma
wajjin haa badu!

21 Garaan kee fuula Waaqaa duratti waan qajeelaa hin ta’iniif ati tajaajila kana keessatti qooda yookaan carraa hin qabdu.
22 Kanaaf hammina kee kana irraa deebi’iitii gooftaa kadhadhu; inni yaada garaa keetii kana siif dhiisa ta’aatii.
23 Ani akka ati yaada hadhaa’aan guutamtee fi akka ati garbicha cubbuu taate nan arga.”
24 Simoonis, “Akka wanni isin jettan kun tokko iyyuu narra hin geenyeef Gooftaa naa kadhadhaa” jedhee deebise.
25 Phexrosii fi Yohannis erga dhugaa ba’anii dubbii Gooftaas labsanii booddee gandoota Samaariyaa hedduu keessatti wangeela lallabaa Yerusaalemitti deebi’an.

Fiiliphoosii fi Namicha Itoophiyaa Tokko

26 Ergamaan Gooftaa tokko Fiiliphoosiin, “Ka’iitii karaa Kibbaatiin gara daandii Yerusaalemii ba’ee Gaazaatti gad bu’u sanaa dhaqi” jedhe; daandiin sunis daandii gammoojjii ti.
27 Innis ka’ee deeme; karaa isaa irrattis xu’aashii Itoophiyaa tokko jechuunis qondaalticha Kandakee mootittii saba Itoophiyaa kan qabeenya ishee hunda irratti itti gaafatamaa ta’e arge; qondaalli sun sagaduuf jedhee Yerusaalem dhaqee ture.
28 Innis yeroo biyya isaatti deebi’u gaarii isaa irra taa’ee kitaaba Isaayyaas raajichaa dubbifachaa ture.
29 Hafuurri Qulqulluunis Fiiliphoosiin, “Dhaqiitii gaarii sanatti dhi’aadhu” jedhe.

30 Fiiliphoosis gaarii sanatti fiigee utuu
namichi sun kitaaba Isaayyaas raajichaa
dubbifatuu dhaga'ee, "Ati waan dubbiftu kana
ni hubattaa?" jedhee gaafate.
31 Namichis, "Yoo namni naa hin ibsin ani
akkamiin hubachuu danda'a?" jedhe. Innis
akka Fiiliphoos ol ba'ee isa bira taa'uuf waammate.
32 Kutaan kitaabaa kan xu'aashiin sun dub-
bisaa ture isa kana:
"Inni akkuma hoolaa iddoo qalmaatti geeffamee,
yookaan akkuma ilmoo hoolaa
kan fuula nama rifeensa irraa murmuruu duratti cal'isuu
akkasuma afaan isaa hin saaqqanne.
33 Inni cunqurfamuu isaatiin murtii qajeelaa dhowwatame;
eenyutu waa'ee sanyii isaa dubbachuu danda'a?
Jireenyi isaa lafa irraa fudhatameeraatii."*
34 Xu'aashiin sunis Fiiliphoosiin, "Raajiin sun
waa'ee eenyuu dubbata? Waa'ee mataa isaa
moo waa'ee nama biraa ti? Maaloo mee natti
himi!" jedhee gaafate.
35 Fiiliphoosis kutaadhuma kitaabaa sanaan
afaan saaqatee oduu gaarii waa'ee Yesuus isatti
hime.
36 Isaanis utuu karaa deemanuu bishaanitti
ba'an; xu'aashiin sunis, "Kunoo bishaan as
jira; yoos maaltu cuuphamuu na dhowwa ree?"
jedheen. [
37 Fiiliphoosis, "Ati yoo garaa kee guutuun
amante cuuphamuu ni dandeessa" jedheen.

* **8:33** Isa 53:7,8

Namichis deebisee, “Akka Yesuus Kiristoos ilma
Waaqaa ta’e ani nan amana” jedhe.]†
38 Innis akka gaariin sun dhaabatu ajaje; isaan
lamaanuu dhaqanii bishaan seenan; Fiiliphoosis
isa cuuphe.
39 Yommuu isaan bishaan keessaa ba’anittis
Hafuurri Gooftaa Fiiliphoosin fudhate;
xu’aashiin sunis ergasii isa hin argine; garuu
gammadaa karaa isaa itti fufe.
40 Fiiliphoos immoo Azooxoonitti argame; in-
nis hamma Qiisaariyaa ga’utti magaalaawwan
hunda keessatti wangeela lallabaa darbe.

9

Saa’ol Jijjiirame
9:1-19 kwf – Hoj 22:3-16; 26:9-18

1 Gidduudhuma sana Saa’ol barattoota Gooftaa
ajjeesuuf dhaadachaa gara luba ol aanaa dhaqee,
2 nama karaa kana irra jiru kam iyyuu dhiiras
dubartiis yoo argate akka hidhee Yerusaalemitti
geessuuf akka lubni sun gara manneen sagadaa
kanneen Damaasqoo jiraniitti xalayaawwan
isaaf barreessuuf isa kadhate.
3 Utuu inni deemaa jiruu akkuma
Damaasqootti dhi’aateen akkuma tasaa ifni
tokko samii irraa naannoo isaatti balaqqise.
4 Innis lafatti kufee sagalee, “Yaa Saa’ol, Yaa
Saa’ol, ati maaliif na ari’atta?” isaan jedhu tokko
dhaga’e.
5 Saa’olis, “Yaa Gooftaa, ati eenyu?” jedhee
gaafate.

---

† **8:37** Waraabbileen durii tokko tokko kutaa kana hin qaban.

Innis akkana jedhee deebiseef; “Ani Yesuus
isa ati ari’attuu dha. Arfii wayii dhiituun suma
miidha.
6 Amma ka’ii magaalaa seeni; wanni ati gootu
sitti himamaatii” jedheen.

7 Namoonni Saa’ol wajjin deemaa turanis
waan dubbatan dhabanii dhadhaabatan; isaanis
sagalee dhaga’an malee nama tokko illee hin
argine.
8 Saa’olis lafaa ka’e; innis yommuu iji isaa
banametti homaa arguu hin dandeenye; isaanis
harka isaa qabanii Damaasqootti isa geessan.
9 Iji isaas Guyyaa sadii guutuu arguu hin
dandeenye; innis homaa hin nyaanne; homaas
hin dhugne.

10 Damaasqoo keessa barataa Anaaniyaas jed-
hamu tokkotu ture. Gooftaanis mul’ataan, “Yaa
Anaaniyaas!” jedhee isa waame.

Innis, “Yaa Gooftaa, kunoo ani asin jira” jedhee
deebise.
11 Gooftaanis akkana jedheen; “Ka’ii gara
daandii ‘Qajeelaa’ jedhamu sanaa mana Yihuu-
daa dhaqiitii nama Saa’ol jedhamu kan Xarseesii
dhufe tokko iyyaafadhu; inni kadhannaa irra
jiraatii.
12 Saa’olis nama Anaaniyaas jedhamu tokko
isaa dhufee akka agartuun isaa deebi’uufiif
harka isa irra kaa’u mul’ataan arge.”

13 Anaaniyaasis deebisee akkana jedhe; “Yaa
Gooftaa, ani waa’ee namicha kanaa, miidhaa
inni qulqulloota kee warra Yerusaalem jiraatan
irratti hojjete hundumaa dhaga’eera.

14 Ammas warra maqaa kee waammatan hunda hidhuuf jedhee luboota hangafoota irraa aangoo fudhatee dhufeera.”

15 Gooftaan garuu Anaaniyaasiin akkana jedhe; “Namichi kun mi’a koo kan ani akka inni namoota Ormaatii fi mootota isaanii duratti, saba Israa’el durattis maqaa koo baatuuf jedhee filadhe waan ta’eef ka’ii dhaqi!
16 Ani akka inni maqaa kootiif jedhee rakkachuu qabu isattin argisiisa.”

17 Anaaniyaasis dhaqee mana sana seene. Harka isaas Saa’ol irra kaa’ee, “Yaa obboleessa koo Saa’ol, Gooftaa Yesuus inni utuu ati as dhuftuu karaa irratti sitti mul’ate sun akka ati argituu fi akka ati Hafuura Qulqulluun guutamtuuf na ergeera” jedhe.
18 Yommusuma wanni akka qolaa ija Saa’ol irraa harca’e; inni ammas arguu danda’e. Ka’ees cuuphame.
19 Nyaatas nyaatee jajjabaate.

Saa’ol Damaasqoo fi Yerusaalemitti Lallabe

Saa’ol bultii gabaabduudhaaf barattoota Damaasqoo jiran bira bubbule.
20 Innis akka Yesuus ilma Waaqaa ta’e yeruma sana manneen sagadaa keessatti lallabuu jalqabe.
21 Warri isa dhaga’an hundinuus dinqifatanii akkana jedhan; “Namichi kun isuma Yerusaalem keessatti warra maqaa kana waammatan balleesse sana mitii? Ammas hidhee luboota hangafootatti isaan geessuuf dhufe mitii?”

22 Saa'ol garuu ittuma jabaachaa deeme; innis
akka Yesuus kun Kiristoos* ta'e mirkaneessu-
udhaan Yihuudoota Damaasqoo keessa jiraatan
afaan qabachiise.
23 Erga guyyaan hedduun darbee booddees
Yihuudoonni isa ajjeesuuf mari'atan.
24 Saa'ol garuu marii isaanii kana beeke; isaa-
nis isa ajjeesuuf jedhanii halkanii guyyaa balbala
magaalaa sanaa jabeessanii eegaa turan.
25 Barattoonni isaa garuu halkaniin fuudhanii
guuboodhaan dallaa irraan dabarsanii gad isa
buusan.
26 Innis yommuu gara Yerusaalem dhufetti
barattootatti dabalamuu yaale; isaanis waan
barataa ta'uu isaa hin amaniniif hundi isaanii
isa sodaatan.
27 Barnaabaas immoo fuudhee ergamootatti
isa geesse; akka Saa'ol itti karaatti gooftaa arge,
akka itti gooftaan isatti dubbatee fi akka inni
sodaa malee Damaasqoo keessatti maqaa Yesu-
usiitiin lallabe isaanitti hime.
28 Saa'olis isaan wajjin jiraatee Yerusaalem
keessa sodaa malee ba'ee galaa ture; maqaa
Gooftaatiinis ija jabinaan lallabe.
29 Yihuudoota Giriikota keessa jiraatan wajjinis
dubbachaa isaaniinis morkachaa ture; isaan
garuu isa ajjeesuu barbaadan.
30 Obboloonnis yommuu waan kana beekanitti
fuudhanii Qiisaariyaatti gad isa buusan; gara
Xarsees isa ergan.
31 Kanaafis waldaan kiristaanaa Yihuudaa,
Galiilaa fi Samaariyaa keessa jirtu guutummaatti

* **9:22** yookaan Masiihii

nagaa argatte; ni cimtes. Isheenis Hafuura Qulqulluudhaan jajjabaatee sodaa Gooftaatiin jiraachuudhaan baay'inaan guddachaa deemte.

Eeniyaa fi Doorqaa

32 Phexros utuu biyya sana keessa naanna'aa jiruu qulqulloota Liidaa keessa jiraatan ilaaluuf gad bu'e.
33 Achittis namicha laamsha'aa Eeniyaa jedhamu kan waggaa saddeeti siree irratti hafee ture tokko arge.
34 Phexrosis, "Yaa Eeniyaa, Yesuus Kiristoos si fayyisa; ka'iitii siree kee afadhu" jedheen. Eeniyaanis yommusuma ka'e.
35 Namoonni Liidaa fi Shaaroon keessa jiraatan hundinuu isa arganii Gooftaatti deebi'an.
36 Yoophee keessas barattuu Xaabiitaa jedhamtu tokkotu ture; Xaabiitaa jechuun Doorqaa jechuu dha. Isheenis yeroo hunda waan gaarii hojjetti; hiyyeeyyiis ni gargaarti turte.
37 Isheenis baruma sana keessa dhukkubsattee duute; reeffa ishees dhiqanii kutaa darbii tokko keessa kaa'an.
38 Liidaan kun Yoopheetti dhi'oo turte; barattoonnis yommuu akka Phexros Liidaa jiru dhaga'anitti nama lama isatti erganii, "Maaloo dafii nu bira ga'i!" jedhanii isa kadhatan.
39 Phexrosis ka'ee isaan wajjin deeme; akkuma inni achi ga'eenis gara kutaa darbii sanaatti isa geessan. Haadhonni hiyyeessaa hundinuu isa bira dhaabatanii kootii fi wayyaa biraa kan Doorqaan yeroo isaan wajjin turte hojjette sana isatti argisiisanii boo'aa turan.

40 Phexrosis hunda isaanii gad baasee jilbeen-
fatee Waaqa kadhate; reeffa sanattis garagalee,
“Xaabiitaa ka’i!” jedhe. Isheenis ija ishee
banattee Phexrosin argite; kaatees ni teesse.
41 Innis harka qabee ishee kaase; amantootaa
fi haadhota hiyyeessaa waamee jiraattuu taatee
isaan fuuldura dhaabe.
42 Kunis Yoophee hunda keessatti beekame;
namoonni baay’eenis Gooftaatti amanan.
43 Phexrosis Yoophee keessa gogaa duugduu
Simoon jedhamu tokko bira guyyaa hedduu ture.

10

Qorneelewoos Phexrosin Waame

1 Namichi Qorneelewoos jedhamu tokko Qi-
isaariyaa keessa ture; innis kutaa, “Humna
waraana Iixaaliyaa” jedhamu keessatti ajajaa
dhibbaa ture.
2 Qorneelewoosii fi maatiin isaa hundinuu
warra Waaqaaf bulanii fi warra Waaqa sodaatan
turan; innis warra rakkataniif arjummaadhaan
kenna ture; yeroo hundas Waaqa kadhata ture.
3 Innis gaafa tokko ergamaa Waaqaa tokko isaa
gara isaa dhufee, “Yaa Qorneelewoos!” jedhuun
guyyaa keessaa gara sa’aatii sagaliitti ifaan ifatti
mul’ataan arge.
4 Qorneelewoosis sodaan ija babaasee isa
ilaalee, “Yaa Gooftaa, maal barbaadda?” jedhee
gaafate.
Ergamaan Waaqaa sun immoo akkana jed-
hee deebise; “Kadhannaa keetii fi kennaan ati
hiyyeeyyiidhaaf kennitu aarsaa yaadachaa ta’ee
fuula Waaqaa duratti ol ba’eera.

5 Amma Yoopheetti nama ergiitii Simoon isa
Phexros jedhamu sana as fichisiisi.
6 Innis namicha gogaa duugu kan Simoon
jedhamu kan manni isaa qarqara galaanaatti
argamu tokko bira jira.”
7 Qorneelewoosis yommuu ergamaan Waaqaa
kan isatti dubbate sun deemetti tajaajiltoota isaa
keessaa nama lama, warra isa eegan keessaa
immoo loltuu Waaqaaf bulu tokko waamee,
8 waan kana hunda itti himee Yoopheetti isaan
erge.

Mul'ata Phexros Arge Tokko
10:9-32 kwi – Hoj 11:5-14

9 Guyyaa itti aanuttis utuu warri ergaman
sun karaa jiranuu, yeroo isaan magaalaatti
dhi'aatanitti Phexros gara sa'aatii ja'aatti kad-
hannaaf bantii manaatti ol ba'e.
10 Innis beela'ee waan nyaatu barbaade; utuu
isaan qopheessaafii jiranuus akka waan yaadaan
fudhatamee ta'e.
11 Samii banamee fi waan akka wayyaa bal'aa
tokkos isaa roga isaa afraniin qabamee lafatti
gad buufamu arge.
12 Wayyaan sunis bineensota miilla afurii,
uumamawwan lafa irra loo'anii fi simbirroota
samii kanneen gosa hundaa of keessaa qaba ture.
13 Sagaleen tokkos, “Yaa Phexros, ka'iitii qalad-
huu nyaadhu” jedheen.
14 Phexros garuu deebisee, “Yaa Gooftaa, hin
ta'u! Ani takkumaa waan balfamaa yookaan
waan xuraa'aa hin nyaanne” jedhe.

15 Sagaleen sunis yeroo lammaffaa, “Ati waan
Waaqni qulqulleesseen xuraa’aa hin jedhin” jed-
heen.
16 Wanni kunis yeroo sadii ta’e; wayyaan sunis
yommusuma deebi’ee samiitti ol fudhatame.
17 Utuu Phexros waa’ee hiikkaa mul’ata sanaa
dinqisiifachaa jiruus namoonni Qorneelewoos
erge sun mana Simoon iyyaafachaa dhufanii
karra dura dhaabatan.
18 Isaanis lallabanii, “Simoon inni Phexros
jedhamu tokko as jiraa?” jedhanii gaafatan.
19 Ammas utuu Phexros waa’ee mul’ata sanaa
yaadaa jiruu, Hafuurri Qulqulluun akkana isaan
jedhe; “Yaa Simoon, kunoo namoonni sadii si
barbaaduutti jiru.
20 Ka’iitii gad bu’i. Isaan wajjin deemuus hin
shakkin; anatu isaan ergeetii.”
21 Phexrosis gara namoota sanaatti gad bu’ee,
“Namni isin barbaadaa jirtan ana; maaliif dhuf-
tani?” jedheen.
22 Jarri sunis akkana jedhanii deebisan; “Nu
ajajaa dhibbaa kan Qorneelewoos jedhamu
tokko biraa dhufne; inni nama qajeelaa fi nama
Waaqa sodaatu kan Yihuudoota hunda birattis
kabajamuu dha; ergamaan Waaqaa qulqulluun
tokko akka inni mana isaatti si waamsisee waan
ati jettu dhaga’uuf isatti dubbate.”
23 Phexrosis namoota sana manatti ol galchee
keessumsiise.

Phexros mana Qorneelewoos Dhaqe

Guyyaa itti aanutti Phexros ka’ee isaan wajjin deeme; obboloonni tokko tokkos Yoopheedhaa ka’anii isa wajjin deeman.

24 Isaanis guyyaa itti aanu Qiisaariyaatti galan;
Qorneelewoosis firoota isaatii fi michoota isaa
warra isatti dhi'aatan walitti waamee isaan ee-
gaa ture.
25 Akkuma Phexros mana seeneen Qorneele-
woos isa simatee isaaf sagaduuf jedhee miilla
isaa irratti kufe.
26 Phexros garuu, "Ka'i! Anis namumaatii"
jedhee ol isa qabe.

27 Phexrosis isa wajjin dudubbachaa mana
seenee namoota walitti qabaman hedduu arge.
28 Innis akkana isaaniin jedhe; "Akka Yihu-
udiin tokko nama ormaa wajjin tokkummaa
qabaachuu fi itti dhi'aachuun seera keenya hin
ta'in isin mataan keessan iyyuu beektu; garuu
Waaqni akka ani nama tokkoonuu jibbamaa
yookaan xuraa'aa hin jenne natti argisiiseera.
29 Kanaaf yommuu isin nama natti ergitanitti
ani mormii tokko malee dhufe; egaa waan isin
na waamtaniif beekuu nan barbaada."

30 Qorneelewoosis akkana jedhee deebise:
"Bultii afuriin dura, sa'aatiidhuma kanatti, ani
sa'aatii sagalitti mana kootti kadhachaan ture.
Akkuma tasaa namichi wayyaa adii qaanqee
uffatu tokko na dura dhaabatee
31 akkana jedhe; 'Yaa Qorneelewoos, Waaqni
kadhannaa kee dhaga'eera; kennaa ati hiyy-
eeyyiif kennitus yaadateera.
32 Yoopheetti nama ergiitii Simoon isa Phexros
jedhamu sana waamsisi. Inni mana Simoon
namicha gogaa duugu kan qarqara galaanaa
jiraatu sanaa jira.'

33 Kanaaf ani yeruma sana nama ergeen si
waamsise; atis baga dhufte. Egaa nu hundinuu
waan akka ati nutti himtu Gooftaan si ajaje
hunda dhaga'uuf jennee as fuula Waaqaa dura
jirra."

34 Phexrosis akkana jedhee dubbachuu
jalqabe; "Ani amma akka Waaqni nama Wal
hin caalchifne dhugumaan nan hubadha.
35 Garuu saba hundumaa keessaa namni isa
sodaatuu fi namni waan qajeelaa hojjetu kam
iyyuu fuula isaa duratti fudhatamaa dha.
36 Isin ergaa Waaqni karaa Yesuus Kiristoosiin
nagaa labsuudhaan saba Israa'elitti erge sana
beektu; Yesuus Kiristoos kun Gooftaa waan hun-
daa ti.
37 Isin waan Cuuphaa Yohannis lallabee
booddee Galiilaadhaa jalqabee Yihuudaa hunda
keessatti ta'e sana ni beektu.
38 Kunis akka Waaqni Yesuus nama Naazreeti
sana Hafuura Qulqulluu fi humnaan dibee fi
akka Yesuus waan gaarii hojjechaa fi warra
humna diiyaabiloos jala turan fayyisaa biyya
hunda keessa nanaanna'ee dha; Waaqni isa
wajjin tureetii.

39 "Nus waan inni biyya Yihuudootaatii fi
Yerusaalem keessatti hojjete hundaaf dhuga baa-
tota. Isaanis fannoo irratti fannisanii isa aj-
jeesan.
40 Waaqni immoo guyyaa sadaffaatti warra
du'an keessaa isa kaase; akka inni namatti
mul'atus godhe.
41 Inni nama hundatti hin mul'anne; garuu nu
dhuga baatota Waaqni duraan dursee filatettii fi

erga inni warra du'an keessaa ka'ee booddee isa
wajjin nyaannee dhugnetti mul'ate.
42 Innis akka nu namootatti lallabnuu fi akka
inni nama Waaqni warra jiranii fi warra du'an
irratti abbaa murtii godhee muude ta'e akka
dhugaa baanuuf nu ajaje.
43 Raajonni hundinuu akka namni isatti amanu
hundi maqaa isaatiin dhiifama cubbuu argatu
waa'ee isaa dhugaa ba'u."

44 Utuma Phexros amma illee waan kana dub-
bachaa jiruu, Hafuurri Qulqulluun warra dubbii
sana dhaga'aa turan hunda irra bu'e.
45 Amantoonni dhagna qabatan kanneen
Phexros wajjin dhufan sun waan kennaan
Hafuura Qulqulluu Namoota Ormaa irrati illee
dhangala'eef ni dinqifatan;
46 isaan jaraa afaan haaraa dubbatanii fi
Waaqas jajatan dhaga'aniiruutii.

Phexrosis akkana jedhe;
47 "Akka namoonni akkuma keenya Hafuura
Qulqulluu argatan kunneen hin cuuphamneef
namni bishaan dhowwachuu danda'u eenyu?"
48 Innis akka isaan maqaa Yesuus Kiristoositti
cuuphaman ajaje; isaanis akka Phexros bultii
xinnoo isaan bira turuuf isa kadhatan.

11

Phexros Waan Hojjete Gabaase

1 Ergamoonnii fi obboloonni Yihuudaa keessa
jiran akka Namoonni Ormaas dubbii Waaqaa
fudhatan dhaga'an.

2 Kanaaf yommuu Phexros Yerusaalemitti ol
ba'etti amantoonni dhagna qabatan isaan mor-
man;
3 akkanas jedhan; "Ati maaliif mana namoota
dhagna hin qabatinii dhaqxee isaan wajjin
nyaatte?"
4 Phexrosis akkana jedhee waan ta'e sana
tokko tokkoon isaanii ibsuu jalqabe.
5 "Ani magaalaa Yoophee keessatti kadhannaa
irran ture; akka waan yaadaan fudhatamuus
ta'ee waan akka wayyaa bal'aa tokko isaa roga
isaa afraniin qabamee samii irraa gad buufamu
mul'ataan arge. Innis iddoo ani turetti gad
dhufe.
6 Anis xiyyeeffadhee ilaalee bineensota miilla
afurii, bineensota bosonaa, uumamawwan lafa
irra loo'anii fi simbirroota samii nan arge.
7 Anis sagalee, 'Yaa Phexros, ka'iitii qaladhuu
nyaadhu' naan jedhu tokkon dhaga'e.
8 "Ani garuu deebisee, 'Yaa Gooftaa, hin ta'u!
Takkumaa wanni balfamaan yookaan wanni
xuraa'aan tokko iyyuu afaan koo hin seenne'
jedhe.
9 "Sagaleen sunis yeroo lammaffaa samii irraa,
'Ati waan Waaqni qulqulleesseen xuraa'aa hin
jedhin' jedhe.
10 Wanni kunis yeroo sadii ta'e; kana booddees
hundumti isaa amma illee samiitti ol fudhatame.
11 "Yommusuma namoonni Qiisaariyaadhaa
natti ergaman sadii mana ani jiraachaa ture sana
dura dhaabatan.
12 Hafuurri Qulqulluunis akka ani shakkii
tokko malee isaan wajjin deemu natti hime.

Obboloonni kunneen ja'aanis na wajjin deeman;
nus mana namichaa ol seenne.
13 Innis akka ergamaa Waaqaa kan mana isaa
keessatti itti mul'ate tokko arge nutti hime;
ergamaan sunis akkana isaan jedhe; 'Yoopheetti
nama ergiitii Simoon isa Phexros jedhamu sana
waamsisi;
14 inni ergaa sii fi namoonni mana keetii
hundinuu ittiin fayyitan sitti hima.'

15 "Akkuma ani dubbachuu jalqabeen, Hafu-
urri Qulqulluun akkuma jalqabatti nurra bu'e
sana isaan irras bu'e.
16 Anis waan Gooftaan, 'Yohannis bishaaniin
cuuphe; isin garuu Hafuura Qulqulluudhaan
cuuphamtu' jedhee ture sana nan yaadadhe.
17 Kanaafuu erga Waaqni kennaadhuma yeroo
nu gooftaa Yesuus Kiristoositti amanne nuu
kenne sana isaaniifis kennee Waaqaan mormuuf
ani eenyu?"

18 Isaanis waan kana dhaga'anii cal'isan; "Yoos
Waaqni qalbii jijjiirratanii jiraachuu Namoota
Ormaatiifis kenneera" jedhanii Waaqa galateef-
fatan.

Waldaa Kiristaanaa Anxookiiyaa

19 Warri sababii ari'atama Isxifaanositti
ka'eetiin bittinnaa'anii turan sun ergaa sana
Yihuudoota qofatti himaa hamma Finiiqee,
Qophiroosii fi Anxookiiyaatti deeman.
20 Isaan keessaa namoonni Qophiroosii fi Qa-
reenaa irraa dhufan tokko tokko garuu Anxooki-
iyaa dhaqanii oduu gaarii waa'ee Gooftaa Yesuus
Giriikotattis himuu jalqaban.

21 Harki Gooftaa isaan wajjin ture; namoonni
hedduunis amananii Gooftaatti deebi’an.

22 Oduun kunis gurra waldaa kiristaanaa ishee
Yerusaalem jirtuu seene; isaanis Barnaabaasin
Anxookiiyaatti ergan.
23 Innis yommuu achi ga’ee Ayyaana Waaqaa
argetti ni gammade; akka isaan garaa tokkoon
Gooftaaf amanamanii jiraataniifis isaan hunda
jajjabeesse.
24 Inni nama gaarii Hafuura Qulqulluu
fi amantiidhaan guutame ture; namoonni
baay’eenis Gooftaatti dabalaman.

25 Barnaabaasis Saa’olin barbaaduuf jedhee
Xarsees dhaqe;
26 Yommuu isa argettis Anxookiiyaatti isa
geesse. Isaanis waggaa tokko guutuu waldaa
sanaan wal ga’anii namoota baay’ee barsiisan.
Barattoonnis yeroo jalqabaatiif Anxookiiyaatti,
“Kiristaana” jedhaman.

27 Gidduudhuma sana raajonni tokko tokko
Yerusaalemii ka’anii Anxookiiyaatti gad bu’an.
28 Isaan keessaas namichi Agaaboos jedhamu
tokko ka’ee dhaabatee akka beelli guddaan isaa
addunyaa hunda irratti bu’u Hafuuraan dub-
bate. Wanni kunis bara mo’umsa Qilaawude-
woos Qeesaar keessa ta’e.
29 Barattoonnis tokkoon tokkoon isaanii
akkuma dandeettii isaaniitti obboloota Yihuudaa
keessa jiraatan gargaaruu murteessan.
30 Isaanis harka Barnaabaasii fi harka Saa’olitti
gargaarsa isaanii maanguddootaatti erguun gar-
gaarsa kennan.

12

Phexros Dinqiidhaan Mana Hidhaatii Ba'e

1 Baruma sana keessa Heroodis mootichi
isaan ari'achuuf jedhee miseensota waldaa kiris-
taanaa tokko tokko qabe.
2 Innis Yaaqoob obboleessa Yohannis
goraadeen ajjeese.
3 Yommuu akka wanni kun Yihuudoota gam-
machiise argettis, ittuma fufee Phexrosinis qab-
siise. Wanni kunis yeroo Ayyaana Maxinoo
keessa ta'e.
4 Erga isa qabee booddee akka isaan isa
eeganiif jedhee gareewwan loltootaa afur kan-
neen tokkoon tokkoon isaanii loltoota afur afur
of keessaa qabanitti dabarsee isa kennuud-
haan, mana hidhaa keessa isa buuse; kanas
ayyaana Faasiikaa booddee fuula uummataa
duratti dhi'eessee isa qoruuf godhe.
5 Kanaafuu Phexros mana hidhaa keessatti
eegamaa ture; waldaan kiristaanaa garuu
jabeessitee waa'ee isaatiif Waaqa kadhachaa
turte.
6 Edumtii guyyaa Heroodis itti Phexrosin
dhi'eessuuf ture sanaa Phexros foncaa lamaan
hidhamee loltoota lama gidduu rafaa ture;
loltoonni kaanis balbala dura dhaabatanii mana
hidhaa sana eegaa turan.
7 Akkuma tasaas, ergamaan Gooftaa tokko
mul'ate; kutaa mana hidhaa sana keessattis ifni
ife; ergamaan sunis cinaacha Phexros tuqee
isa dammaqsuudhaan, “Dafii ka'i!” jedheen.
Foncaan sunis harka isaa irraa harca'e.

8 Ergamaan Waaqaa sunis, “Uffata kee uf-
fadhu; kophee kees kaa’adhu” jedheen. Phexro-
sis akkasuma godhe. Ergamaan sunis, “Wayyaa
kee marxifadhuutii na faana bu’i” jedheen.
9 Phexrosis isa duukaa bu’ee mana hidhaatii
ba’e; innis waan mul’ata argu se’e malee akka
wanni ergamaan Waaqaa hojjechaa ture sun
dhugaa ta’e hin beekne.
10 Isaanis waardiyyaa duraatii fi isa lammaffaa
bira darbanii balbala sibiilaa kan magaalaatti
gad baasu bira ga’an; balballi sunis ofumaan
banameef; isaanis gad ba’anii utuu daandii
tokko irra gad bu’aa jiranuu ergamaan sun isa
biraa sokke.

11 Phexrosis qalbii isaatti deebi’ee, “Ani amma
akka Gooftaan ergamaa isaa ergee harka Heroo-
disii fi waan Yihuudoonni natti yaadaa turan
hunda jalaa na baase shakkii malee beekeera”
jedhe.

12 Innis erga waan kana hubatee booddee
mana Maariyaam haadha Yohannis isa Maarqos
jedhamu sanaa iddoo itti namoonni baay’een
walitti qabamanii kadhachaa turan dhaqe.
13 Yommuu Phexros balbala alaa rurrukutetti
intalli hojjettuun Roodaa jedhamtu tokko ilaaluu
dhufte.
14 Isheenis yommuu sagalee Phexros hubattetti
akka malee gammadde; balbala banuu dhiiftees
fiigdee ol deebitee akka Phexros balbala dura
dhaabatu himte.

15 Isaanis, “Ati maraatteerta!” jedhaniin;
isheen garuu cimsitee akka wanni kun akka-

suma ta'e dubbatte; isaan immoo, "Yoos erga-
maa isaa ti!" jedhan.
16 Phexros garuu ittuma fufee balbalicha rur-
rukute; isaanis yommuu bananitti, isa arganii
dinqifatan.
17 Phexrosis akka isaan cal'isaniif harkaan
itti hime; akka itti Gooftaan mana hidhaatii
isa baases isaanitti odeesse; innis, "Waan kana
Yaaqoobii fi obbolootatti himaa" isaaniin jedhe;
achii ka'ees lafa biraa dhaqe.
18 Yommuu bari'etti raafamni guddaan isaa
loltoota gidduutti uumame; isaanis, "Phexros
maal ta'e?" jedhanii wal gaggaafatan.
19 Heroodisis cimsee barbaadee isa dhabnaan
eegdota sana jabeessee qoree akka isaan aj-
jeefaman ajaje.

Du'a Heroodis

Heroodis Yihuudaadhaa ka'ee Qiisaariyaatti
gad bu'ee xinnoo achi jiraate.
20 Innis warra Xiiroosii fi Siidoonaatti akka
malee aare; isaanis tajaajilaa mootichaa amana-
maa Bilaasxoos jedhamu tokko michoomfatanii
tokkummaan gara mootichaa dhaqanii araara
kadhatan; biyyi isaanii biyya mooticha sanaa
irraa midhaan nyaataa argachaa jiraatteetii.
21 Guyyaa beellamaattis Heroodis uffata mootii
uffatee teessoo isaa irra taa'e; uummatattis dub-
bate.
22 Namoonnis, "Kun sagalee Waaqaati malee
sagalee namaa miti" jedhanii iyyan.
23 Heroodisis waan Waaqaaf ulfina hin ken-
niniif yeruma sana ergamaan Waaqaa tokko isa
dha'e; innis raammoodhaan nyaatamee du'e.

24 Dubbiin Waaqaa garuu ittuma fufee gud-
dachaa, babal'achaas deeme.

Barnaabaasii fi Saa'ol Geggeeffaman

25 Barnaabaasii fi Saa'ol erga ergama isaanii
fixatanii booddee Yohannis isa Maarqos jed-
hamu sana fudhatanii Yerusaalemii deebi'an.

13

Barnaabaasii fi Saa'ol Ergaman

1 Waldaa kiristaanaa Anxookiiyaa keessa Raa-
jotaa fi barsiistotatu ture; isaanis Barnaabaas,
Simi'oon isa Niiger jedhamu, Luukiyoos nama
Qareenaa, Maanaa'en isa Heroodis bulchaa sana
wajjin guddatee fi Saa'ol fa'a.
2 Utuu isaan Gooftaa tajaajilaa, soomaas ji-
ranuu Hafuurri Qulqulluun, "Barnaabaasii fi
Saa'olin hojii ani itti isaan waammadheef naa
filaa" jedhe.
3 Kanaaf isaan erga soomanii kadhatanii
booddee harka isaanii jara irra kaa'anii isaan
ergan.

Barnaabaasii fi Saa'ol Qophiroositti Lallaban

4 Isaan lachuu Hafuura Qulqulluudhaan erga-
manii Seluuqiyaatti gad bu'an; achiis ka'anii
dooniin Qophiroos dhaqan.
5 Yommuu Salaamiis ga'anittis manneen
sagadaa Yihuudootaa keessatti dubbii Waaqaa
lallaban; Yohannisis isaan gargaaruuf isaan bira
ture.
6 Isaanis yommuu biyyoota bishaaniin
marfaman sana hundumaa keessa ba'anii
hamma Phaafoositti dhufanitti, Yihuudii

falfaltichaa fi raajii sobaa kan maqaan isaa
Baaryesuus jedhamu tokkotti dhufan.
7 Innis namicha hubataa bulchaa biyyaa ta’e
kan Sergiyoos Phaawulos jedhamu tokko wajjin
ture. Bulchaan sunis waan dubbii Waaqaa
dhaga’uu barbaadeef nama ergee Barnaabaasii
fi Saa’olin waamsifate.
8 Eliimaas falfaltichi kan hiikkaan maqaa isaa
afaan Giriikiin akkasuma ta’e sun garuu bulchaa
biyyaa sana amantii irraa deebisuuf jedhee
isaaniin morme.
9 Saa’ol inni Phaawulos jedhamu sun garuu
Hafuura Qulqulluudhaan guutamee Eelimaasin
hubatee ilaalee akkana jedheen;
10 “Ati ilma diiyaabiloosii fi diina qajeelummaa
hundaa ti! Sobaa fi gowwoomsaa gosa hundaati-
inis guutamteerta. Ati karaa Gooftaa isa qajeelaa
sana jal’isuu hin dhiiftuu?
11 Kunoo amma harki Gooftaa sitti ka’eera; atis
jaamtee yeroof ifa aduu arguu ni dadhabda.”

Yeruma sana hurrii fi dukkanni isa irra bu’e;
innis nama harka qabee isa qajeelchu bar-
baaduu jalqabe.
12 Bulchaan biyyaa sunis waan kana arginaan
amane; barsiisa waa’ee Gooftaa dinqifatee
tureetii.

Phaawulosii fi Barnaabaas Phisiidiyaa Keessatti

13 Phaawulosii fi miiltonni isaa Phaafoosii
bidiruudhaan ka’anii Phergeen ishee Phamfil-
iyaa sana dhaqan; Yohannisis achitti isaan dhi-
isee Yerusaalemitti deebi’e.

14 Isaan garuu Phergeenii ka'anii gara Anx-
ookiiyaa ishee Phisiidiyaatti argamtuu dhu-
fan; guyyaa Sanbataas mana sagadaa seenanii
tataa'an.
15 Bulchitoonni mana sagadaa sanaas erga
kitaabonni Seeraatii fi Raajotaa dubbifamanii
booddee nama isaanitti erganii, "Yaa obboloota,
yoo dubbii gorsaa uummataaf qabaattan mee
dubbadhaa" jedhaniin.

16 Phaawulos ka'ee dhaabatee harkaan mal-
lattoo argisiisee akkana jedhe; "Yaa namoota
Israa'el, isin warri Waaqa sodaattanis mee na
dhaga'aa!
17 Waaqni saba Israa'el abbootii keenya filate;
innis yeroo isaan biyya Gibxi jiraachaa turanitti
sabicha saba guddaa godhe; irree jabaanis achii
isaan baase;
18 gammoojjii keessattis gara waggaa afurta-
maa isaanii obse.
19 Biyya Kana'aan keessaas saboota torba
balleessee lafa isaanii akka dhaalaatti saba
isaatiif kenne.
20 Wanni kun hundinuu gara waggaa 450
fudhatte.

"Kana booddees Waaqni hamma bara
Saamu'eel raajichaatti abbootii murtii isaaniif
kenne.
21 Yommuu isaan akka inni mootii kennuufiif
isa kadhatanitti Waaqni gosa Beniyaam keessaa
Saa'ol ilma Qiishi isaaniif kenne; Saa'olis waggaa
40 isaan bulche.
22 Waaqni Saa'olin mootummaa irraa buusee
Daawitin mootii isaanii godhe; innis, 'Ani nama
akka garaa koo Daawit ilma Isseey argadheera;

inni waan ani akka inni hojjetu fedhu hunda ni
hojjeta' jedhee waa'ee Daawit rageesseera.

23 “Waaqnis akkuma abdachiise sana, sanyii
nama kanaa keessaa Yesuus fayyisaa saba Is-
raa'eliif fide.
24 Yohannis dhufaatii Yesuus duratti cuuphaa
qalbii jijjiirrannaa saba Israa'el hundumatti lal-
labee ture.
25 Yohannisis utuu ergama isaa guutachaa
jiruu, 'Isin eenyu na seetu? Ani isa isin eeg-
gachaa jirtan miti. Garuu namni ani kophee
isaa illee hiikuu hin malle tokko na duubaan ni
dhufa' jedhe.

26 “Obboloota, yaa ijoollee Abrahaam, isin
warri Waaqa sodaattanis, dubbiin fayyina kanaa
nuu ergame.
27 Warra Yerusaalem keessa jiraatanii fi bul-
chitoonni isaanii waan Yesuusin hin beekiniif
yookaan dubbii raajotaa isa Sanbata Sanbata
dubbifamu waan hin hubatiniif isatti muruud-
haan dubbii raajotaa sana guutan.
28 Isaanis yoo sababii du'a isatti mursiisuu
danda'u argachuu baatan illee akka Yesuus aj-
jeefamuuf Phiilaaxoosin kadhatan.
29 Erga waan waa'ee isaa barreeffame hunda
guutatanii booddees fannoo irraa gad buusanii
awwaala keessa isa kaa'an.
30 Waaqni garuu warra du'an keessaa isa
kaase.
31 Innis warra isa wajjin Galiilaadhaa gara
Yerusaalemitti ol ba'anitti guyyaa hedduu
mul'ate; isaanis amma saba keenya duratti
dhuga baatota isaa ti.

32 “Nus oduu nama gammachiisu isinitti
odeessina; oduun kunis: Waaqni waan abbootii
keenya abdachiise sana,
33 Yesuusin du’aa kaasuudhaan nuu ijoollee
isaaniitiif guuteera. Kunis akkuma faarfannaa
lammaffaa keessatti akkana jedhamee barreef-
famee dha;
“ ‘Ati ilma koo ti;
ani har’a si dhalcheera.’*
34 Wanni Waaqni, akka inni gonkumaa hin tor-
torreef jedhee warra du’an keessaa isa kaaseef
akkana jedhamee dubbii kana keessatti barreef-
fameera;
“ ‘Ani eebba qulqulluu fi mirkanaa’aa,
isa Daawit abdachiifame sana isiniif nan
kenna.’†
35 Akkasumas iddoo biraatti akkana jedha:
“ ‘Qulqullichi kee akka tortoru hin gootu.’‡
36 “Daawitis bara isaa keessa fedhii Waaqaa ta-
jaajilee boqote; abbootii isaa biratti awwaalame;
dhagni isaas ni tortore.
37 Inni Waaqni warra du’an keessaa isa kaase
sun garuu hin tortorre.
38 “Kanaaf yaa obboloota ko, isin akka karaa
Yesuusiitiin dhiifamni cubbuu isinitti lallabame
akka beektan nan fedha.
39 Namni amanu hundinuu waan seera
Museetiin furamuu hin danda’in hunda irraa
karaa Yesuusiitiin furamuu ni danda’a.
40 Isinis akka wanni raajonni dubbatan sun
isin irra hin geenyeef of eeggadhaa; innis akkana
jedha:

* **13:33** Far 2:7 † **13:34** Isa 55:3 ‡ **13:35** Far 16:10

41 “ ‘Ilaalaa, isin qoostota nana;
dinqisiifadhaa; dhumaas;
ani bara keessan keessa
waan isin yoo namni tokko isinitti hime illee
hin amanne tokko nan hojjedha.’§”
42 Utuu Phaawulosii fi Barnaabaas mana
sagadaatii ba’uutti jiranuu namoonni sun akka
isaan Sanbata itti aanu illee deebi’anii dubbii
sana lallabaniif isaan kadhatan.
43 Erga wal ga’iin mana sagadaa bittinnaa’ee
booddee, Yihuudoonnii fi namoonni amantii
Yihuudootaa fudhatanii itti bulan baay’een isaan
duukaa bu’an; Phaawulosii fi Barnaabaasis jara
sana wajjin dudubbatanii akka isaan ayyaana
Waaqaatti jiraataniif cimsanii isaan gorsan.
44 Sanbata itti aanutti nama muraasa malee
uummanni magaalaa sanaa guutuun dubbii
Gooftaa dhaga’uuf walitti qabame.
45 Yihuudoonni garuu uummata baay’ee
arganii hinaaffaan guutaman; Phaawulosinis
arrabsanii waan inni dubbateen morman.
46 Phaawulosii fi Barnaabaasis akkana jedhanii
sodaa malee deebii kennaniif; “Nu duraan dursi-
nee dubbii Waaqaa isinitti himuu qabna ture;
isin garuu dubbii sana diddanii akka jireenyi
bara baraa isiniif hin malleetti waan of heddaniif
kunoo, nu amma gara Namoota Ormaatti gara
galla.
47 Gooftaan akkana jedhee nu ajajeeraatii;
“ ‘Ani akka ati Namoota Ormaatiif ifa taatee,
hamma qarqara lafaatti fayyina geessituuf si
filadheera.’*”

§ **13:41** Anb 1:5 * **13:47** Isa 49:6

48 Namoonni Ormaas yommuu waan kana
dhaga'anitti gammadanii dubbii Gooftaa
ulfeessan; warri jireenya bara baraatiif
filataman hundinuus ni amanan.
49 Dubbiin Gooftaas naannoo sana hunda
keessatti facaafame.
50 Yihuudoonni garuu dubartoota bebeekamoo
Waaqa sodaatanii fi dura bu'oota magaalattii
isaanitti tuttuqan; isaanis Phaawulosii fi Bar-
naabaas irratti ari'atama kaasanii biyya isaanii
keessaa isaan baasan.
51 Isaan garuu akka akeekkachiisa isaaniif
ta'uuf, awwaara miilla isaanii dhadha'atanii
Iqooniyoonitti qajeelan.
52 Barattoonnis gammachuu fi Hafuura Qulqul-
luudhaan guutaman.

14

Phaawulosii fi Barnaabaas Iiqoniyoon Keessatti

1 Phaawulosii fi Barnaabaas akkuma amala
isaanii Iqooniyoonitti mana sagadaa Yihuu-
dootaa seenan; achittis waan akka gaarii dub-
bataniif Yihuudoonnii fi Giriikonni hedduun ni
amanan.
2 Yihuudoonni hin amanin garuu Namoota
Ormaa kakaasanii akka isaan obbolootaan mor-
maniif yaada isaanii hammeessan.
3 Phaawulosii fi Barnaabaas sodaa malee
waa'ee Gooftaa dubbachaa yeroo dheeraa achi
turan; Gooftaanis akka isaan mallattoo fi din-
qii hojjetan isaan dandeessisuudhaan dubbii
ayyaana isaa mirkaneesse.

4 Uummanni magaalaa sanaas gargar qoodame; garri tokko Yihuudoota wajjin, kaan immoo ergamoota wajjin dhaabate.
5 Namoonni Ormaatii fi Yihuudoonni bulchitoota isaanii wajjin isaan dhiphisuu fi dhagaadhaan isaan tumuuf mari'atan.
6 Jarri garuu waan kana beekkatanii magaalaawwan Liqaa'ooniyaa kanneen Lisxiraanii fi Darbeen jedhamanitti, gara biyya naannoo sanaattis baqatan.
7 Achittis wangeela lallabuu itti fufan.

Phaawulosii fi Barnaabaas Lisxiraanii fi Darbeen keessatti

8 Lisxiraan keessa namichi miilli isaa laamsha'e, kan dhaloota isaatii jalqabee naafa turee fi takkumaa miillaan deemee hin beekin tokko taa'aa ture.
9 Innis yeroo Phaawulos dubbatutti isa dhaggeeffachaa ture; Phaawulosis hubatee isa ilaalee akka namichi sun fayyuuf amantii qabu arge;
10 sagalee guddaadhaanis, “Ka'ii miilla keetiin dhaabadhu!” jedheen. Namichi sunis ol utaalee ka'e; miillaan deemuus jalqabe.
11 Namoonnis yommuu waan Phaawulos hojjete arganitti, sagalee isaanii ol fudhatanii afaan Liqaa'ooniyaatiin, “Waaqonni bifa namaatiin nutti gad bu'aniiru!” jedhan.
12 Isaanis Barnaabaasiin, “Ze'oos” jedhan; Phaawulos immoo waan inni dubbataa hangafa tureef, “Hermeen” jedhaniin.
13 Lubni Ze'oos uummata wajjin aarsaa isaanii dhi'eessuu barbaadee sangootaa fi daraaraa fo'ame gara balbala magaalaatti fide; manni

qulqullummaa Diyaas magaalaa sanaan alatti argama ture.

14 Ergamoonni jechuunis Barnaabaasii
fi Phaawulos garuu yommuu waan kana dhaga'anitti wayyaa isaanii tarsaasanii iyyaa fiiganii uummata keessa seenan; akkanas jedhan;
15 "Yaa jarana, isin maaliif waan kana gootan?
Nus namuma akka keessanii ti. Akka isin waan faayidaa hin qabne kana irraa deebitanii Waaqa jiraataa isa samii, lafa, galaanaa fi waan isaan keessa jiru hunda uumetti deebitaniif nu oduu gaarii isinitti himna.
16 Inni bara durii keessa akka saboonni hund-
inuu akkuma fedhanitti jiraatan isaan dhiise;
17 ta'us dhuga ba'umsa malee of hin dhiifne.
Bokkaa samii irraa roobsee midhaanis yeroo isaatti isinii kennee, garaa laafummaa isaa argisiiseera; soora hedduus isinii kennee garaa keessan gammachuudhaan guuta."
18 Jarri garuu dubbii kanaan iyyuu rakkina
guddaadhaan akka tuunni sun aarsaa isaaniif hin dhi'eessine of irraa deebisan.

19 Yihuudoonni tokko tokko Anxookiiyaa fi
Iqooniyoonii dhufanii uummata gara ofii isaaniitti deebifatan. Phaawulosin dhagaadhaan tumanii waan inni du'e se'aniis lafa irra harkisaa magaalaa keessaa gad isa baasan.
20 Inni garuu yeroo barattoonni isatti
naanna'anitti ka'ee magaalaa seene; guyyaa itti aanutti immoo Barnaabaas wajjin magaalaa Darbeenitti qajeele.

Gara Anxookiiyaa Ishee Sooriyaa Keessaatti Deebi'an

21 Isaanis erga magaalaa sanatti wangeela lal-
labanii namoota hedduu barattoota godhatanii
booddee Lisxiraanitti, Iqooniyoonii fi Anxooki-
iyaatti deebi'an.
22 Isaanis, "Nu mootummaa Waaqaatti galuud-
haaf rakkina baay'ee keessa darbuu qabna" jed-
hanii barattoota jajjabeessaa, akka isaan aman-
tiitti cimaniifis gorsaa turan.
23 Phaawulosii fi Barnaabaas tokkoo tokkoo
waldaa kiristaanaa keessatti maanguddoota
muudaniifii kadhaa fi soomaan Goofticha isaan
itti amananitti dabarsanii isaan kennan.
24 Phisiidiyaa keessa darbanii Phamfiliyaa
seenan.
25 Phergeenitti dubbicha lallabanii Axaaliyaatti
gad bu'an.
26 Axaaliyaadhaa ka'anii gara iddoo itti ho-
jii amma fixatan kanaaf ayyaana Waaqaatti
imaanaa kennamanii turanii Anxookiiyaatti
dooniin deebi'an.
27 Akkuma achi ga'aniinis waldaa kiristaanaa
walitti qabanii waan Waaqni karaa isaaniitiin
hojjete hundaa fi akkamitti akka inni Namoota
Ormaatiif balbala amantii banes isaanitti himan.
28 Isaanis barattoota wajjin yeroo dheeraa achi
turan.

15

Wal ga'ii Yerusaalemitti Godhame

1 Namoonni tokko tokko Yihuudaa gara Anx-
ookiiyaatti gad bu'anii, "Isin yoo akkuma seera

Museetti dhagna qabachuu baattan fayyuu hin dandeessan” jedhanii obboloota barsiisaa turan.
2 Kunis akka Phaawulosii fi Barnaabaas jara wajjin wal diddaa fi wal morkii cimaa keessa seenan isaan godhe; kanaaf Phaawulosii fi Barnaabaas waa’ee dubbii kanaatiif jedhanii akka Yerusaalemitti ol ba’anii ergamootaa fi maanguddoota bira dhaqaniif amantoota tokko tokko wajjin filataman.
3 Waldaan kiristaanaas isaan ergite; isaanis akka Namoonni Ormaa Waaqatti deebi’an odeessaa Finiiqee fi Samaariyaa keessa darban. Oduun kunis obboloota hunda akka malee gammachiise.
4 Yommuu isaan Yerusaalem ga’anitti waldaan kiristaanaa, ergamoonnii fi maanguddoonni isaan simatan; isaanis waan Waaqni karaa isaaniitiin hojjete hunda jaratti himan.

5 Amantoonni garee Fariisotaa tokko tokko garuu ka’anii dhaabatanii, “Namoonni Ormaa dhagna qabachuu qaban; akka seera Musee eeganiifis itti himamuu qaba” jedhan.

6 Ergamoonnii fi maanguddoonni dubbii kana ilaaluuf walitti qabaman.
7 Phexrosis falmii guddaan booddee ka’ee dhaabatee akkana isaaniin jedhe; “Yaa obboloota, isin akka Waaqni yeroo gabaabaan dura akka Namoonni Ormaa afaan koo irraa dubbii wangeelaa dhaga’anii amananiif jedhee isinuma keessaa na filate beektu.
8 Waaqni yaada garaa namaa beeku sun akkuma nuuf kenne sanatti isaaniifis Hafuura

Qulqulluu kennuudhaan akka isaan simate
mirkaneesse.
9 Innis sababii garaa isaanii amantiin
qulqulleesseef, nuu fi isaan gidduutti garaa
garummaa tokko illee hin goone.
10 Yoos maaliif waanjoo nus abbootiin keenyas
baachuu hin danda'in morma barattootaa irra
kaa'uudhaan Waaqa qortu ree?
11 Nu akka ayyaana Gooftaa keenya Yesuusi-
itiin fayyinu ni amanna; isaanis akkasuma ni
fayyu."
12 Yommuu Barnaabaasii fi Phaawulos waa'ee
mallattoo fi dinqii Waaqni harka isaaniitiin
Namoota Ormaa keessatti hojjete sanaa dub-
batanitti yaa'iin guutuun cal'isee isaan dhaga'aa
ture.
13 Erga isaan dubbatanii fixanii booddees
Yaaqoob akkana jedhe; "Yaa obboloota, mee na
dhaggeeffadhaa!
14 Simoonis akka Waaqni duraan dursee
Namoota Ormaa keessaa saba tokko ofii isaatii
filachuun jaalala isaa argisiise nutti himeera.
15 Dubbiin raajotaas waan kana wajjin walii
gala; innis akkana jedhamee barreeffameera:
16 " 'Kana booddee ani nan deebi'a;
dunkaana Daawit kan kufe sana deebisee
nan ijaara;
diigamaa isaa immoo deebisee nan ijaara;
deebisees nan dhaaba;
17 kunis akka namoonni hafan jechuunis,
Namoonni Ormaa warri maqaa kootiin waa-
maman hundinuu
gooftaa barbaadaniif'*

* **15:17** Amo 9:11,12

18 jedha Gooftichi waan bara dheeraaf
beekame hojjete sun.

19 “Kanaaf nu akka murtii kootiitti Namoota
Ormaa kanneen Waaqatti deebi’an rakkisuu hin
qabnu.
20 Qooda kanaa akka isaan nyaata waaqonni
tolfamoon xureessan, sagaagalummaa, foon
horii hudhamee du’eetii fi dhiiga lagataniif
xalayaa barreessinee itti himuu qabna.
21 Seerri Musee dhaloota duriitii jalqabee mag-
aalaa hunda keessatti lallabamaa ture; manneen
sagadaa keessattis Sanbata Sanbata ni dubb-
ifama.”

Xalayaa Namoota Ormaatti Ergame

22 Yommus ergamoonnii fi maanguddoonni
miseensota waldaa kiristaanaa guutuu wajjin
tokko ta’anii namoota isaanii keessaa tokko
tokko filatanii Phaawulosii fi Barnaabaas wajjin
gara Anxookiiyaatti erguu murteessan; isaanis
namoota lama jechuunis Yihuudaa isa Barsiyaan
jedhamuu fi Siilaas kanneen obboloota keessatti
dura bu’oota turan sana filatan.
23 Xalayaa armaan gad jiru kanas isaanitti
ergan:

Obboloota keessan, ergamootaa fi maangud-
doota irraa;

Gara Namoota Ormaa kanneen amanan
warra Anxookiiyaa, Sooriyaa fi Kiilqiyaa
keessa jiraataniitti;

Nagaa isinii dhaamna.

24 Nu akka namoonni tokko tokko eeyyama
keenya malee nu biraa ba’anii waan dub-

bataniin qalbii isin raasanii isin jeeqan dhageenyeerra.

25 Kanaafuu nu hundi namoota tokko tokko
filannee obboloota keenya jaallatamoo Bar-
naabaasii fi Phaawulos jechuunis

26 namoota maqaa Gooftaa keenya Yesuus
Kiristoosiitiif jedhanii jireenya isaanii kennan
isinitti erguuf walii galle.

27 Kanaafuu akka isaan waanuma nu
barreessine sana dubbii afaaniitiin isinii
mirkaneessaniif jennee Yihuudaa fi Siilaasin
ergineerra.

28 Waan barbaachisaa armaan gad jiru kana
malee akka nu ba'aa tokko illee isin irra hin
keenye Hafuurri Qulqulluun jaallateera; nus itti
gammanneerra;

29 kunis akka isin nyaata waaqota tolfamoof
aarsaa dhi'eeffamu, dhiiga, foon horii hudhamee
du'eetii fi sagaagalummaa lagattanii dha. Isin
yoo waan kana irraa of eegdan, waan qajeelaa
hojjettan.

Nagaatti.

30 Jarri sunis ergamanii Anxookiiyaatti gad
bu'an; achittis amantoota walitti qabanii xalayaa
sana itti kennan.
31 Amantoonnis yommuu xalayaa sana dub-
bisanitti gorsa jajjabeessaa sanatti ni gammadan.
32 Yihuudaa fi Siilaas warri mataan isaanii
iyyuu raajota turan sun dubbii baay'een ob-
boloota gorsanii jajjabeessan.
33 Erga isaan yeroo gabaabaa achi turanii
booddees, obboloonni akka isaan warra isaan
erganitti deebi'aniif nagaan isaan geggeessan. [

34 Siilaas immoo achumatti hafuu murteesse.]†
35 Phaawulosii fi Barnaabaas garuu Anxooki-
iyaatti hafanii namoota biraa hedduu wajjin
dubbii Gooftaa barsiisan; ni lallabanis.

Wal dhabuu Phaawulosii fi Barnaabaas

36 Phaawulosis bultii gabaabduu booddee Bar-
naabaasiin, “Mee kottu, magaalaawwan itti dub-
bii Gooftaa lallabne hundatti deebinee obboloota
dubbifnaa; haala isaan keessa jiranis ni ilaallaa!”
jedhe.
37 Barnaabaasis Yohannis isa Maarqos jed-
hamu sana isaan wajjin fudhatee deemuu bar-
baade.
38 Phaawulos garuu sababii Maarqos isaan
wajjin hojiitti fufuu didee Phamfiliyaatti isaan
dhiisee deemeef akka inni isaan wajjin deemu
hin jaallanne.
39 Kana irratti waldhabiisni guddaan gidduu
isaaniitti uumamnaan gargar ba’an; Barnaabaa-
sis Maarqosin fudhatee dooniidhaan Qophi-
roositti qajeele.
40 Phaawulos immoo Siilaasin filatee erga ob-
boloonni dabarsanii ayyaana gooftaatti isa ken-
nanii booddee ka’ee deeme.
41 Innis waldoota kiristaanaa jajjabeessaa
Sooriyaa fi Kiilqiyaa keessa darbe.

16

Xiimotewos Phaawulosii fi Siilaasitti makame

† **15:34** Waraabbileen durii tokko tokko luqqisaa kana hin qaban.

1 Phaawulos ittuma fufee gara Darbeenii fi
Lisxiraanii dhaqe; barataan Xiimotewos jed-
hamu kan haati isaa Yihuudii amantuu taate
tokkos achi ture; abbaan isaa garuu nama Giriik
ture.
2 Obboloonni Lisxiraanii fi Iqooniyoon keessa
jiraatan waa'ee isaa waan gaarii dubbatan.
3 Phaawulos akka Xiimotewos isa faana deemu
barbaade; kanaaf sababii Yihuudoota naannoo
sana jiraataniitiif jedhee dhagna isa qabe; isaan
hundinuu akka abbaan Xiimotewos nama Giriik
ta'e beeku turaniitii.
4 Isaanis akkuma magaalaa tokkoo gara mag-
aalaa kaaniitti darbaniin akka namoonni ajaja-
maniif jedhanii murtii ergamoonnii fi maangud-
doonni Yerusaalem keessa jiraatan murteessan
sana namootatti himan.
5 Kanaafuu waldoonni kiristaanaa amantiitti
cimaa, baay'inaanis guyyuma guyyaan itti da-
balamaa deeman.

Phaawulos Mul'ataan Namicha Maqedooniyaa Tokko Arge

6 Isaanis Hafuurri Qulqulluun akka isaan biyya
Asiyaa keessatti dubbicha hin lallabne isaan
dhowwinaan biyya Firiigiyaatii fi Galaatiyaa
keessa darban.
7 Yommuu Miisiyaa ga'anittis Biitaaniyaa
seenuu yaalan; Hafuurri Yesuus garuu isaanii
hin eeyyamne.
8 Kanaaf Miisiyaa keessa ba'anii Xiroo'aasitti
gad bu'an.
9 Phaawulosis halkan sana namicha Maqe-
dooniyaa tokko isaa dhaabatee, “Maqedooniyaa

kottuutii nu gargaari” jedhee isa kadhatu
mul’ataan arge.
10 Nus erga Phaawulos mul’ata sana argee
booddee, Waaqni akka nu wangeela isaanitti lal-
labnuuf nu waamuu isaati jennee Maqedooniyaa
dhaquuf qophoofnee kaane.

Lidiyaan Kiristoositti Amante

11 Xiroo’aasii dooniidhaan kaanee Saamo-
traaqeetti fuula deebifannee qajeelle; guyyaa itti
aanu immoo Ne’aphoolisitti dabarre.
12 Achii kaanees Fiiliphisiyuus dhaqne; ishee-
nis magaalaa beekamtuu aanaa Maqedooniyaa
kan kolonii mootummaa Roomaa jala turtee dha;
nus magaalattii keessa guyyaa muraasa turre.
13 Guyyaa Sanbataa immoo magaalattii
keessaa baanee gara lagaa iddoo akka lafa
kadhannaa itti argannu abdanne tokkootti gad
buune; teteenyees dubartoota achitti walitti
qabamanitti dubbachuu jalqabne.
14 Warra nu dhaggeeffachaa turan keessaas
dubartii Liidiyaa jedhamtu tokkotu ture; isheen
daldaltuu wayyaa dhiilgee kan magaalaa Tiyaati-
raatii dhuftee, Waaqas waaqeffattu turte. Goof-
taan akka isheen waan Phaawulos dubbatu qal-
beeffattuuf qalbii ishee baneef.
15 Isheenis erga warra mana ishee jiraatan
wajjin cuuphamtee booddee, “Yoo akka nama
Gooftaatti amanu tokkootti na ilaaltan, kottaatii
mana koo turaa” jettee nu waamte; jabeessitees
nu kadhatte.

Phaawulosii fi Siilaas Mana Hidhaa Keessatti

16 Gaaf tokko utuu iddoo itti kadhatan dhaqnuu xomboree hafuura waa himsiisuun guutamte tokkoon walitti dhufne; isheen waa namaa himuun gooftota isheetiif maallaqa guddaa galchiti turte.

17 Isheenis, “Namoonni kunneen tajaajiltoota Waaqa Waan Hundaa Olii kanneen karaa fayyinaa isinitti himanii dha” jettee iyyaa Phaawulosii fi nu duukaa buute.

18 Waan kanas guyyaa hedduu itti fufte; Phaawulos garuu waan akka malee aareef itti garagalee hafuura sanaan, “Ani akka ati ishee keessaa baatu maqaa Yesuus Kiristoosiitiin sin ajaja” jedhe; hafuurichis yommusuma ishee keessaa ba’e.

19 Gooftonni xomboree sanaas yommuu akka abdiin galii isaanii citte hubatanitti Phaawulosii fi Siilaasin qabanii fuula abbootii taayitaa duratti dhi’eessuuf jedhanii lafa irra harkisaa iddoo gabaatti isaan geessan.

20 Fuula qondaaltotaa durattis isaan dhi’eessanii akkana jedhan; “Namoonni kunneen Yihuudoota; magaalaa keenyas jeequutti jiru.

21 Isaanis duudhaa fudhachuun yookaan itti buluun nuu warra Roomaatiif hin eeyyamamne barsiisu.”

22 Namoonnis tokkummaadhaan Phaawulosii fi Siilaasitti ka’an; qondaaltonni sunis akka wayyaan isaan irraa baafamee uleedhaan tumaman ajajan.

23 Jarris erga akka malee garafamanii booddee mana hidhaatti darbataman; eegduun mana hid-

haa sanaas akka jabeessee isaan eegu ajajame.
24 Innis ajaja kana fudhatee gola mana hidhaa
keessa isaan galche; miilla isaaniis jirma gidduu
galchee hidhe.

25 Gara halkan walakkaatti Phaawulosii fi Si-
ilaas kadhachaa, faarfannaadhaanis Waaqa gala-
teeffachaa turan; hidhamtoonni kaanis isaan
dhaggeeffachaa turan.
26 Akkuma tasaa sochiin lafaa cimaan tokko
ta'e; kanaanis hundeen mana hidhaa sanaa
raafame; yommusuma balballi hundinuu ni ba-
name; foncaan nama hundaas ni hiikame.
27 Eegduun mana hidhaa sunis yommuu
dammaqee akka balballi mana hidhaa baname
argetti waan hidhamtoonni ba'anii badan se'ee
of ajjeesuuf goraadee isaa luqqifate.
28 Phaawulos garuu sagalee guddaadhaan
iyyee, "Nu hundi asuma jirraatii of hin miidhin"
jedheen.

29 Eegduun sunis ibsaa fichisiifatee fiigaa ol
gale; sodaadhaanis hollachaa Phaawulosii fi Si-
ilaas duratti kufe;
30 gad isaan baasees, "Yaa Gooftota ko, ani
akka fayyuuf maal gochuun qaba?" jedhee
gaafate.

31 Isaanis deebisanii, "Gooftaa Yesuusitti
amani; ati ni fayyitaa; warri mana kee jiraatanis
ni fayyuutii" jedhan.
32 Dubbii Gooftaas isaa fi warra mana isaa
jiraatan hundatti himan.
33 Eegduun mana hidhaa sunis sa'aatuma
halkanii sana isaan fuudhee madaa isaanii

dhiqeef; yommusumas innii fi maatiin isaa hundinuu cuuphaman.

34 Eegduun sunis mana isaatti isaan geessee nyaata dhi'eesseef; sababii maatiin isaa hundi gara Waaqa amanuutti dhufaniif warri mana isaa jiraatan hundi akka malee gammadan.

35 Yommuu bari'etti qondaaltonni sun, "Namoota sana gad dhiisi" jedhanii eegduu mana hidhaa sanatti poolisii ergan.

36 Eegduun sunis, "Qondaaltonni akka isin hiikamtan ajajaniiru; kanaaf amma deemuu ni dandeessu; nagaan galaa" jedhee Phaawulositti hime.

37 Phaawulos garuu poolisoota sanaan akkana jedhe; "Isaan utuma nu lammiiwwan Roomaa taanee jirruu, murtii tokko malee nu garafanii mana hidhaatti nu darbatan; amma immoo dhoksaan nu baasuu barbaaduu? Kun hin ta'u! Isaanumti mataan isaanii dhufanii nu haa baasanii!" jedhe.

38 Poolisoonnis dubbii kana qondaaltotatti himan; qondaaltonnis yommuu akka Phaawulosii fi Siilaas lammiiwwan Roomaa ta'an dhaga'anitti ni rifatan.

39 Isaanis dhufanii dhiifama isaan gaafatan; mana hidhaatii isaan baasanii akka isaan magaalattii keessaa ba'anii deemaniif isaan kadhatan.

40 Phaawulosii fi Siilaas mana hidhaatii ba'anii mana Liidiyaa dhaqan; isaanis yommuu obboloota arganitti isaan jajjabeessan; achiis ba'anii deeman.

17

Phaawulosii fi Siilaas Tasaloniiqee Keessatti

1 Isaanis Amfiipholiisii fi Apholooniyaa keessa
darbanii Tasaloniiqee iddoo manni sagadaa Yi-
huudootaa ture dhufan.
2 Phaawulosis akkuma amala isaa mana
sagadaa seenee guyyaa Sanbataa sadii dubbii
kitaabaa irratti isaan wajjin dudubbachaa,
3 akka Kiristoos* dhiphachuu fi warra du'an
keessaa ka'uu qabu addeessaa, mirkaneessaas
ture. Innis, "Yesuus ani amma isinitti himu kun
Kiristoosii dha" jedhe.
4 Yihuudoota keessaa tokko tokko, Giriikota
Waaqa sodaatan keessaas namoonni akka malee
baay'atanii fi dubartoonni bebeekamoon hed-
duun amananii Phaawulosii fi Siilaasitti dabala-
man.
5 Yihuudoonni garuu hinaaffaan guutaman;
isaanis iddoo gabaatii kashlabboota tokko tokko
walitti qabatanii, uummatas kakaasanii mag-
aalaa keessatti goolii uuman; Phaawulosii fi
Siilaasinis fuula uummataa duratti dhi'eessuuf
jedhanii isaan barbaacha mana Yaasonitti fiigan.
6 Yommuu jara dhabanitti immoo Yaasonii
fi obboloota tokko tokko harkisaa fuula qon-
daaltota magaalaa duratti dhi'eessanii akkana
jedhanii iyyan; "Namoonni addunyaa hunda
rakkisaa turan kunneen amma kunoo as dhu-
faniiru;
7 Yaasonis mana isaatti isaan simateera. Hundi
isaaniis, 'Mootiin biraa kan Yesuus jedhamu
tokko jira' jedhanii labsii Qeesaariin mormu."
8 Uummannii fi qondaaltonni magaalaa sanaas
yommuu waan kana dhaga'anitti ni raafaman.

* **17:3** yookaan Masiihichi

9 Isaanis Yaasonii fi warra kaan irraa qabsiisa
fuudhanii gad isaan dhiisan.

Phaawulosii fi Siilaas Beeriyaa Keessatti

10 Obboloonnis yeruma sana Phaawulosii fi
Siilaasin halkaniin Beeriyaatti ergan; isaanis
yommuu achi ga'anitti mana sagadaa Yihuu-
dootaa seenan.
11 Yihuudoonni Beeriyaa Yihuudoota Tasaloni-
iqee irra qalbii qabeeyyii turan; isaanis fedhii
guddaan dubbii sana fudhatanii akka wanni
Phaawulos jedhe sun dhugaa ta'ee fi akka
dhugaa hin ta'in ilaaluuf jedhanii guyyuma
guyyaan Katabbiiwwan Qulqulluu qorachaa tu-
raniitii.
12 Kanaaf Yihuudoota keessaa baay'een
ni amanan; akkasumas dubartoonni Giriik
beekamoon hedduunii fi dhiironni Giriik
hedduun ni amanan.
13 Yihuudoonni Tasaloniiqee yommuu akka
Phaawulos Beeriyaa keessattis dubbii Waaqaa
lallabaa ture dhaga'anitti achis dhaqanii rakkoo
uumanii uummata kakaasan.
14 Obboloonni immoo yommusuma Phaawu-
losin gara qarqara galaanaatti ergan; Siilaasii fi
Xiimotewos garuu Beeriyaatti hafan.
15 Namoonni Phaawulosin geggeessanis
Ateenaan isa ga'anii akka Siilaasii fi Xiimotewos
hamma isaanii danda'ametti dafanii Phaawulos
bira dhaqaniif ajaja fuudhaniifii deebi'an.

Phaawulosii fi Siilaas Ateenaa Keessatti

16 Phaawulos utuu Ateenaa keessatti isaan
eegaa jiruu akka magaalaan sun waaqota tol-
famoodhaan guutamte argee akka malee gadde.

17 Kanaaf mana sagadaa keessatti Yihuu-
dootaa fi Giriikota Waaqa sodaatan wajjin, iddoo
gabaatti immoo guyyuma guyyaan warra achitti
argaman wajjin falmaa ture.
18 Gareen falaasamtoota Efiiqoroosiitii† fi
Isto'iki‡ tokkos isaan falmaa ture; isaan keessaa
tokko tokko, "Namichi legellegaan kun maal
jedha?" jedhan. Warri kaan immoo, "Inni
waa'ee waaqota ormaa labsa fakkaata" jedhan.
Phaawulos waa'ee Yesuusii fi waa'ee du'aa ka'uu
lallabaa tureetii.
19 Isaanis isa qabanii gara wal ga'ii Ariy-
oosphaagositti geessan; achittis akkana jed-
haniin; "Barsiisni haaraan ati fidde kun maal
akka ta'e beekuu dandeenyaa?
20 Ati waan nu takkumaa hin dhaga'in nutti
himaa jirta; kanaaf nu akka wanni kun maal
jechuu ta'e beekuu feena."
21 Warri Ateenaa hundii fi namoonni biyya
ormaa kanneen achi jiraatan yeroo isaanii waan
haaraa dhaga'uu fi odeessuu irratti malee waan
biraa irratti hin balleessan ture.
22 Phaawulosis wal ga'ii Ariyoosphaagos

† **17:18** Efiiqoroosiitii – Falaasamaan Giriik kan Efiiqoroos jedhamu tokko dhaloota Gooftaatiin dura (Bara 341–270 keessa) akka gammachuun jireenya namaa keessatti waan hundumaa caalaa gaarii ta'e barsiisee ture. Gareen Efiiqoroos akka waan waaqonni hin jirreetti yookaan akka waan waaqonni waan addunyaa keessatti ta'u irratti humna hin qabneetti amanan.
‡ **17:18** Isto'iki – isaan barumsa falaastuu Zeenoo jedhamu kan Dhaloota Kiristoosiitiin Dura (Bara 340–265 keessa) akka gammachuun jireenya tolaan yookaan dhukkubsachaan yookaan mo'achuun yookaan mo'atamuun tuqamuu dhabuu keessa jiru addeessanii ibsan.

walakkaa dhaabatee akkana jedhe; "Yaa namoota Ateenaa! Ani akka isin karaa hundaanuu warra amantaa taatan nan hubadha.
23 Ani yommuun nanaanna'ee waan isin waaq-
effattan ilaaletti iddoo aarsaa kan katabbii,

Waaqa hin Beekamneef,

jedhu of irraa qabu argeeraatii. Egaa amma waan isin utuu hin beekin waaqeffattan kana isinittin hima.
24 "Waaqni addunyaa fi waan ishee keessa
jiru hunda uume sun Gooftaa samiitii fi lafaa ti; inni mana qulqullummaa kan harka namaatiin hojjetame keessa hin jiraatu.
25 Inni mataan isaa sababii jireenya hafuura
baafatamuu fi waan biraa hunda nama hundaaf kennuuf akka waan waa dhabeetti harka namaatiin hin tajaajilamu.
26 Inni saboota hunda nama tokko irraa uumee
akka isaan lafa hunda irra jiraatan godhe; bara jireenyaa kan isaanii kennamee fi daarii lafa isaan jiraatanii murteesse.
27 Waaqni yoo tokkoo tokkoo keenya irraa
fagoo jiraachuu baate iyyuu akka namoonni isa barbaadanii, tarii carraaqaniis isa argataniif jedhee waan kana godhe.
28 Akkuma beektonni keessan tokko tokko,
'Nu ilmaan isaa ti' jedhan sana 'Nu isa keessa jiraanna; isa keessa sochoona; eenyummaa keenya illee isa keessatti qabaannaatii.'
29 "Kanaafuu nu waan ilmaan Waaqaa taa-
neef Waaqni waan akka warqee yookaan meetii yookaan dhagaa jechuunis waan ogummaa fi beekumsa namaatiin hojjetame fakkaata jennee yaaduu hin qabnu.

30 Waaqni bara wallaalummaa durii hin ilaalu
ture; amma garuu akka namni iddoo hunda jiru
hundi qalbii jijjiirratu ajaja.
31 Innis guyyaa itti harka namicha filate
sanaatiin qajeelummaadhaan addunyaatti muru
murteesseeraatii; kanas warra du'an keessaa isa
kaasuun nama hundumaaf mirkaneesseera."
32 Isaan keessaa namoonni tokko tokko
yommuu waa'ee du'aa ka'uu warra du'anii
dhaga'anitti ni qoosan; warri kaan immoo, "Nu
ammas dubbii kana sirraa dhaga'uu barbaanna"
jedhan.
33 Kana irratti Phaawulos isaan keessaa ba'ee
deeme.
34 Namoonni tokko tokko garuu gama Phaawu-
los goranii amanan; isaan keessaas namichi Diiy-
onaasiyoos jedhamu kan miseensa Ariyoosphaa-
gos ture tokko, dubartiin Damaariis jedhamtuu
fi namoonni biraas isaan wajjin turan.

18

Phaawulos Qorontos Keessatti

1 Kana booddee Phaawulos Ateenaa ka'ee
Qorontos dhaqe.
2 Achittis Yihuudii Aqiilaa jedhamu kan biyya
Phonxoositti dhalate tokko argate; Aqiilaan ku-
nis sababii Qilaawudewoos akka Yihuudoonni
hundinuu biyya Roomaa keessaa ba'an ajajeef
dhi'oo niitii isaa Phirisqilaa wajjin Iixaaliyaad-
haa dhufe. Phaawulosis isaan ilaaluu dhaqe.
3 Innis waan akkuma isaanii hojjetaa
dunkaanaa tureef achi jiraatee isaan wajjin
hojjete.

4 Guyyaa Sanbataa hundas mana sagadaa
keessatti falmee Yihuudootaa fi Giriikota aman-
siisa ture.
5 Phaawulos yeroo Siilaasii fi Xiimotewos
Maqedooniyaadhaa dhufanitti akka Yesuus kun
Kiristoos* ta'e Yihuudootaaf dhugaa ba'aa dub-
bicha lallabuutti ni jabaata ture.
6 Yommuu Yihuudoonni isaan mormanii isa
arrabsanittis garuu Phaawulos uffata isaa hur-
gufatee, "Dhiigni keessan matuma keessan irra
haa jiraatu! Ani qulqulluu dha; ammaa jalqabee
gara Namoota Ormaa nan dhaqa" jedheen.
7 Innis achii ba'ee mana namicha Waaqa
waaqeffatu kan maqaan isaa Tiitoo jedhamu
tokkoo dhaqe; manni namicha sanaas mana
sagadaatti aana ture.
8 Kiriisphoos bulchaan mana sagadaa sanaas
warra mana isaa jiraatan hunda wajjin
Gooftaatti amane; namoota Qorontos kanneen
Phaawulosin dhaga'an keessaa baay'een isaanii
amananii cuuphaman.
9 Halkan tokko Gooftaan akkana jedhee
mul'ataan Phaawulositti dubbate; "Hin sodaatin;
dubbadhu malees hin cal'isin.
10 Sababii ani si wajjin jiruuf namni tokko
iyyuu si miidhuuf jedhee si hin tuqu; ani mag-
aalaa kana keessaa nama baay'ee qabaatii."
11 Kanaafuu Phaawulos dubbii Waaqaa isaan
barsiisaa waggaa tokkoo fi walakkaa achi ture.
12 Yeroo Gaaliyoon bulchaa Akaayaa turetti
Yihuudoonni tokkummaadhaan Phaawulositti
ka'anii mana murtiitti isa dhi'eessan.

* **18:5** yookaan Masiihicha

13 Isaanis, “Namichi kun akka isaan karaa seer-
aan ala ta’een Waaqa waaqeffataniif namoota
sossobaa jira” jedhanii isa himatan.
14 Utuu Phaawulos dubbachuuf jedhee afaan
banachuutti jiruu Gaaliyoon Yihuudootaan
akkana jedhe; “Yaa Yihuudoota, utuu dubbiin
kun waa’ee balleessaa hojjechuu yookaan
waa’ee yakka guddaa ta’ee ani silaa obsaan
isinan dhaga’a ture.
15 Gaaffiin keessan garuu waan waa’ee je-
chootaa, waa’ee maqaawwaniitii fi waa’ee seera
keessanii ta’eef kana isinuu fixadhaa; ani waan
akkanaatiif abbaa murtii hin ta’uutii.”
16 Kanaafuu mana murtii keessaa gad isaan
baase.
17 Isaan hundi bulchaa mana sagadaa sanatti
jechuunis Soosteenesitti garagalanii fuula mana
murtii duratti isa tumuu jalqaban. Wanni kun
garuu xinnuma illee Gaaliyoo hin yaaddessine.

Phirisqilaa, Aqiilaa fi Apholoos

18 Phaawulos yeroo muraasa Qorontos keessa
ture. Ergasiis obboloota biraa deemee Phirisqi-
laa fi Aqiilaa wajjin dooniidhaan Sooriyaa dhaqe;
innis waan wareega qabuuf utuu hin deemin
Kanchire’aatti mataa haaddate.
19 Phaawulosis yeroo Efesoon ga’anitti
Phirisqilaa fi Aqiilaa achitti dhiisee ofii isaatii
garuu mana sagadaa seenee Yihuudootaan
mormaa ture.
20 Yommuu isaan akka inni yeroo dheeraa
isaan bira turu kadhatanitti immoo dhaga’uu
dide.

21 Garuu akkuma isaan biraa deemeen, “Yoo
Waaqni jedhe ani deebi’ee nan dhufa” jedheen;
dooniidhaanis Efesoonii ka’ee deeme.
22 Innis Qiisaariyaa geenyaan ol ba’ee waldaa
kiristaanaa dubbise; ergasiis Anxookiiyaatti gad
bu’e.
23 Phaawulos erga Anxookiiyaa keessa takka
bubbulee booddee achii ka’ee barattoota hunda
jajjabeessaa biyya Galaatiyaatii fi Firiigiyaa
hunda keessa iddoo tokko irraa iddoo kaanitti
nanaanna’aa ture.
24 Gidduudhuma sana Yihuudiin
Iskindiriyaatti dhalate kan Apholoos jedhamu
tokko gara Efesoon dhufe; innis nama arraba
qajeelu, kan Katabbiiwwan Qulqulluu gad
fageenyaan beeku ture.
25 Namichi kun duraan karaa Gooftaa baratee
ture; inni yoo cuuphaa Yohannis qofa beeke illee
hafuura ho’aadhaan waa’ee Yesuus qajeelchee
dubbachaa, barsiisaas ture.
26 Mana sagadaa keessattis sodaa malee
dubbachuu jalqabe; Phirisqilaa fi Aqiilaanis
yommuu isa dhaga’anitti mana isaaniitti isa
waamanii karaa Waaqaa isa duraa caalaatti
sirriitti addeessaniif.
27 Yeroo Apholoos Akaayaa dhaqu bar-
baadetti obboloonni isa jajjabeessanii akka
barattoonni achi jiran sun isa simataniif xalayaa
barreessaniif. Innis achi ga’ee warra ayyaana
Waaqaatiin amananii turaniif gargaarsa guddaa
ta’e.
28 Inni akka Yesuus kun Kiristoos ta’e Katabbi-
iwwan Qulqulluudhaan mirkaneessaa, jabaatee
ifaan ifatti Yihuudootaan mormee amansiisaa
tureetii.

19

Phaawulos Efesoon Keessatti

1 Utuu Apholoos Qorontos keessa jiruu
Phaawulos immoo biyya ol aanu keessa ba'ee
Efesoon dhufe; achittis barattoota tokko tokko
argate.
2 Innis, "Isin yeroo amantanitti Hafuura
Qulqulluu argattaniirtuu?" jedhee gaafate.

Isaan immoo deebisanii, "Hin arganne; nu akka Hafuurri Qulqulluun jiru iyyuu takkumaa hin dhageenye" jedhan.

3 Phaawulosis, "Yoos cuuphaa kami cuupham-
tan ree?" jedhee gaafate.

Isaanis, "Cuuphaa Yohannis" jedhan.

4 Phaawulosis, "Cuuphaan Yohannis cuuphaa
qalbii jijjiirrannaa ti; Yohannis akka isaan kan
isa duubaan dhufaa jirutti, jechuunis Yesuusitti
amananiif namootatti hima ture" jedhe.
5 Isaanis waan kana dhaga'anii maqaa Gooftaa
Yesuusitti cuuphaman.
6 Yommuu Phaawulos harka isaan irra kaa'etti
Hafuurri Qulqulluun isaan irra bu'e; isaanis
afaan haaraadhaan dubbatan; raajiis ni dub-
batan.
7 Isaanis walumatti gara nama kudha lamaa
turan.
8 Phaawulosis mana sagadaa seenee waa'ee
mootummaa Waaqaa isaan wajjin falmaa, akka
isaan amananiifis yaalaa, ji'a sadii sodaa malee
dubbachaa ture.
9 Isaan keessaa tokko tokko garuu mata
jabeeyyii ta'an; amanuus didanii waa'ee karaa

sanaa uummata duratti waan hamaa dubbatan; kanaaf Phaawulos isaan dhiisee deeme; barattootas ofitti fudhatee mana barumsaa Xiraanoos keessatti guyyuma guyyaan isaan wajjin mari'achaa ture.
10 Kunis waggaa lama itti fufe; kanaaf Yihuudoonnii fi Giriikonni biyya Asiyaa keessa jiraatan hundinuu dubbii Gooftaa dhaga'an.
11 Waaqni harka Phaawulosiitiin hojii dinqii kan akka malee dinqisiisu hojjechaa ture.
12 Kanaaf maarrabiin yookaan marxoon dhagna isaa tuqe iyyuu dhukkubsattootatti geeffama ture; isaanis ni fayyu; hafuurri hamaanis isaan keessaa ba'a ture.
13 Yihuudoonni biyya keessa nanaanna'anii hafuurota xuraa'oo nama keessaa baasan tokko tokkos namoota hafuura hamaan qabaman irratti maqaa Gooftaa Yesuus waamuu yaalan; isaanis, "Ani maqaa Yesuus kan Phaawulos lallabu sanaan sin ajaja" jedhan.
14 Ilmaan Iskoyaas, isa luba hangafa Yihuudootaa ture sanaa torbanis waan kana hojjetaniiru.
15 Hafuurri hamaan sun garuu, "Ani Yesuusin beeka; waa'ee Phaawulosis beeka; isin immoo eenyu?" jedhee deebiseef.
16 Namichi hafuura hamaan qabame sunis isaanitti utaale; hunda isaaniis mo'ate; ni tumes; isaanis madaa'anii qullaa isaanii mana keessaa ba'anii baqatan.
17 Kunis Yihuudootaa fi Giriikota Efesoon keessa jiraatan hunda biratti beekame; isaan hundis sodaan guutaman; maqaan Gooftaa Yesuusis baay'ee kabajame.

18 Warra amanan keessaas baay'een isaanii
dhufanii hojii isaanii hamaa sana ifatti baasanii
himachaa turan.
19 Warra falfala hojjechaa turan keessaas
namoonni baay'een kitaabota isaanii walitti qa-
banii fuula uummataa duratti guban; gatiin
kitaabota sanaas yommuu shallagametti gara
meetii* kuma shantama ta'e.
20 Haala kanaanis dubbiin Gooftaa akka malee
babal'ate; humnaanis guddate.
21 Erga wanni kun hundinuu ta'ee booddee
Phaawulos Maqedooniyaa fi Akaayaa keessa dar-
bee Yerusaalem dhaquu murteeffate; innis, "Ani
ergan achi ga'ee booddee Roomaas dhaquun
qaba" jedhe.
22 Innis gargaartota isaa keessaa nama lama
jechuunis Xiimotewosii fi Erisxoosin Maqe-
dooniyaatti ergee ofii immoo yeroof biyya Asiyaa
keessa ture.

Goolii Efesoon Keessatti Ka'e

23 Gidduma sana waa'ee karaa sanaa irratti
gooliin guddaan uumame.
24 Tumtuun meetii kan Dimeexiroos jedhamu
tokko fakkii mana qulqullummaa Arxemiisi†
meetii irraa hojjechuun ogeeyyii hojii harkaatiif
galii guddaa galchaa ture.
25 Innis isaan hundaa fi namoota hojii akkasii
qaban kaan walitti waamee akkana jedheen;

---

* **19:19** meetii – beesseen meetii tokko mindaa hojjetaan tokko guyyaatti argatuu dha. † **19:24** Arxemiisi – waaqittii tolfamtuu dhaltii; manni qulqullummaa ishee dinqiiwwan torban addunyaa durii keessaa tokko ture.

“Yaa namoota nana, akka nu hojii kana irraa
galii guddaa argannu ni beektu.
26 Isin akka namichi Phaawulos jedhamu
kun utuu Efesoon qofatti hin ta’in guutum-
maa biyya Asiyaa gara caalu keessattis akka
waaqonni harka namaatiin tolfaman waaqota
hin ta’in dubbachuudhaan nama hedduu aman-
siisee karaa irraa balleesse ni argitu; ni
dhageessus.
27 Kanaafuu akka maqaan hojii keenyaa inni
gaariin sun badu sodaan jira; garuu kana qofa
utuu hin ta’in manni sagadaa Arxemiisi waaqittii
guddoo sanaa iyyuu ni salphata; waaqittiin biyya
Asiyaa guutuu fi addunyaa keessatti waaqeffa-
tamtu mataan ishee iyyuu ulfina waaqummaa
ishee ni dhabdi.”
28 Isaanis yommuu waan kana dhaga’anitti
akka malee aaranii, “Arxemiisiin warra Efesoon
guddoo dha!” jedhanii iyyan.
29 Yommusuma magaalattiin ni raafamte;
namoonni sunis miiltota Phaawulos kanneen
Maqedooniyaadhaa dhufan jechuunis Gaay-
oosii fi Arisxirokoosin qabanii akkuma nama
tokkootti gara iddoo itti tapha argisiisanii gir-
risanii fiigan.
30 Phaawulos uummatatti mul’achuu bar-
baade; barattoonni garuu hin eeyyamneef.
31 Qondaaltota biyya Asiyaa warra michoota
Phaawulos turan keessaas tokko tokko nama
isatti erganii akka inni iddoo itti tapha argisiisan
sana hin dhaqne isa kadhatan.
32 Yaa’ichis wacaan guutame: Garri tokko
waan tokko, garri kaan waan biraa iyye. Garri

caalaan isaanii immoo waan achitti walitti qaba-
maniif illee hin beekne.
33 Yihuudoonnis Iskindiroosin dhiibanii fuula
uummataa duratti baafnaan, namoonni tokko
tokko uummata keessaa iyyanii gorsa kennaniif;
innis uummata duratti falmachuuf jedhee akka
namoonni cal'isaniif harkaan mallattoo kenne.
34 Yommuu akka inni Yihuudii ta'e hubatanitti
garuu isaan hundinuu sagalee tokkoon, "Arxemi-
isiin warra Efesoon guddoo dha!" jedhanii gara
sa'aatii lamaa iyyaa turan.

35 Barreessaan magaalaa sanaas uummata
cal'isiisee akkana jedhe; "Yaa namoota Efesoon,
akka magaalaan Efesoon kun eegduu mana
sagadaa Arxemiisi guddittiitii fi fakkii ishee kan
samii irraa bu'e sanaa taate namni hin beekne
jiraa?
36 Kanaaf waan namni dhugaa kana falmu
hin jirreef isin cal'isuu qabdu; waan tokko illee
jarjarsuun hojjechuu hin qabdan.
37 Isaan mana sagadaa saamuu yookaan
waaqittii keenya arrabsuu baatan illee isin jara
kana as fiddaniirtu.
38 Kanaaf Dimeexiroosii fi ogeeyyiin isa wajjin
jiran sun yoo waan ittiin nama tokko iyyuu
himatan qabaatan manneen murtii banaa dha;
bulchitoonni biyyaas jiru. Isaan himata qaban
achitti haa dhi'eeffatan.
39 Yoo wanni biraa kan isin dhi'eeffachuu
barbaaddan tokko iyyuu jiraate garuu wanni sun
yaa'ii seera qabeessa irratti ilaalama.
40 Nu wal ga'ii kanaaf sababii dhi'eeffachuu
dandeenyu waan hin qabneef goolii har'a ta'e
kanatti akka gaafatamnu sodaa qabna."

41 Innis erga waan kana dubbatee booddee waldaa sana gad lakkise.

20

Phaawulos Maqedooniyaa fi Giriik Dhaqe

1 Phaawulos erga gooliin qabbanaa'ee booddee barattoota waamsisee isaan jajjabeesse; "Nagaatti" isaaniin jedhees Maqedooniyaa dhaquuf ka'e.
2 Innis dubbii nama jajjabeessu baay'ee uummatatti dubbachaa naannoo sana keessa darbee dhuma irratti Giriik ga'e;
3 achis ji'a sadii ture. Akkuma inni dooniin Sooriyaa dhaquuf ka'eenis sababii Yihuudoonni isatti malataniif karaa Maqedooniyaatiin deebi'uuf kutate.
4 Beeriyaadhaa Soophaaxroos ilma Phiiyiroos, Tasaloniiqeedhaa Arisxirokoosii fi Sekunduus, Darbeenii immoo Gaayoos isa wajjin deeman; akkasumas Xiimotewos, biyya Asiyaatii immoo Xikiqoosii fi Xiroofiimoos isa wajjin deeman.
5 Namoonni kunneen nu dura darbanii Xiroo'aasitti nu eegan.
6 Ayyaana Maxinoo booddee garuu Fiiliphisiyuusii dooniin kaanee bultii shan booddee warra kaan wajjin Xiroo'aasitti wal arganne; achis guyyaa torba turre.

Awuxekiis Du'aa Kaafame

7 Nus guyyaa jalqaba torban sanaatti buddeena caccabsuuf jennee walitti qabamne; Phaawulos namootatti haasa'e. Innis waan guyyaa itti aanutti deemuu barbaadeef hamma halkan walakkaatti haasaa dheeresse.

8 Gulantaa darbii iddoo nu itti walitti qabamne
keessa ibsaa baay’eetu ture.
9 Dargaggeessi Awuxekiis jedhamu tokkos fod-
daa irra taa’aa ture; yommuu Phaawulos haasaa dheeressettis hirribni cimaan isa fudhate; utuu hirribaan of wallaalee jiruus darbii sadaffaa irraa kufe; isaanis reeffa isaa lafaa fuudhan.
10 Phaawulosis gad bu’ee dargaggeessa sana
irratti gombifamee isa hammachuudhaan, “Lub-buun keessa jirtiitii hin rifatinaa!” jedhe.
11 Innis darbii sanatti ol deebi’ee buddeena
caccabsee nyaate; hamma lafti bariituttis yeroo dheeraa isaan wajjin haasa’e achii deeme.
12 Namoonnis dargaggeessa sana jiraataa ta’ee
manatti geessan; baay’ees ni jajjabaatan.

Phaawulos Jaarsolii Waldaa Kiristaanaa Efesoon Gorse

13 Nus Phaawulosin achii fuudhuuf jennee du-
raan dursinee gara doonii dhaqnee dooniidhaan Asoositti qajeelle; Phaawulos miillaan deemuuf jedhee ofuma isaatii waan kana karoorfatee tureetii.
14 Asoosittis isaan wal arginee dooniidhaan
Miixiiliinitti dabarre.
15 Guyyaa itti aanuttis dooniin achii kaanee
fuullee Kiiyos geenye; guyyaa tokko booddees Saamoositti baane; guyyaa itti aanu immoo Miilexoos geenye.
16 Phaawulosis yoo danda’ameef waan guyyaa
Pheenxeqoosxeetiin Yerusaalem ga’uuf ariifateef akka biyya Asiyaa keessatti yeroon isa duraa hin dhumneef jedhee dooniidhaan Efesoon bira darbee deemuu murteeffatee ture.

17 Innis Miilexoosii Efesoonitti nama ergee
jaarsolii waldaa kiristaanaa ofitti waamsise.
18 Isaan gara isaa dhufnaan akkana jedheen;
“Ani gaafan biyya Asiyaa dhufe kan duraatii
jalqabee yeroon isin wajjin jiraachaa ture sana
hunda haala akkam keessa akka ani jiraachaa
ture isin mataan keessan iyyuu beektu.
19 Ani yoon mala Yihuudootaatiin akka malee
qorame illee gad of qabiisa guddaa fi imim-
maaniin Gooftaa tajaajileera.
20 Utuu waan faayidaa isinii qabu tokko illee
lallabuu irraa of hin qusatin akka ani mana
tokkoo gara mana kaanii deemee ifatti baasee
isin barsiise isinuu beektu.
21 Ani akka Yihuudoonnii fi Giriikonni qalbii
jijjiirrachuudhaan gara Waaqaatti deebi’anii fi
akka isaan Gooftaa keenya Yesuus Kiristoositti
amanan isaanitti himeera.
22 “Ammas ani utuu waan achitti narra ga’uuf
jiru hin beekin Hafuuraan dirqamee Yerusaalem
dhaquuttin jira.
23 Hafuurri Qulqulluun immoo akka hidhamuu
fi rakkachuun na eeggatu magaalaa hunda
keessatti dhugaa naa ba’a.
24 Ta’us ani fiigicha sana xumuruu fi hojii
Gooftaa Yesuus natti kenne sana hobbaafachuuf
jedhee jireenya koo akka waan faayidaa hin
qabneetti nan lakkaa’a; hojiin kunis wangeela
ayyaana Waaqaatiif dhugaa ba’uu dha.
25 “Ani akka isin warra ani keessa
nanaanna’ee mootummaa Waaqaa lallabe
kanneen keessaa namni tokko iyyuu lammata
na hin argine nan beeka.

26 Kanaafuu ani dhiiga nama hundaa irraa
qulqulluu ta’uu koo har’a isinitti nan hima.
27 Ani fedhii Waaqaa hunda isinitti himuu
irraa of hin qusanneetii.
28 Isin of eegaa; karra hoolota Hafuurri Qulqul-
luun irratti Phaaphaasota isin godhe sanaa hun-
das eegaa. Waldaa Kiristaanaa Waaqaa kan inni
dhiiga ofii isaatiin bitate sanaafis tiksoota ta’aa.
29 Erga ani deemee booddee akka yeeyyiiwwan
hamoon dhufanii gidduu keessan seenan, akka
isaan karra hoolotaa sana keessaa tokko illee hin
hambifnes ani beeka.
30 Isinuma keessaa iyyuu namoonni barattoota
of faana fudhachuuf jedhanii dubbii micciira-
maa dubbatan ni ka’u.
31 Kanaafuu isin of eeggadhaa! Akka ani wag-
gaa sadii halkanii guyyaa utuu gargar hin kutin
imimmaaniin tokkoo tokkoo keessan gorsaa ture
yaadadhaa.

32 “Ani amma Waaqatti, akkasumas dubbii
ayyaana isaa kan isin ijaaruu danda’uu fi kan
warra qulqullaa’an hunda keessatti dhaala isinii
kennuu danda’u sanatti isinin kennadha.
33 Ani meetii yookaan warqee yookaan uffata
nama tokkoo iyyuu hin kajeelle.
34 Akka ani harkuma koo kanaan hojjedhee
waan naa fi warra na wajjin jiraniif barbaachisu
argamsiise isin mataan keessan iyyuu ni beektu.
35 Ani waan hojjedhe hunda keessatti nu dub-
bii Gooftaa Yesuus mataan isaa, ‘Fudhachuu
irra kennuutu eebba qaba’ jedhee dubbate sana
yaadachaa hojii jabaa akkanaatiin akka warra
dadhabaa gargaaruu qabnu isin argisiiseera.”

36 Innis waan kana dubbatee isaan hunda
wajjin jilbeenfatee Waaqa kadhate.
37 Hundi isaaniis akka malee boo'aa morma
Phaawulositti marmanii isa dhungatan.
38 Wanni akka malee isaan gaddisiise akka
isaan yeroo sanaa jalqabanii lammata isa hin
argine dubbachuu isaa ti. Ergasii isaan hamma
dooniitti isa geggeessan.

21

Phaawulos Yerusaalem Dhaqe

1 Erga isaaniin gargar baanee booddees dooni-
idhaan kaanee utuu mirgaa bitaatti hin gorin
Qoositti qajeelle. Guyyaa itti aanutti Roodees
dhaqnee achii immoo Phaaxaraatti dabarre.
2 Doonii Finiiqeetti ce'u tokkos argannee isa
yaabbannee adeemsa itti fufne.
3 Yommuu Qophiroosin arguu dandeenyetti,
harka bitaatti ishee dhiifnee Sooriyaatti qajeelle;
nus iddoo dooniin keenya fe'iisa isaa itti buu-
fachuuf ture Xiiroositti irraa buune.
4 Achitti barattoota argannee guyyaa torba
isaan bira turre. Isaanis akka Phaawulos
Yerusaalem hin dhaqneef Hafuura Qulqulluun
isa akeekkachiisan.
5 Garuu yeroon keenya dhumnaan achii kaa-
nee deemsa keenya itti fufne; barattoonni hund-
inuu niitota isaaniitii fi ijoollee isaanii wajjin ma-
gaalattii keessaa nu baasanii nu geggeessan; nus
qarqara galaanaatti jilbeenfannee kadhanne.
6 Erga nagaatti waliin jennee booddees
doonii yaabbanne; isaan immoo mana isaaniitti
deebi'an.

7 Xiiroosii kaanee adeemsa keenya itti fufuud-
haan Phitolemaayisitti galle; achittis obboloota
dubbifnee guyyaa tokko isaan bira oolle.
8 Guyyaa itti aanutti achii kaanee Qiisaariyaa
geenye; achittis mana lallabaa wangeelaa tokkoo
mana Fiiliphoos isa warra torbaan keessaa tokko
ture sanaa dhaqnee isa bira turre.
9 Innis ijoollee durbaa kanneen hin heerumin
afur qaba ture; isaanis raajii dubbatu turan.

10 Erga nu guyyaa hedduu achi turree booddee
raajiin Agaaboos jedhamu tokko Yihuudaadhaa
gad bu'e.
11 Innis gara keenya dhufee sabbata Phaawulos
fuudhee harkaa fi miilla ofii isaa hidhee, "Ha-
fuurri Qulqulluun, 'Yihuudoonni Yerusaalem ji-
raatan abbaa sabbata kanaa akkanatti hidhanii
dabarsanii Namoota Ormaatti isa kennu' jedha"
jedhe.

12 Nus yommuu waan kana dhageenyetti
akka Phaawulos Yerusaalemitti ol hin baaneef
namoota achi jiran wajjin isa kadhanne.
13 Phaawulos immoo deebisee, "Isin maaliif
boossanii garaa na raaftu? Ani maqaa Goof-
taa Yesuusiitiif jedhee Yerusaalemitti hidhamuu
qofa utuu hin ta'in du'uuf illee qophaa'eeraatii"
jedhe.
14 Yommuu inni nuu sarmuu didettis, "Fedhiin
Gooftaa haa ta'u" jennee dhiifne.

15 Guyyoota kanneen booddees qophoofnee
Yerusaalemitti ol baane.
16 Barattoonni Qiisaariyaa keessaa tokko tokko
nu miiltessanii gara mana Minaason nu geessan;

innis nama Qophiroos kan barattoota durii keessaa tokko turee dha.

Phaawulos Yerusaalem Ga'e

17 Yommuu nu Yerusaalem geenyetti obboloonni gammachuudhaan nu simatan.
18 Guyyaa itti aanuttis Phaawulos nu wajjin Yaaqoob bira dhaqe; jaarsoliin hundinuus achi turan.
19 Phaawulosis nagaa isaan gaafatee waan Waaqni tajaajila inni kenneen Namoota Ormaa keessatti hojjete hunda tokko tokkoon isaanii ibse.
20 Isaan yommuu waan kana dhaga'anitti Waaqa galateeffatan. Phaawulosiinis akkana jedhan; "Yaa obboleessa, ati akka Yihuudoonni kuma hedduun amanan ni argita; hundi isaaniis hinaaffaa seeraaf qabu.
21 Ati akka Yihuudoonni Namoota Ormaa keessa jiraatan hundinuu ilmaan isaanii dhagna hin qabnee fi akka isaan akka duudhaa keenyaatti hin jiraanne itti himtee akka isaan seera Musee irraa gara galan barsiisuun kee isaanitti himameera.
22 Isaan akka ati dhufte dhugumaan ni dhaga'u; egaa maal gochuu wayya?
23 Kanaaf ati waan nu sitti himnu godhi; namoonni wareega of irraa qaban afur nu bira jiru.
24 Akka isaan mataa isaanii haaddataniif namoota kanneen ofitti fuudhiitii isaan wajjin of qulqulleessiitii baasii isaanii ati baasi. Kanaanis namoonni hundinuu akka oduun waa'ee kee odeeffame sun dhugaa hin ta'in, akka ati mataan kee iyyuu seeraaf ajajamtee jiraattu ni beeku.

25 Waa'ee Namoota Ormaa kanneen amananii
immoo akka isaan nyaata waaqota tolfamoof
aarsaa dhi'eeffame, dhiiga, foon horii hudhamee
du'eetii fi sagaagalummaa lagataniif nu murtii
keenya isaaniif barreessineerra."
26 Phaawulosis guyyaa itti aanutti
namoota sana ofitti fuudhee isaan wajjin of
qulqulleesse; ergasii immoo gaafa guyyoonni
qulqullaa'ummaa* sun itti xumuramanii fi
yeroo itti aarsaan maqaa tokkoo tokkoo
isaaniitiin dhi'eeffamuu malu beeksisuuf mana
qulqullummaa seene.

Phaawulos Qabame

27 Yommuu guyyoonni torban sun xumura-
muu ga'anitti Yihuudoonni biyya Asiyaatii dhu-
fan tokko tokko Phaawulosin mana qulqullum-
maa keessatti argan. Isaanis nama hundumaa
kakaasanii isa qaban.
28 Iyyaniis, "Yaa namoota Israa'el nu gar-
gaaraa! Namichi kun nama saba keenyaan
mormaa, seera keenyaa fi mana qulqullummaa
mormaa nama hunda iddoo hundatti barsiisuu
dha. Kana malees inni Giriikota mana qulqul-
lummaatti ol galchee iddoo qulqulluu kana
xureesseera" jedhan.
29 Isaan waan duraan namicha Efesoon
kan maqaan isaa Xiroofiimoos jedhamu tokko

* **21:26** guyyoonni qulqullaa'ummaa – Yeroo guyyoota torbaanii kan itti namoonni afran sirna Naazirummaa guuttatan sun utuu akka aadaatti aarsaa dhi'eessuuf jilaan hin qulqulleeffamin dura keessa darbuu malan argisiisa.

Phaawulos biratti magaalaa keessatti arganii turaniif, waan Phaawulos mana qulqullummaatti ol isa galche se'aniitii.

30 Magaalaan sunis guutummaatti ni
raafamte; namoonnis karaa hundumaan fiigaa dhufan. Isaanis Phaawulosin qabanii lafa irra harkisaa mana qulqullummaatii gad baasan; yommusuma karroonni cufaman.
31 Utuu isaan isa ajjeesuu yaalanuu akka mag-
aalaan Yerusaalem guutummaatti raafamaa jirtu oduun ajajaa waraana Roomaa ga'e.
32 Innis yeruma sana loltootaa fi ajajjuuwwan
dhibbaa tokko tokko fudhatee fiigichaan isaanitti gad bu'e. Isaanis yommuu ajajaa sanaa fi loltoota isaa arganitti Phaawulosin tumuu dhiisan.
33 Ajajaan sunis dhufee isa qabe; akka inni
foncaa lamaan hidhamus ajaje; akka inni eenyu ta'ee fi akka inni maal hojjechaa tures isa gaafate.
34 Tuuta sana keessaas garri tokko waan tokko
jedhanii iyyaa, garri kaan immoo waan biraa jedhanii iyyaa turan; ajajaan sunis sababii waca namaatiif waan mirkana ta'e argachuu waan dadhabeef akka Phaawulos gara qubata loltootaatti geeffamu ajaje.
35 Phaawulos gulantaa ittiin gad ba'an bira
geenyaan sababii goolii namootaatiif loltoonni isa baatan.
36 Namoonni hedduunis, "Isa ajjeesi!" jedhanii
iyyaa duukaa bu'an.

Dubbii Phaawulos Uummatatti Dubbate 22:3-16 kwf – Hoj 9:1-22; 26:9-18

37 Phaawulos yommuu loltoonni isa fuudhanii
qubata loltootaatti ol isa galchuuf jedhanitti,
ajajaa sanaan, “Akka ani waa sitti himu naa
eeyyamtaa?” jedhee gaafate.
Ajajaan sun immoo deebisee akkana jedhe;
“Ati afaan Giriik ni dubbattaa?
38 Ati namicha biyya Gibxi kan dhi’eenya kana
goolii kaasee shororkeessitoota† 4,000 fudhatee
gammoojjiitti gale sana mitii?”
39 Phaawulosis, “Ani Yihuudii Xarsees ma-
gaalaa beekamtuu Kiilqiyaa keessaa sanaa ti.
Maaloo, akka ani namoota kanatti dubbadhu naa
eeyyami” jedhee deebise.
40 Phaawulos akkuma eeyyama ajajaa sanaa
argateen gulantaa sana irra dhaabatee akka
namoonni cal’isaniif harkaan mallattoo kenne;
yommuu isaan hundinuu cal’isanitti immoo
afaan Araamaayikiitiin akkana jedheen.

22

1 “Yaa obbolootaa fi abbootii, falmata ani
amma isin duratti dhi’eeffadhu kana mee naa
dhaga’aa.”
2 Jarris yommuu isaa afaan Ibraayisxiitiin
isaanitti dubbatu dhaga’anitti kan duraa illee
caalaa cal’isan.
Phaawulosis akkana jedhe;

---

† **21:38** shororkeessitoota – namoonni kunneen finciltoota cicci-moo akka diinota warra Roomaattii fi akka diinota Yihuudoota warra Roomaa deeggaraniitti of ilaalan hundaatti of lakkaa’anii dha. Isaanis yeroo ayyaana gara garaatti saba kaanitti makamanii diinota isaanii ajjeesaa turan.

3 “Ani Yihuudii dha; magaalaa Xarsees ishee
biyya Kiilqiyaa keessaa sanattin dhaladhe; garuu
Yerusaalemittin guddadhe. Miilla Gamaaliyaal
jalattis seera Abbootii keenyaa akka gaariitti
baradhee, akkuma isin hundi har’a hinaaftan
kana anis Waaqaaf nan hinaafa ture.
4 Dhiiraa fi dubartii qabee, mana hidhaa
keessa isaan buusuudhaan duuka buutota karaa
kanaa hamma du’aatti ari’adheera;
5 waan kanas lubni ol aanaanii fi waldaan
jaarsolii guutuun ragaa naa ba’u. Anis xalayoota
isaan gara obboloota warra Damaasqoo jiraniitti
barreessan fudhadheen akka namoonni kun-
neen adabamaniif hidhee Yerusaalemitti isaan
fiduuf achi nan dhaqe.
6 “Gara saafaatti, akkuma ani Damaasqootti
dhi’aadheen ifni guddaan isaa akkuma tasaa
samii irraa naannoo kootti balaqqise.
7 Anis lafatti kufeen sagalee, ‘Yaa Saa’ol! Yaa
Saa’ol! Ati maaliif na ari’atta?’ naan jedhu
tokkon dhaga’e.
8 “Anis, ‘Yaa Gooftaa ati eenyu?’ jedheen
gaafadhe.

“Inni immoo deebisee, ‘Ani Yesuus nama
Naazreeti isa ati ari’attuu dha’ naan jedhe.
9 Warri na wajjin turanis ifa sana argan malee
sagalee isa natti dubbachaa ture sanaa hin
hubanne.
10 “Anis, ‘Yaa Gooftaa, ani maal godhu ree?’
jedhee gaafadhe.

“Gooftaanis, ‘Ka’ii Damaasqoo seeni. Wanni
akka ati hojjettuuf siif kaa’ame hundinuu achitti
sitti himamaatii’ naan jedhe.

11 Anis sababii calaqqisa ifa sanaatiif homaa
arguu dadhabnaan, warri na wajjin turan harka
qabanii Damaasqootti na geessan.
12 “Namichi Anaaniyaas jedhamu kan sirriitti
seera eegu tokko Yihuudoota achi jiraatan hunda
biratti maqaa gaarii qaba ture.
13 Innis gara koo dhufee na bira dhaabatee,
‘Yaa obboleessa koo Saa’ol, agartuun kee siif haa
deebi’u!’ naan jedhe; agartuun koos yeruma
sana naa deebi’e. Anis isa arguu danda’e.
14 “Innis akkana jedhe; ‘Waaqni abbootii
keenyaa akka ati fedhii isaa beektu, akka ati Isa
Qajeelaa sana argituu fi akka afaan isaa irraa
dubbii dhageessuuf si filateera.
15 Atis waan argitee fi waan dhageesse sana
fuula nama hundumaa duratti isaaf dhugaa ni
baata.
16 Egaa amma maal eegda ree? Ka’ii maqaa
isaa waammachaa cuuphamiitii cubbuu kee of
irraa dhiqi.’
17 “Anis Yerusaalemitti deebi’ee utuu mana
qulqullummaa keessatti kadhannaatti jiruu akka
waan of wallaaluu nan ta’e.
18 Gooftaa illee isaa, ‘Jarri kun waan ati waa’ee
koo dhugaa baatu hin fudhataniitii dafii am-
muma Yerusaalem keessaa ba’i!’ jedhee natti
dubbatu nan arge.
19 “Anis deebiseen akkana jedhe; ‘Yaa Gooftaa
jarri kun akka ani warra sitti amanan hidhuu fi
tumuuf jedhee mana sagadaa tokko irraa gara
isa biraatti darbaa ture beeku.
20 Yeroo dhiigni dhuga baatuu keetii, dhiigni
Isxifaanos dhangalaafamettis ani ajjeefamuu

isaatti namootaan walii galee achi dhaabadheen uffata warra isa ajjeesanii eegaa ture.’
21 “Gooftaanis, ‘Ani fagootti, gara Namoota Ormaatti sin ergaatii deemi’ naan jedhe.”

Phaawulos Akka Lammii Roomaa Ta’e Ibse

22 Namoonni sunis hamma inni dubbii kana
dubbatutti isa dhaga’aa turan; ergasiis sagalee isaanii ol fudhatanii, “Namni akkanaa jiraachuu hin qabuutii lafa irraa balleessaa!” jedhanii iyyan.
23 Utuu isaan uffata isaanii dadarbatanii,
awwaaras qilleensa keessa bibittinneessanii iyyanuu,
24 ajajaan sun akka Phaawulos qubata
loltootaatti ol galfamuu ajaje; innis waan namoonni akkas isatti iyyaniif beekuuf jedhee akka Phaawulos garafamee qoratamu ajaje.
25 Phaawulos immoo yommuu isaan isa gara-
fuuf* jedhanii teephaan isa hidhanitti ajajaa dhibbaa kan isa bira dhaabachaa tureen, “Lammii Roomaa tokko murtii malee garafuun isiniif ni eeyyamamaa?” jedhe.
26 Ajajaan dhibbaa sunis yommuu waan kana
dhaga’etti gara ajajaa kumaa sanaa dhaqee, “Namichi kunoo lammii Roomaatii ati maal gochuu yaadda?” jedheen.

---

* **22:25** garafuuf – gochi kun akka adabbiitti utuu hin ta’in karaa ittiin nama tokko qoratanii yookaan rakkisanii akka inni dhugaa baasu mirkaneessuuf itti fayyadamanii dha. Gochi kun garba yookaan maxxantuu irratti raawwatama malee lammii Roomaa tokko irratti hin raawwatamu ture.

27 Ajajaan kumaa sunis Phaawulos bira
dhaqee, “Mee natti himi; ati lammii Roomaatii?”
jedhee gaafate.

Innis, “Eeyyee” jedhee deebise.
28 Ajajaan kumaa sunis, “Ani lammummaa
kana argachuudhaaf gatii guddaa baase” jedhe.

Phaawulos immoo deebisee, “Ani garuu ittin
dhaladhe” jedhe.
29 Warri isa qoruuf yaadanis yommusuma isa
irraa deebi’an; ajajaan kumaa sunis yommuu
akka Phaawulos lammii Roomaa ta’ee fi akka
ofii isaatii immoo Phaawulosin foncaan hidhe
hubatetti ni rifate.

Phaawulos Yaa’ii Yihuudootaa Duratti Dhi’aate

30 Ajajaan kumaa sun sababii Yihuudoonni
Phaawulosin himataniif sirriitti beekuu fed-
hee guyyaa itti aanu isa hiikee akka luboonni
hangafoonnii fi waldaan Yihuudootaa hundi
walitti qabaman ajaje. Ergasii immoo Phaawu-
losin fidee akka inni fuula isaanii duratti
dhi’aatu godhe.

23

1 Phaawulos xiyyeeffatee yaa’ii sana ilaalee,
“Yaa obboloota ko, ani hamma guyyaa har’aatti
fuula Waaqaa dura yaada gaariidhaan jiraad-
heera” jedhe.
2 Kana irratti Anaaniyaas lubni ol aanaan akka
warri Phaawulos bira dhaabachaa turan sun
afaan isaa keessa dha’an ajaje.
3 Phaawulosis deebisee, “Ati keenyan nooraa
dibame, Waaqni si rukuta! Seeraan natti muruuf
jettee achi teessee atumti mataan kee immoo

akka ani dha'amu ajajuudhaan seera cabsitaa?" jedhe.
4 Warri Phaawulos bira dhaabachaa turanis; "Ati akkam luba Waaqaa ol aanaa tokko arrabsita?" jedhaniin.
5 Phaawulos immoo deebisee, "Yaa obboloota, ani akka inni lubicha ol aanaa ta'e hin beekne; 'Waa'ee bulchaa saba keetii hamaa hin dubbatin' jedhamee barreeffameeraatii"* jedhe.
6 Phaawulos yommuu akka isaan keessaa garri tokko Saduuqota, garri kaan immoo Fariisota ta'an beeketti, "Yaa obboloota ko, ani Fariisicha ilma Fariisii ti. Ani sababii akka warri du'an du'aa ka'an abdadhuuf qoramuuf dhi'aadheera" jedhe.
7 Yommuu inni waan kana dubbatetti Fariisotaa fi Saduuqota gidduutti falmiin uumame; yaa'iin sun gargar qoodame.
8 Saduuqonni, "Du'aa ka'uun hin jiru, ergamoonnis, hafuuronnis hin jiran" jedhu; Fariisonni garuu akka kunneen hundinuu jiran amanu.
9 Wacni guddaanis uumame; barsiistonni seeraa tokko tokkos garee Fariisotaa keessaa ka'anii, "Nu balleessaa tokko illee namicha kana irratti hin arganne; Hafuura yookaan ergamaa Waaqaatu isatti dubbate ta'innaa?" jedhanii cimsanii dubbatan.
10 Ajajaan kumaa sunis yommuu falmiin jabaachaa deemetti jarri kun Phaawulosin cicciru jedhee sodaate. Kanaaf akka loltoonni dhaqanii humnaan achii isa fuudhanii qubata loltootaatti ol galchan ajaje.

* **23:5** Bau 22:28

11 Gooftaanis halkan itti aanutti Phaawulositti
mul'atee, "Jabaadhu! Akkuma Yerusaalem keessatti waa'ee koo dhugaa baate sana Roomaa keessattis dhugaa ba'uu qabdaatii" jedheen.

Maree Phaawulos irratti Mari'atame

12 Yihuudoonni tokko tokko barii guyyaa itti
aanuu mari'atanii akka hamma Phaawulosin ajjeesanitti waa hin nyaanne yookaan waa hin dhugne walii kakatan.
13 Namoota afurtamaa oltu maree kana irratti
hirmaate.
14 Isaanis gara luboota hangafootaatii fi gara
maanguddootaa dhaqanii akkana jedhan; "Nu hamma Phaawulosin ajjeefnutti akka homaa afaaniin hin qabne jabeessinee kakanneerra.
15 Kanaafuu isinii fi waldaan Yihuudootaa
waan waa'ee Phaawulos sirriitti cimsitanii qorachuu barbaaddan fakkeessaatii akka ajajaan kumaa sun Phaawulosin gara keessanitti gad ergu kadhadhaa; nu utuu inni achi hin ga'in isa ajjeesuuf qophoofneerraatii."
16 Garuu ilmi obboleettii Phaawulos yommuu
maree kana dhaga'etti qubata loltootaatti ol galee Phaawulositti hime.
17 Phaawulosis ajajjuuwwan dhibbaa keessaa
nama tokko waamee, "Dargaggeessi kun waan isatti himu qabaatii mee ajajaa kumaatti isa geessi" jedheen.
18 Innis ajajaa kumaa sanatti isa geesse.
Ajajaan dhibbaa sunis, "Phaawulos inni mana hidhaa jiru sun na waamsisee waan dargaggeessi kun waan sitti himu qabuuf akka ani isa sitti fidu na kadhate" jedheen.

19 Ajajaan kumaas dargaggeessa sana harka
qabee kophaatti baasee, “Wanni ati natti himuu
barbaaddu maali?” jedhee gaafate.
20 Dargaggeessi sunis akkana jedhe; “Yihuu-
doonni waan waa’ee isaa sirriitti cimsanii qoruu
barbaadan fakkeessanii akka ati Phaawulosin
bori gara yaa’ii Yihuudootaatti gad ergitu si
kadhachuuf walii galaniiru.
21 Waan isaan keessaa namoonni afurtamaa
oli ta’an riphanii isa eeggachaa jiraniif ati
isaan jalaa hin qabin. Isaan akka hamma isa
ajjeesanitti homaa hin nyaanne yookaan hin
dhugne kakataniiru; qophaa’aniis eeyyama kee
eeggachaa jiru.”
22 Ajajaan kumaa sunis, “Ati akka waan kana
natti himte nama tokkotti iyyuu hin dubbatin”
jedhee dargaggeessa sana akeekkachiisee gad
dhiise.

Phaawulos Qiisaariyaatti Dabarfame

23 Ergasii inni ajajjuuwwan dhibbaa keessaa
nama lama waamee akkana jedhee ajaje; “Akka
loltoonni dhibbi lama, abbootiin fardaa tor-
baatamnii fi warri eeboo qabatan dhibbi lama
edana sa’aatii sadiitti Qiisaariyaa dhaqaniif
qopheessaa.
24 Phaawulosiifis farda inni yaabbatu
qopheessaatii gara Feeliksi Bulchaa Biyyaatti
nagaan geessaa.”
25 Innis akkana jedhee xalayaa tokko bar-
reesse.

26 Qilaawudewoos Liisiiyaas irraa,
Gara bulchaa kabajamaa, gara Feeliksi:
Nagaa jirtaa.

27 Yihuudoonni namicha kana qabanii aj-
jeesuu barbaadaa turan; ani garuu akka inni
lammii Roomaa ta'e beekee loltoota koo wajjin
dhaqee isa baase.
28 Anis waan isaan isa himataniif beekuu
barbaadeen fuula waldaa isaanii duratti isa
dhi'eesse.
29 Ani akka inni waa'ee gaaffii seera isaani-
itiin himatame arge malee akka inni waan
du'aan yookaan hidhaan isa ga'u tokkumaanuu
himatame hin argine.
30 Ani yeroo akka isaan namicha sanatti
mari'atan dhaga'etti dafee isa sitti erge. Warra
isa himatanis akka isaan himata isaanii sittan
dhi'eeffatan ajajeera.

31 Kanaaf loltoonni sun akkuma ajajaman sana
Phaawulosin fuudhanii halkaniin Antiiphaaxri-
isitti geessan.
32 Isaanis guyyaa itti aanutti akka abbootiin
fardaa isa wajjin deeman godhanii ofii immoo
qubata loltootaatti deebi'an.
33 Abbootiin fardaa sunis yommuu Qiisaariyaa
ga'anitti xalayaa sana bulchaatti kennan;
Phaawulosinis fuula isaa dura dhi'eessan.
34 Bulchaan sunis erga xalayaa sana dubbifa-
tee booddee, akka inni biyya kamii dhufe isa
gaafate. Yommuu akka inni Kiilqiyaadhaa dhufe
beekettis,
35 "Ani yeroo himattoonni kee as ga'anitti dub-
bii kee nan dhaga'a" jedhe. Innis ergasii akka
Phaawulos masaraa Heroodis keessatti eegamus
ajaje.

24

Phaawulos Fuula Feeliksi Duratti

1 Guyyaa shan booddee Anaaniyaas lubni
ol aanaan maanguddoota tokko tokkoo
fi abukaattoo Xerxuloos jedhamu tokko
wajjin Qiisaariyaatti gad bu'e; isaanis waan
ittiin Phaawulosin himatan bulchaa duratti
dhi'eeffatan.
2 Yommuu Phaawulos waamamee ol galetti,
Xerxuloos akkana jedhee himata isaa Feeliksi
duratti dhi'eeffate; "Yaa Feeliksi kabajamaa, nu
bara kee keessa yeroo dheeraa nagaan jiraan-
neera; ogummaan kees saba kanaaf geeddarama
fideera.
3 Yaa Feeliksi kabajamaa, nu waan kana karaa
hundumaa fi iddoo hundatti galata guddaadhaan
ni fudhanna.
4 Garuu ani akka hammana irra si hin dadhab-
siifneef akka ati gabaabumatti gara laafinaan nu
dhageessu sin kadhadha.
5 "Nu akka namichi kun dhukkuba hamaa
ta'ee Yihuudoota addunyaa guutuu irra jiran
hunda keessatti goolii kaasaa jiru argineerra.
Inni hoogganaa garee Naazirootaa ti.
6 Inni mana qulqullummaa iyyuu xureessuu
yaaleera; nu immoo akka seera keenyaatti itti
muruuf jennee isa qabne. [
7 Garuu Luusiyoos ajajaan kumaa sun dhufee
humna guddaan harka keenya keessaa isa
baase; akka himattoonni isaa fuula kee duratti
dhi'aatanis ni ajaje.]*

* **24:7** Waraabbileen durii tokko tokko luqqisaa 7 hin qaban.

8 Ati mataan kee iyyuu isa qoruudhaan waa’ee waan nu isa himannu kanaa hunda beekuu ni dandeessa.”

9 Yihuudoonnis akka dubbiin kun dhugaa ta’e mirkaneessanii himata sana deeggaran.

10 Phaawulosis yommuu bulchaan sun akka inni dubbatuuf harkaan mallattoo kenneefitti akkana jedhee deebii kenne; “Ani waan akka ati waggoota hedduuf abbaa murtii saba kanaa taate beekuuf falmii koo gammachuudhaan nan dhi’eeffadha.
11 Akkuma ati rakkoo malee mirkaneeffachuu dandeessu ani waaqeffachuuf jedhee Yerusaalemitti ol ba’uun koo guyyaa kudha lama hin caalu.
12 Warri na himatan kun anaa mana qulqullummaa keessatti yookaan manneen sagadaa keessatti yookaan magaalaa keessatti nama tokkoon illee falmu yookaan uummata kakaasu na hin arganne.
13 Isaan waan amma ittiin na himachaa jiran kanas siif mirkaneessuu hin danda’an.
14 Ta’us ani akka nama karaa isaan garee mormitootaa jedhaniin sana duukaa bu’u tokkootti akka Waaqa abbootii keenyaa waaqeffadhu fuula kee duratti nan amana. Waan seera Museetiin walii galuu fi waan kitaabota raajotaa keessatti barreeffame hundas nan amana.
15 Anis akkuma jara kanaa akka du’aa ka’uun qajeeltotaatii fi hamootaa jiraatu Waaqa nan abdadha.
16 Kanaafuu ani akka yeroo hunda Waaqaa fi nama duratti yaada qulqulluu qabaadhu nan tattaaffadha.

17 “Anis bara baay’ee hiyyeeyyii saba
kootiitiif gargaarsa kennuuf, Waaqaafis aarsaa
dhi’eessuuf jedhee Yerusaalem dhufe.
18 Yeroo ani waan kana hojjechaa turettis
isaan anaa qulqullaa’ee jiru mana qulqullum-
maa keessatti na argan. Tuunni tokko iyyuu
na bira hin turre; anis goolii keessatti hin
hirmaanne.
19 Garuu Yihuudoonni biyya Asiyaa kanneen
yoo waan ittiin na himatan tokko illee narraa
qabaatan si duratti as dhi’aatanii na himachuu
malan tokko tokko jiru.
20 Yookaan warri as jiran kunneen yakka yeroo
ani fuula Waldaa Yihuudootaa dura dhaabadhe
sana narratti argan haa himan;
21 waan ani yeroo fuula isaanii dura
dhaabadhe sana iyyee, ‘Ani har’a waa’ee
du’aa ka’uu warra du’anii irratti qoramuuf
jedhee fuula keessan dura dhaabadheera’ jedhe
tokkicha sana malee yoo jiraate haa himan.”

22 Feeliksi garuu waan waa’ee Karaa sanaa
sirriitti beekuuf, “Ani gaafa Liisiiyaas ajajaan ku-
maa sun dhufutti dubbii keessan nan murteessa”
jedhee yeroo biraatti dabarse.
23 Innis akka ajajaan dhibbaa sun Phaawulosin
eegumsa jala tursu, garuu akka haala isaa itti
furuu fi akka michoonni isaas waan isa bar-
baachisu kam iyyuu isaaf dhi’eessan eeyyamuuf
ajaje.

24 Feeliksis bultii muraasa booddee niitii isaa
Diruusiilaa ishee Yihuudii turte wajjin dhufe;
innis Phaawulosin waamsisee isaa waa’ee Kiris-
toos Yesuusitti amanuu dubbatu dhaggeeffate.

25 Yommuu Phaawulos waa'ee qajeelummaa,
waa'ee of qabuutii fi waa'ee murtii kan dhufuuf
jiru sanaa dubbatetti Feeliksi sodaatee, "Ammaaf
ni ga'aatii deemi! Yommuu naa mijaa'utti anuu
sin waamsisaatii" jedhe.
26 Yeroodhuma sanattis inni akka waan
Phaawulos matta'aa isaaf kennuutti waan ab-
dachaa tureef ammuma amma waamsisee isa
wajjin haasa'aa ture.
27 Phoorqiyoos Fesxoos erga waggaan lama
darbee booddee iddoo Feeliksi qabate; Feelik-
sis waan Yihuudoota gammachiisuu barbaadeef
Phaawulosin manuma hidhaatti dhiise.

25

Phaawulos Fuula Fesxoos Duratti Qorame

1 Fesxoosis biyya sana ga'ee guyyaa sadii
booddee Qiisaariyaadhaa Yerusaalemitti ol ba'e;
2 achittis luboonni hangafoonnii fi dura
bu'oonni Yihuudootaa fuula isaa duratti
dhi'aatanii himata Phaawulos irraa qaban
dhi'eeffatan.
3 Isaanis waan karaatti riphanii Phaawulosin
ajjeesuuf qophaa'aa turaniif akka Fesxoos isaan
deeggaree nama ergee gara Yerusaalem isa
fichisiisu kadhatan.
4 Fesxoos immoo akkana jedhee deebise;
"Phaawulos Qiisaariyaatti eegamaa jira; ani
mataan koo iyyuu dhi'eenyatti achi nan dhaqa.
5 Kanaafuu abbootii taayitaa keessan keessaa
tokko tokko na wajjin deemanii yoo namichi
sun balleessaa wayii qabaate achitti isa haa
himatan."

6 Innis erga guyyaa saddeeti yookaan kud-
han isaan bira bubbulee booddee Qiisaariyaatti
gad bu'e; guyyaa itti aanuttis barcuma murtii
irra taa'ee akka Phaawulos fuula isaa duratti
dhi'eeffamu ajaje.
7 Yommuu Phaawulos dhi'aatettis
Yihuudoonni Yerusaalemii gad bu'an sun isatti
naanna'anii dhaabachuun himata ciccimaa
hedduu isa irratti dhi'eessan; garuu amansiisuu
hin dandeenye.
8 Phaawulosis, "Ani seera Yihuudootaa irratti
yookaan mana qulqullummaa irratti yookaan
Qeesaar irratti yakka tokko illee hin hojjenne"
jedhee falmate.
9 Fesxoosis Yihuudoota gammachiisuuf jedhee
Phaawulosiin, "Ati Yerusaalemitti ol baatee hi-
mata kana irratti fuula koo duratti qoratamuu
ni feetaa?" jedhe.
10 Phaawulos garuu akkana jedhee deebise;
"Ani amma barcuma murtii Qeesaar dura, iddoo
itti qoratamuu qabu dhaabadheen jira; akkuma
ati mataan kee iyyuu sirriitti beektu ani yakka
tokko illee Yihuudoota irratti hin hojjenne.
11 Ta'us ani utuu balleessaa du'a natti mursiisu
tokko illee hojjedhee silaa du'a jalaa ba'uuf
hin carraaqu; garuu yoo wanni Yihuudoonni
kunneen ittiin na himatan dhugaa hin ta'in,
namni tokko iyyuu dabarsee harka isaaniitti na
kennuuf mirga hin qabu. Ani Qeesaaritti oli nan
iyyadha!"
12 Fesxoosis erga gorsitoota isaa wajjin
mari'atee booddee, "Ati Qeesaaritti ol
iyyatteerta; gara Qeesaar ni dhaqxa!" jedhe.

Fesxoos Gorsa Agriiphaa Gaafate

13 Bultii muraasa booddee Agriiphaa mootichii
fi Barniiqeen* Fesxoos simachuuf Qiisaariyaa
dhaqan.
14 Fesxoosis isaan guyyaa hedduu achi bub-
bullaan akkana jedhee waa'ee himata Phaawu-
los mooticha wajjin dubbate; "Namichi Feeliksi
mana hidhaa keessatti dhiisee deeme tokko as
jira.
15 Yeroo ani Yerusaalem turetti luboonni
hangafoonnii fi maanguddoonni Yihuudootaa isa
himatanii akka itti muramu kadhatan.
16 "Anis akka namni kam iyyuu akka seera
biyya Roomaatti utuu fuula himattoota isaa du-
ratti dhi'aatee himata sana mormachuuf carraa
hin argatin dabarfamee kennamuu hin qabne
isaanitti himeera.
17 Kanaafuu ani yommuu isaan na wajjin as
dhufanitti barcuma murtii irra taa'een akka
namicha natti fidan ajaje malee dubbii sana lafa
irra hin harkifne.
18 Himattoonni isaas yommuu dubbachuuf
ka'anitti yakka ani ittiin isa himatu jedhee eege
keessaa tokko illee isa irratti hin dhi'eessine.
19 Garuu isaan waa'ee amantaa isaaniitii fi
waa'ee namicha du'e kan Yesuus jedhamu isa
Phaawulos immoo, 'Inni jiraataa dha' jedhee
falmuu tokkoo irratti wal dhaban.
20 Anis akka itti dubbii sana qoradhu wallaale;
kanaaf inni Yerusaalem dhaqee himata kana
irratti qoratamuuf fedhii qabuu fi akka inni hin
qabne isa gaafadhe.

---

* **25:13** Barniiqeen – Barniiqeen obboleettii Agriiphaa ti; isheen dhirsii irraa duunaan mana obboleessaa jiraatte.

21 Garuu yommuu Phaawulos murtii Awugisx-
oos Qeesaar argachuuf jedhee turfamuu kad-
hatetti ani akka inni hamma ani Qeesaaritti isa
ergutti eegamu nan ajaje."
22 Agriiphaanis Fesxoosiin, "Ani mataan koo
namicha kana dhaga'uu nan barbaada" jedhe.
Inni immoo deebisee, "Bori isa dhageessa"
jedheen.

Phaawulos Fuula Agriiphaa Duratti
26:12-18 kwf – Hoj 9:3-8; 22:6-11

23 Guyyaa itti aanuttis Agriiphaa fi Barni-
iqeen ulfina guddaan dhufanii Ajajjuuwwan ku-
maatii fi gurguddoota magaalaa wajjin galma
wal ga'ii seenan. Fesxoos ajajnaan Phaawulosin
ol galchan.
24 Fesxoosis akkana jedhe; "Yaa Agriiphaa
mooticha, warri nu wajjin as jirtan hundinuus
isin namicha kana ni argitu! Hawaasni
Yihuudootaa guutummaatti, 'Namichi kun
si'achi jiraachuu hin qabu' jedhanii waa'ee
isaa Yerusaalemittii fi as Qiisaariyaatti iyyanii
na kadhatan.
25 Ani waan du'aan isa ga'u kan inni hojjete
tokko illee hin argine; ani garuu sababii inni
Awugisxoositti ol iyyateef gara Roomaatti isa
erguu nan murteesse.
26 Ani waa'ee namicha kanaa waan ifatti
ba'e kan gooftaa kootiif barreessu tokko illee
hin qabu; kanaafuu ani erga isa qorannee
booddee akka waan barreessu argadhuuf jedhee
fuula hunda keessanii duratti, keessumattuu
yaa Agriiphaa mooticha, fuula kee duratti isa
dhi'eesseera.

27 Ani nama hidhame tokko utuu waan inni
ittiin himatame ifatti hin baasin ol dabarsuu
qajeela hin se’uutii.”

26

1 Agriiphaan Phaawulosiin, “Akka ati ofii
keetiif dubbattu siif eeyyamameera” jedhe.

Phaawulosis harkaan mallattoo kennee akkana jedhee falmachuu jalqabe;
2 “Yaa Agriiphaa Mooticha, ani sababii waan
Yihuudoonni ittiin na himatan hunda falmachu-
udhaaf jedhee har’a fuula kee dura dhaabadhuuf
akka ayyaantuu tokkoottin of ilaala.
3 Kunis waan ati duudhaa fi wal mormii Yihu-
udootaa hunda keessa beektuufii dha. Kanaafuu
ani akka ati obsaan na dhaggeeffattu sin kad-
hadha.
4 “Ani ijoollummaa kootii jalqabee saba koo
keessatti, Yerusaalem keessattis akkamitti akka
jiraachaa ture Yihuudoonni hundinuu ni beeku.
5 Akka ani akka Fariisicha tokkootti akkuma
sirna garee akka malee amantaa keenyatti cichu
sanaatti jiraadhe isaanuu bara dheeraa waan na
beekaniif, yoo fedhii qabaatan dhugaa ba’uu ni
danda’u.
6 Ammas ani waadaa Waaqni abbootii
keenyaaf gale sana waan abdadhuuf qoratamuuf
dhi’aadheen as jira.
7 Waadaan kun isuma gosoonni keenya kudha
lamaan halkanii guyyaa Waaqa tajaajiluutti
jabaatanii raawwatamuu isaa arguu hawwan
sanaa dha. Yaa Agriiphaa Mooticha, Yihuudoon-
nis sababuma abdii kanaatiif na himachaa jiru.

8 Akka Waaqni warra du’an du’aa kaasu isin
maaliif akka waan hin amanamne tokkootti
herregdu?
9 “Ani mataan koo iyyuu maqaa Yesuus
nama Naazreetiitiin mormuudhaaf akka waan
danda’amu hunda gochuu qabu nan amana ture.
10 Wanni ani Yerusaalem keessatti hojjedhes
kanuma; ani taayitaa luboota hangafoota ir-
raa argadheen qulqulloota baay’ee mana hid-
haatti naquu qofa utuu hin ta’in yeroo isaan
ajjeefaman iyyuu dubbicha irratti walii galaan
ture.
11 Anis akka isaan adabamaniif yeroo baay’ee
mana sagadaa tokko irraa gara mana sagadaa
biraatti darbaa, akka isaan amantii isaanii arrab-
saniifis isaan dirqisiisaan ture. Ani waan
akka malee isaanitti aaraa tureef hamma ma-
gaalaawwan biyya alaatti illee deemee isaan
ari’achaan ture.
12 “Anis gaafa tokko kanumaaf jedhee taayitaa
fi ergama luboota hangafoota biraa fudhadhee
utuun Damaasqoo deemaa jiruu,
13 yaa mooticha, ani utuman karaa deemaa
jiruu gara saafaatti ifa ifa aduu caalaa ibsu
tokko isaa samii irraa naannoo koottii fi naannoo
warra na wajjin deemaniitti ibsu arge.
14 Hundi keenya lafatti kukkufne; anis sagalee
afaan Ibraayisxiitiin ‘Yaa Saa’ol, yaa Saa’ol, ati
maaliif na ari’atta? Arfii wayii dhiituun suma
miidha’ naan jedhu tokkon dhaga’e.
15 “Anis, ‘Yaa Gooftaa ati Eenyu?’ jedheen
gaafadhe.
“Gooftaanis deebisee akkana jedhe; ‘Ani
Yesuus isa ati ari’attuu dha.

16 Amma ka'ii miilla keetiin dhaabadhu. Ani
akka ati tajaajilaa koo taatee, waa'ee koos waan
argitee fi waan ani sitti mul'isuuf jiru dhugaa
baatuuf si muuduuf jedhee sitti mul'adheera.
17 Ani saba keetii fi Namoota Ormaa kanneen
gara isaaniitti si ergu jalaa sin baasa.
18 Atis ija isaanii bantee dukkana keessaa gara
ifaatti, humna Seexanaa jalaas gara Waaqaatti
isaan deebifta; kunis akka isaan dhiifama cub-
buu argatanii fi akka isaan warra natti amanuun
qulqullaa'an gidduutti dhaala argataniif.'
19 "Kanaafuu yaa Agriiphaa Mooticha, ani
mul'ata samii irraa dhufe sanaaf ajajamuu hin
didne.
20 Anis akka isaan qalbii jijjiirratanii gara
Waaqaatti deebi'aniif, qalbii jijjiirrachuu
isaaniis akka hojiidhaan mirkaneessaniif
jalqabatti warra Damaasqootti, warra
Yerusaalemiitti, warra Yihuudaa guutuutti
akkasumas Namoota Ormaatti lallabeera.
21 Sababiin Yihuudoonni mana qulqullum-
maa keessatti na qabanii na ajjeesuu yaalaniifis
kanuma.
22 Ani garuu hamma guyyaa har'aatti gar-
gaarsa Waaqaa qaba; kanaafuu ani dhaabad-
hee xinnaa guddaaf dhugaa ba'aan jira. Ani
waan raajonnii fi Museen 'Ni ta'a' jedhanii dub-
bataniin alatti waan tokko illee hin dubbadhu.
23 Kunis akka Kiristoos* dhiphachuu qabu,
akka inni warra du'an keessaa ka'uudhaan kan
jalqabaa ta'ee saba isaatii fi Namoota Ormaatiif
ifa labsuu dha."

* **26:23** yookaan Masiihichi

24 Utuma Phaawulos akkasitti falmachaa
jiruu Fesxoos sagalee guddaan, “Phaawulos,
ati maraatteerta! Barumsi kee guddaan sun si
maraachisaa jira” jedheen.

25 Phaawulosis akkana jedhee deebise; “Yaa
Fesxoos kabajamaa, ani hin maraanne; wanni
ani dubbachaa jirus dhugaa dha; sirrii dhas.
26 Sababii mootichi waan kana beekuuf, ani
ifatti baasee isatti himuu nan danda’a. Sababii
wanni kun suuqatti hin hojjetaminiif ani akka
waan kana keessaa tokko iyyuu isa duraa hin
dhokatin nan amana.
27 Yaa Agriiphaa Mooticha, ati raajota ni aman-
taa? Akka ati amantu ani iyyuu beeka.”

28 Agriiphaanis Phaawulosiin, “Ati yeruma
gabaabaa keessatti Kiristaana na gochuu yaad-
daa?” jedhe.

29 Phaawulosis deebisee, “Yeroo gabaabaattis
ta’u dheeraatti, si qofa utuu hin ta’in akka warri
na dhaga’aa jiran hundinuu foncaa kanaan hid-
hamuu malee akkuma koo akka ta’an ani Waaqa
nan kadhadha” jedhe.

30 Kana irratti mootichi, bulchaanii fi Barni-
iqeen, akkasumas warri isaan wajjin tataa’aa
turan ol ka’an.
31 Isaanis yeroo gad ba’anitti, “Namichi kun
waan du’aan yookaan hidhaan isa ga’u tokko
illee hin hojjenne” wajjin jedhan.

32 Agriiphaanis Fesxoosiin, “Namichi kun utuu
Qeesaaritti ol iyyachuu baatee silaa ni hiikama
ture” jedhe.

27

Phaawulos Roomaa Dhaquu Isaa

1 Yommuu dooniin Iixaaliyaa dhaquun keenya
murteeffametti, Phaawulosii fi warri hidhaman
biraa ajajaa dhibbaa kan Yuuliyoos jedhamu
tokkotti dabarfamanii kennaman; innis mis-
eensa kutaa waraanaa "Awugisxoos" jedhamu
tokkoo ture.
2 Nus doonii Adraamiixoosii ka'ee gara buufa-
tawwan doonii kanneen qarqara galaana biyya
Asiyaa dhaquuf ka'e tokko yaabbannee deemuu
jalqabne. Arisxirokoos namichi Maqedooniyaa
kan Tasaloniiqee jiraatu tokkos nu wajjin ture.
3 Guyyaa itti aanutti Siidoonaatti galle; Yu-
uliyoosis Phaawulosiif garaa laafee akka inni
michoota isaa bira dhaqee waan isa barbaachisu
argatu eeyyameef.
4 Nus dooniin achii kaanee waan bubbeen fu-
ula keenya duraan nutti bubbisaa tureef Qophi-
roosiin da'annee dabarre.
5 Erga galaana Kiilqiyaa fi Phamfiliyaa irra
dooniin darbinee booddee magaalaa Miiraa kan
Luuqiiyaa keessatti argamtu geenye.
6 Ajajaan dhibbaa sunis doonii Iskindiriyaa
kan Iixaaliyaa dhaquutti jiru tokko achitti arga-
tee nu yaabbachiise.
7 Nus guyyaa hedduu suuta jennee dooniin
deemnee rakkinaan naannoo Kiniidoos geenye;
yommuu bubbeen karaa sana irra darbuu nu
dhowwettis Salmoonee biraan gara da'oo Qare-
exitti qajeelle.
8 Rakkina guddaadhaanis qarqara galaanichaa
irra darbinee iddoo "Buufata doonii gaarii"

jedhamu kan magaalaa Laasiyaa biraa tokkotti
baane.
9 Yeroon dheeraan badeera; sababii yeroon
sun erga Soomni darbee ta'eef dooniidhaan
karaa deemuun sodaachisaa ta'eera; kanaafuu
Phaawulos akkana jedhee isaan akeekkachiise;
10 "Yaa jarana, ani akka karaan keenya kun
badiisa of keessaa qabu, akka inni doonichattii
fi mi'a qofatti utuu hin ta'in jireenya keenyatti
illee balaa guddaa fiduuf deemu nan arga."
11 Ajajaan dhibbaa sun garuu qooda waan
Phaawulos jedhe dhaga'u gorsa ooftuu dooniitii
fi gorsa abbaa doonii fudhate.
12 Sababii buufanni doonii sun ganna achi
turuuf mijaa'aa hin ta'iniif baay'een isaanii Fini-
iqeetti galanii ganna achitti dabarsuu abdatanii
akka nu ittuma fufnee dooniin deemnu mur-
teessan. Buufanni Qareexi kun fuulli isaa gara
kibba dhi'aattii fi gara kaaba dhi'aatti deebi'ee
ture.

Bubbee Galaana Irraa

13 Yeroo bubbeen kibbaa suuta bubbisuu jalqa-
betti waan kaayyoo isaanii guutachuu danda'an
se'anii hiituu doonii hiikanii Qareexi biraan
qarqara galaana irra darban.
14 Utuu hin turinis bubbeen hamaan, "Awu-
raaqiis" jedhamu tokko biyya bishaaniin mar-
famte sana irraa gad bubbise.
15 Dooniin sunis bubbeedhaan qabamee gara
bubbee sanaatti deemuu dadhabe; kanaafuu
akka inni bubbeen fudhatamuuf ittuma dhiifne.
16 Nus biyya bishaaniin marfamte xinnoo
Qeedaa jedhamtu tokkoon da'annee rakkina

guddaadhaan bidiruu doonichaa oolchuu dandeenye.
17 Namoonni sunis bidiruu sana dooniitti ol
baasanii akka dooniin sun gargar hin diigamneef funyoon xaxanii walitti hidhan. Isaanis tima cirracha Sirtiisitti bu'uu sodaatanii hiituu doonii galaanatti gad buusanii akka dooniin sun bubbeen oofamtuuf ittuma dhiisan.
18 Waan bubbeen sun akka malee nutti
jabaachaa deemeef isaan guyyaa itti aanutti doonii sana irraa fe'iisa guuranii bishaanitti dadarbachuu jalqaban.
19 Guyyaa sadaffaatti immoo mi'a doonii sanaa
harkuma ofii isaaniitiin dadarbatan.
20 Nu waan utuu aduu yookaan urjii hin argin
guyyaa hedduu turree fi waan bubbeen nutti jabaateef dhuma irratti abdii badiisa ooluuf qabnu hunda ni kutanne.
21 Phaawulosis erga namoonni sun agabuu
isaanii yeroo dheeraa turanii booddee gidduu isaanii dhaabatee akkana jedhe; "Yaa jarana, isin utuu gorsa koo dhageessanii Qareexii ka'uu hin qabdan ture; silaa balaa fi badiisa kana hundumaa irraa of oolchitu turtan.
22 Amma garuu ani akka isin jabaattan isinan
gorsa; doonicha malee isin keessaa lubbuun nama tokkoo iyyuu hin baduutii.
23 Ergamaan Waaqa ani kan isaa ta'ee fi isa
tajaajilu sanaa tokko eda dhufee na cina dhaabatee,
24 'Yaa Phaawulos, hin sodaatin; ati Qeesaar
dura dhaabachuu qabdaatii; kunoo, Waaqni warra si wajjin deemaa jiran hunda gaarummaa isaatiin sitti kenneera' naan jedhe.

25 Kanaaf yaa jarana jabaadhaa! Ani akka
wanni kun akkuma natti himame sana ta'u
Waaqa nan amanaatii.
26 Ta'us biyya bishaaniin marfamte tokkotti
bu'uun keenya hin oolu."

Dooniin Caccabuu Isaa

27 Halkan kudha afuraffaatti utuu galaana
Adiriyaa irra asii fi achi oofamaa jirruu gara
halkan walakkaatti warri doonii irra hojjetan
sun waan gara lafaatti dhi'aatan se'an.
28 Isaan funyoo ittiin gad fageenya galaanaa
ilaalan gad buusanii akka galaanni sun mee-
tira soddomii torba gad fagaatu argan; yeroo
gabaabaa booddee ammas funyoo sana gad bu-
usanii akka gad fageenyi galaanichaa meetira
digdamii saddeet ta'e argan.
29 Isaanis kattaatti buuna jedhanii sodaatanii
hiituu doonii afur dugda duubaan doonii irraa
gad buusan. Akka lafti bariituufis kadhatan.
30 Warri doonii irra hojjetanis bidiruu keessaa
baqachuuf jedhanii waan fuula doonii duraan
hiituu doonii buusan fakkaatanii bidiruu sana
galaana keessa buusan.
31 Phaawulos immoo ajajaa dhibbaatii fi
loltootaan, "Yoo namoonni kunneen doonii
keessatti hafan malee isin badii ooluu hin dan-
deessan" jedhe.
32 Kanaafuu loltoonni sun funyoo bidirichi
ittiin hidhamee ture sana irraa kutanii galaanatti
gad ishee dhiisan.
33 Gara barii lafaattis Phaawulos akka
namoonni hundinuu waa nyaataniif isaan
kadhate; akkanas jedheen; "Isin bultii kudha

afran darban yaadda'aa, utuu waa tokko illee hin nyaatin agabuu keessan ooltanii bultaniirtu.
34 Kanaaf ani akka isin waa nyaattaniif isin kadhadha. Nyaanni jiraachuuf isin bar- baachisaatii. Isin keessaa nama kam iyyuu rifeensa mataa isaa keessaa tokko iyyuu hin baduutii."
35 Innis erga waan kana dubbatee booddee buddeena fuudhee hunduma isaanii duratti Waaqa galateeffate; kutatees nyaachuu jalqabe.
36 Isaan hundinuu jajjabaatanii ofumaan waa nyaatan.
37 Walumatti nu nama 276 taanee doonii sana keessa ture.
38 Isaanis erga nyaatanii quufanii booddee qamadii fe'amee ture sana galaanatti naqanii akka dooniin salphatu godhan.

39 Isaanis yommuu lafti bariitetti galoo galaanaa kan kuufama cirrachaa qabu tokko argan malee biyyi fuula isaanii dura jiru sun eessa akka ta'e hin hubanne; doonii sanas yoo isaanii danda'ame dhiibanii qarqara galaanaatti baasuu murteessan.
40 Kanaafuu funyoo hiituu doonii kutanii galaana keessatti gad dhiisan; yeruma sana funyoo batoon ittiin hidhame sana hiikan; er- gasiis sharaa karaa fuula doonii duraan jiru sana qilleensatti ol fuudhanii gara kuufama cirrachaatti qajeelan.
41 Garuu dooniin sun iddoo itti galaanni lama wal ga'utti tima cirrachaatti bu'ee lafa tuqe. Mataan isaa achitti qabamee socho'uu dide; dudga duubni isaa immoo humna dha'aa

galaanaatiin dha'amee caccabe.
42 Loltoonnis akka warra hidhaman sana
keessaa namni tokko iyyuu bishaan daakee
baqatee jalaa hin baaneef isaan ajjeesuuf karoor-
fatan.
43 Garuu ajajaan dhibbaa sun waan Phaawu-
losin du'a oolchuu fedheef akka isaan waan
karoorfatan sana hin goone dhowwe; innis akka
warri bishaan daakuu danda'an duraan dursanii
doonii irraa utaalanii gara lafaatti ba'an ajaje.
44 Akka warri hafan immoo saanqaa yookaan
caccabaa dooniitiin achi ga'an ajaje; haala
kanaan hundi isaanii nagaan lafatti ba'an.

28

Phaawulos Malaaxiyaa Ga'uu Isaa

1 Nus nagumaan qarqara galaanaatti baanee
akka biyyi bishaaniin marfamte sun Malaaxiyaa
jedhamtu beekne.
2 Namoonni biyya bishaaniin marfamte sana
irra jiraatanis gara laafina dinqisiisaa nu argisi-
isan. Isaanis sababii roobnii fi dhaamochi tureef
ibidda bobeessanii hunda keenya simatan.
3 Utuu Phaawulos hanxaxii qoraanii walitti
qabee ibiddatti naqaa jiruu buutiin sababii
ho'aatiin gad baate tokko harka isaatti maxxan-
tee gad dhiisuu didde.
4 Warri biyya bishaaniin marfamte sana irra
jiraatan sunis buutii harka isaatti rarraatu ar-
ganii, "Namichi kun nama nama ajjeese ta'uu
hin oolu; inni yoo balaa galaanaa jalaa ba'e
illee Murtiin Qajeelaan akka inni jiraatu hin
eeyyamneef" waliin jedhan.

5 Phaawulos buutii sana ibidda keessa of irraa
buuse; miidhaa tokko malees hafe.
6 Namoonni sunis, “Inni ni dhiita’a yookaan
akkuma tasaa kufee du’a” jedhanii eegan; garuu yommuu yeroo dheeraa eeganii akka inni waa tokko illee hin ta’in arganitti yaada geeddaratanii, “Inni waaqa” jedhan.

7 Bulchaan biyya bishaaniin marfamtee kan Phubiliyoos jedhamu tokkos naannoo sanaa lafa qotiisaa qaba ture; innis mana isaatti nu simatee guyyaa sadii jaalalaan nu keessumsiise.
8 Abbaan Phubiliyoos dhukkuba dhagna nama
gubuu fi garaa nama kaasuun qabamee ciisaa ture; Phaawulosis isa gaafachuuf ol seenee erga kadhatee booddee harka irra kaa’ee isa fayyise.
9 Yommuu wanni kun ta’etti dhukkubsattoonni
biyya bishaaniin marfamte sana irra jiraatan biraa hundi dhufanii fayyan.
10 Isaanis karaa baay’eedhaan ulfina nuu ken-
nan; yommuu nu dooniin deemuuf kaanettis waan nu barbaachisu hunda nuuf kennan.

Phaawulos Roomaa Ga’e

11 Nus ji’a sadii booddee doonii Iskindiriyaa
kan biyya bishaaniin marfamte sana irratti yeroo gannaa dabarse tokkoon kaanee deemsa jalqabne; dooniin sunis asxaa waaqota lakkuu Kastoorii fi Paaluksi adda isaa irraa qaba ture.
12 Seraakuus geenyees bultii sadii achi turre.
13 Achiis kaanee Reegiyuumitti galle; guyyaa
tokko booddees waan bubbeen kibbaa bubbiseef guyyaa itti aanutti Putiyooluus geenye.

14 Achitti obboloota tokko tokko arganne; isaa-
nis akka nu bultii torba isaan bira turru nu
kadhatan. Nus akkasiin Roomaatti galle.
15 Obboloonni achi turanis yommuu dhufaatii
keenya dhaga'anitti hamma iddoo gabaa Aphiyu-
usiittii fi iddoo "Lafa Bultoo Sadii" jedhamuutti
nu simachuu dhufan; Phaawulosis isaan argee
Waaqa galateeffate; ofii isaatiis ni jajjabaate.
16 Yommuu nu Roomaa geenyetti Phaawulos
akka loltuu isa eegu tokko wajjin kophaa isaa
jiraatu eeyyamameef.

Phaawulos Eegumsa Jalatti Roomaatti Lallabuu Isaa

17 Phaawulosis guyyaa sadii booddee dura
bu'oota Yihuudootaa walitti waame; yommuu
isaan walitti qabamanittis akkana jedheen; "Yaa
obboloota ko, ani utuu waan saba keenyaan
yookaan duudhaa abbootii keenyaatiin mormu
tokko illee hin hojjetin Yerusaalem keessatti
qabamee dabarfamee harka warra Roomaatti
kennameera.
18 Isaanis erga na qoranii booddee sababii
ani yakka du'a namatti mursiisu tokko illee hin
qabaatiniif gad na dhiisuu barbaadan.
19 Ani garuu yoo waan ittiin saba koo himadhu
tokko iyyuu hin qabaatin illee yommuu Yihuu-
doonni mormanitti akka Qeesaaritti ol iyyadhu
nan dirqame.
20 Wanni ani isin arguu fi isin wajjin haasa'uu
kadhadheefis kanuma. Ani sababuma abdii
Israa'eliif jedhee foncaa kanaan hidhameera."
21 Isaanis akkana jedhanii deebisan; "Nu
xalayaa waa'ee kee dubbatu tokko illee biyya

Yihuudaatii hin arganne; obboloota achii dhufan keessaas namni tokko iyyuu waa'ee kee waan hamaa hin dubbanne; nuttis hin himne.
22 Nu garuu yaadni kee maal akka ta'e sirraa dhaga'uu barbaanna; nu akka namoonni iddoo hunda jiran garee kanaan morman ni beeknaatii."
23 Isaanis guyyaa itti Phaawulos wajjin wal argan qabatanii, akka malee baay'atanii lafa inni jiraachaa ture dhaqan; innis ganamaa jalqabee hamma galgalaatti waa'ee mootummaa Waaqaa isaanii ibsaa, lallabaas ture; waa'ee Yesuusiis Seera Museetii fi Kitaabota Raajotaa keessaa eeree isaan amansiisuu yaalaa ture.
24 Isaan keessaa warri tokko tokko waan inni jedhe ni fudhatan; warri kaan immoo amanuu didan.
25 Isaan gidduutti waldhabiisni uumamnaan ka'anii deemuu jalqaban; kunis erga Phaawulos akkana jedhee dubbii dhumaa dubbatee booddee; "Hafuurri Qulqulluun yeroo karaa Isaayyaas raajichaatiin abbootii keessanitti dubbate sana dhugaa isaa dubbate; innis akkana jedhe:
26 " 'Gara saba kanaa dhaqiitii akkana jedhi;
"Dhaga'uu inuma dhageessu; garuu hin hubattan;
ilaaluus inuma ilaaltu; garuu hin qalbeeffattan."
27 Qalbiin saba kanaa doomeeraatii;
gurri isaanii sirriitti hin dhaga'u;
ija isaaniis dunuunfataniiru;
utuu akkas ta'uu baatee silaa ija isaaniitiin arganii,

gurra isaaniitiin dhaga'anii,
qalbii isaaniitiinis hubatanii,
ni deebi'u turan; anis isaan nan fayyisa ture.'*
28 "Kanaafuu ani akka fayyisuun Waaqaa gara
Namoota Ormaatti ergame akka isin beektan nan
barbaada! Isaanis ni dhaga'u." [
29 Yihuudoonnis erga inni waan kana dubbatee
booddee jabeessanii waliin mormaa achii dee-
man.]†
30 Phaawulosis waggaa lama guutuu mana
ofii isaatii kireeffate keessa jiraachaa, warra isa
dubbisuu dhufan hundas simachaa ture.
31 Innis ija jabinaan, gufuu tokko malees
mootummaa Waaqaa lallabaa, waa'ee Gooftaa
Yesuus Kiristoosis barsiisaa ture.

---

* **28:27** Isa 6:9,10 † **28:29** Hiikkaawwan durii tokko tokko luqqisaa kana hin qaban.

Kitaaba Qulqulluu, Hiikkaa Ammayyaa Banamaa Haaraa, Loqoda Dhi’aa

Oromo, West Central: Kitaaba Qulqulluu, Hiikkaa Ammayyaa Banamaa Haaraa, Loqoda Dhi’aa (Bible)

copyright © 2022 Biblica, Inc.

Language: Afaan Oromoo (Oromo, West Central)

Contributor: Biblica, Inc.

Biblica® Hiikkaa Ammayyaa Banamaa Haaraa™, Loqoda Dhi’aa

Mirgi seeraan eegama © 2009, 2020, 2022 Biblica, Inc.

Biblica® Open New Oromo Contemporary Version™, Western

Copyright © 2009, 2020, 2022 by Biblica, Inc.

“Biblica” jechuun mallattoo eenyummaa kan Biblica, Inc., Waajjira Eeyyamaa fi Mallattoo Eenyummaa kan Ameerikaa keessaatti galmeessee dha.

“Biblica” is trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

Creative Commons License

Hojiin kun Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License (CC BY-SA) keessatti qopheeffamee dhi’aate. Garagalcha eeyyama kanaa arguudhaaf liinkii kana banadhaa creativecommons.org/.../4.0 yookaan gara teessoo kanaatti xalayaa ergadhaa. Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica® jechuun mallattoo eenyummaa kan Biblica, Inc., galmeeffatee dha; mallattoo eenyummaa Biblica® kanatti fayyadamuun immoo eeyyama Biblica, Inc., kan barreeffamaan kenname barbaachisa. Hamma mallattoo eenyumma Biblica, Inc., akkuma inni jirutti eegdetti, walii galtee eeyyama seeraa CC BY-SA jalatti, hojii kana utuu hin jijjiirin garagalchaan fudhattee yookaan waraabbattee deebitee raabsuu ni dandeessa. Yoo garagalchaa isaa jijjiirte yookaan hojii kana akka haaraatti hiiktee akkasiin hojii haaraa hojii Biblica® irratti hundaa’e tokko uummatte, mallattoo eenyummaa Biblica® achi irraa balleessuu qabda. Hojii haaraa hojii Biblica irratti hundooftee hiikte sana keessatti immoo waan hojii Biblica irraa jijjiirtee adda goote ibsitee akka itti aanee jiru kanatti abbaa jalqabatti waan kana uume himuu qabda: “Hojiin Biblica, Inc., jalqabatti hojjete kan hin jijjiiramin liinkii www.biblica.com fi https://open.bible keessatti argama.”

Beeksisni mirga abbaa maxxansee mataa duree irratti yookaan fuula

mirga abbaa hojii kanaa irratti bifa asii gadi jiru kanaan mul’achuu qaba:

Biblica® Hiikkaa Ammayyaa Banamaa Haaraa™, Loqoda Dhi’aa

Mirgi seeraan eegama © 2009, 2020, 2022 Biblica, Inc.

Biblica® Open New Oromo Contemporary Version™, Western

Copyright © 2009, 2020, 2022 by Biblica, Inc.

“Biblica” jechuun mallattoo eenyummaa kan Biblica, Inc., Waajjira Eeyyamaa fi Mallattoo Eenyummaa kan Ameerikaa keessaatti galmeessee dha.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

Hojii haaraa hojii Biblica irratti hundooftee hiikte sanas akka inni eeyyama seeraa (CC BY-SA) jalatti argamu gochuu qabda.

Yoo akka hojii kana deebistee akka haaraatti hiikte Biblica, Inc., beeksisuu barbaadde, liinkii kanaan nu qunnami: https://open.bible/contact-us.

This work is made available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License (CC BY-SA). To view a copy of this license, visit creativecommons.org/.../4.0 or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica® is a trademark registered by Biblica, Inc., and use of the Biblica® trademark requires the written permission of Biblica, Inc. Under the terms of the CC BY-SA license, you may copy and redistribute this unmodified work as long as you keep the Biblica® trademark intact. If you modify a copy or translate this work, thereby creating a derivative work, you must remove the Biblica® trademark. On the derivative work, you must indicate what changes you have made and attribute the work as follows: “The original work by Biblica, Inc. is available for free at www.biblica.com andopen.bible.”

Notice of copyright must appear on the title or copyright page of the work as follows:

Biblica® Hiikkaa Ammayyaa Banamaa Haaraa™, Loqoda Dhi’aa

Mirgi seeraan eegama © 2009, 2020, 2022 Biblica, Inc.

Biblica® Open New Oromo Contemporary Version™, Western

Copyright © 2009, 2020, 2022 by Biblica, Inc.

“Biblica” jechuun mallattoo eenyummaa kan Biblica, Inc., Waajjira Eeyyamaa fi Mallattoo Eenyummaa kan Ameerikaa keessaatti galmeessee dha.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.
You must also make your derivative work available under the same license (CC BY-SA).
If you would like to notify Biblica, Inc. regarding your translation of this work, please contact us at open.bible/contact-us.
This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.
You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.
Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2023-04-13

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 14 Apr 2023
9a7d95fd-7bcd-5e4d-ad23-4d7148b8e269